

L'ESSOR SARLADAIS

HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI
19
DÉCEMBRE

JOURNAL PARISSANT LE VENDREDI - ABONNEMENT UN AN : 50 euros
Bureaux du journal : IMPRIMERIE DU SARLADAIS - 29, avenue Thiers - BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX
Tél. 05 53 59 00 38 - Fax 05 53 59 17 52 - essor.sarladais@wanadoo.fr
Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour le département de la DORDOGNE. Commission paritaire des publications et agences de presse n° 1016 C 83767

70^e année
2014
N° 14-51 - 1,20 €

Jacques
BLANC
Psychanalyste
membre de la Fédération freudienne
de psychanalyse
Hypnose
Sophrologie - Sexologie
Psychothérapies
Psychanalyse - Hypnothérapie
enfants, adolescents, adultes
couples, parents
Sur rendez-vous :
05 53 28 15 61

Lascaux IV : plongée dans le chantier



(Photo Denis Nidos CG 24)

Les fondations sont en place sur le site qui accueillera le Centre international d'art pariétal de Montignac-Lascaux en juillet 2016. La réalisation des fac-similés est en cours dans un atelier montignacois.

Page 2

OUVERTS DIMANCHE 21 DÉCEMBRE



celio*



Jennyfer

SARLAT

L'école de rugby de Montignac reconnue par la FFR



Le président du comité Dordogne a remis le label de reconnaissance fédérale à Eric Faureau responsable de l'école de rugby.

Page 17

En raison de Noël

L'ESSOR SARLADAIS

paraîtra le **MERCREDI 24 DÉCEMBRE**

Merci de déposer au journal **ARTICLES** et **PUBLICITÉS**

LUNDI 22 à 17 h dernier délai

Déco de Noël

Le Jardin dans la Maison

Près de Cordy à Sarlat - Tél. 05 53 30 46 07

ouvert le dimanche après-midi et le lundi

-50%

à déduire en caisse

Faits divers

Salignac : marchands ambulants pris à partie

Le 12 décembre vers 21 h, place du Champ-de-Mars, deux vendeurs de frites ambulants, un père et son fils, ont été agressés par un de leurs clients, qui leur aurait reproché la mauvaise qualité du produit servi, selon lui. Ce Salignacois d'une trentaine d'années, ivre au moment des faits (1,37 g d'alcool par litre de sang), aurait insulté le gérant au sujet de la qualité de la nourriture et aurait tenté de monter dans le camion. Il portait une arme de catégorie D (un pistolet à billes). Le gérant est parvenu à le maîtriser jusqu'à l'arrivée des gendarmes de Salignac-Eyvigues. Le mis en cause a été placé en garde à vue et libéré le lendemain. Il sera présenté au parquet de Bergerac en juillet 2015 pour une comparution sur reconnaissance préalable de culpabilité.

Lycée Pré-de-Corday Un professeur empoigné

Le 9 décembre entre 10 h 30 et 11 h 30, au lycée Pré-de-Corday à Sarlat, un enseignant d'une quarantaine d'années aurait confisqué le téléphone portable d'un lycéen. Lequel se serait alors levé et aurait empoigné l'enseignant par le col. Tous deux auraient ensuite été séparés par des élèves de la classe. Une enquête est en cours.

Plainte d'un rugbyman sarladais blessé en match

Le 23 novembre, lors d'un match de rugby (Fédérale 2) joué à Figeac entre le club local et celui de Sarlat (CASPN), un joueur sarladais d'une quarantaine d'années aurait été victime d'une agression délibérée de la part d'un joueur adverse. Celui-ci lui aurait porté un coup de genou dans le dos alors qu'il était au sol. Pour ce mauvais geste, le Figeacois a écopé d'un carton jaune. Le rugbyman sarladais s'est rendu aux urgences de l'hôpital de Sarlat. Il s'est vu notifier une incapacité temporaire totale (ITT) de quinze jours pour trois vertèbres fracturées. Le joueur lotois en cause va être entendu par la brigade de gendarmerie de Sarlat à ce sujet.

Une équipe bien rodée qui vole de l'outillage

Entre le 11 et le 16 décembre, au moins sept cambriolages ont été commis sur les communes de Terrasson-Lavilledieu, de Pazayac, de La Feuillade et de Villefranche-du-Périgord. Extrêmement mobiles, les auteurs ont ciblé exclusivement de l'outillage (perceuses, rabots, mandrins, pilonneuse...) chez des entreprises ou des particuliers, pour des préjudices importants pouvant aller de plusieurs milliers à plusieurs dizaines de milliers d'euros. Les vols ont eu lieu principalement de nuit entre 23 h et 2 h. Ils pourraient être le fait d'une équipe de délinquance itinérante venue des pays de l'Est.

Le groupe anticambriolage (GAC) de la compagnie de gendarmerie de Sarlat a été saisi. Il s'est mis en relation avec les GAC de Brive et de Cahors, secteurs dans lesquels des infractions similaires ont été constatées. L'enquête est en cours. En parallèle, des opérations anti-délinquance nocturnes avec des postes de contrôle pourvus de herse sont menées dans le Terrassonnais et dans le Belvésois.

Vols, cambriolages

Loubéjac. Le 14 décembre entre 15 h et 16 h 30, un cambriolage a été réalisé dans une maison située aux Vitarelles. Appareil photo numérique, 1 200 € en espèce, permis de conduire, carte d'identité et bijoux ont disparu. Le GAC est saisi de l'enquête.

Condat-sur-Vézère. Le prix des métaux est élevé en ce moment, ce qui attire l'attention des voleurs. C'est ainsi que les gendarmes de Terrasson ont interpellé un sexagénaire à la déchèterie de Condat le 14 décembre à 11 h. Il tentait de voler un lave-linge.

Sarlat-La Canéda. Entre le 5 et le 10 décembre, rue Jean-Moulin, une personne qui y avait garé sa voiture a constaté que l'on avait tenté de lui voler le pot catalytique de son véhicule, lequel a été scié en deux endroits. Les auteurs n'ont pas réussi à le dérober. Une équipe spécialisée dans ce type de vols, venue de Lituanie, écumerait actuellement le secteur et aurait commis d'autres méfaits du même ordre.

Savignac-de-Miremont. Le 5 décembre dans l'après-midi, aux Quatre Routes, une résidence principale a été visitée : des bijoux rangés dans une armoire ont disparu. Les auteurs seraient entrés par effraction par la porte.

Possible agression à la sortie d'une discothèque

Le 13 décembre vers 5 h 30, devant la discothèque située route de Souillac à Sarlat, un Sarladais d'une vingtaine d'années aurait été agressé par un groupe de jeunes, qui pourraient être des locaux. Il s'en est tiré avec deux jours d'ITT. Une enquête est menée par les gendarmes sarladais.

Accident

Belvès. Le 13 décembre à 2 h 15, sur la RD 52 en agglomération, un automobiliste circulant ivre a perdu le contrôle de son véhicule dans un virage. Cet habitant du Belvésois âgé d'une vingtaine d'années a terminé sa course dans une habitation inoccupée. Sous l'effet de cette collision, un pan de mur de la bâtisse s'est effondré.

Terrassonnais : ils ont volé des deux-roues

Le 16 décembre au matin, un mineur terrassonnais de 17 ans et un trentenaire demeurant à Périgueux ont été arrêtés et placés en garde à vue dans le cadre d'une enquête sur des vols de deux-roues, notamment des scooters, commis essentiellement à Terrasson-Lavilledieu entre juillet et octobre 2014. Cinq engins ont été subtilisés. Certains ont ensuite été proposés à la vente dans une commune proche de Terrasson. La plupart ont été retrouvés et remis à leurs propriétaires.

Les deux mis en cause ont été libérés en fin de journée. Le plus jeune passera devant le juge des enfants en janvier. Le majeur est convoqué devant le tribunal correctionnel de Périgueux en février, notamment pour recel.

Tous deux sont également suspects de vols dans des supermarchés terrassonnais. Enfin, chez le mineur, les gendarmes ont fait une saisie incidente en retrouvant 50 g de résine de cannabis.

Gascogne Woods

Activité maintenue sur le site de Belvès

L'horizon semble se dégager pour les sites de production de Dordogne. Après de multiples démarches auprès de l'entreprise, de la Région, du conseil général et du repreneur de Gascogne Woods Product, Claudine Le Barbier, conseillère générale du canton de Belvès et conseillère régionale d'Aquitaine, et Christian Léothier, maire de Belvès, soufflent un peu. Le préfet vient de les informer que le repreneur maintient l'activité sur les sites de Belvès et du Bugue. Les élus restent vigilants car aucune information sur les emplois réellement maintenus ne leur a été, à ce jour, communiquée.

Une prochaine réunion entre l'État et la direction de l'entreprise devrait permettre une clarification.

31
DÉCEMBRE
20 h 30

Réveillon de la
Saint-Sylvestre

**CARSAC
AILLAC**
SALLE
POLYVALENTE

— **Dîner spectacle** —

Menu ★★★ 78,90€

Festival de Bulles
Tendresse Périgourdine
au Poivre et Champagne
Trésor de l'Atlantique
façon Bigoudène
Duo rosé sur lit d'Asie crémeux
Magret du Siffleur en habits colorés
et son méli-mélo de Fruits
Les sœurs Tatin renversent la Tomate
Halte dans nos Campagnes
Douce Noireur et Petits Bonheurs

Rois des Vignes
* Bordeaux Château Galouchey 2008
** Bordeaux Entre-deux-Mers 2013
** Bordeaux Château des Trois Tours 2011
* 1 verre par convive ** 1 bouteille pour 4

Le Grand Orchestre
TONY BRAM'S

vous invite au
Spectacle Cabaret
17 musiciens, dont 6 danseuses
Show dansant
jusqu'à 5 h du matin

RÉSERVATION

06 15 43 08 33 (HR)
06 09 82 26 05 (HB)
06 88 55 07 64 (HR)

Courriel : contact@galasproductions.com

Organisation Galas Productions - BP 30108 - 46200 SOUILLAC

Lascaux IV : un chantier en bonne voie

Sur un terrain de Montignac-sur-Vézère, à deux pas de la fameuse colline

Le comité de pilotage du Centre international de l'art pariétal Montignac-Lascaux (Lascaux IV) s'est réuni pour la septième fois le 12 décembre. Ce comité rassemble autour du conseil général l'État et la Région. Il a fait le point sur le chantier prévu pour se terminer en mars 2016 avant une ouverture le 1^{er} juillet. Lascaux II devrait rester ouvert.

Depuis le début du chantier, entre 45 et 60 personnes travaillent sur le site situé à la frontière de la vallée de la Vézère et de la colline de Lascaux, à la Grande Béchade. Les effectifs devraient s'élever à 120 et même 180 collaborateurs au plus fort des travaux. Le terrassement est presque terminé. Le 12 décembre, les réseaux eaux usées et pluviales étaient réalisés à 75 %, les réseaux secs à 25 %. Les parois de soutènement sont terminées. Les 467 pieux des fondations ont été posés. Les planchers de la dalle basse ont été coulés en totalité, à l'exception de la partie fac-similé (à 40 % seulement).

Le délégataire choisi.

En parallèle, les éléments des reproductions sont conçus dans l'Atelier des fac-similés du Périgord,

installé dans la même commune. Ont déjà été modelés, tirés et réalisés presque tous les diverticules axiaux 1 et 2, la salle des taureaux, la nef et une grande partie du passage. L'abside est en cours, tout comme le modelage des bisons. "La technique à utiliser pour les interfaces entre la résine et le béton projeté a été mise au point", explique le service Communication du Conseil général.

Le choix du délégataire pour l'exploitation du centre est arrêté. C'est la Semitour Périgord qui a été choisie. La société d'économie mixte du conseil général (propriétaire de Lascaux II) a en fait été le seul des deux candidats à déposer un dossier complet.

Pour ce qui est du budget, il est prévu qu'il s'élève à 50 millions d'euros (M€) hors taxes (HT) plus 7 M€ HT pour les aménagements extérieurs. La construction du bâtiment et du fac-similé représente 32,4 M€, sous la maîtrise d'œuvre du cabinet norvégien Snohetta.

Un mécénat encore attendu.

La scénographie coûtera 9,1 M€. Les offres des quatre lots scénographiques ayant une incidence sur le bâtiment ont été ouvertes et sont

en cours d'analyse par la maîtrise d'œuvre de cette partie (Casson Man, de Londres) pour une attribution le 18 décembre. La consultation des dix autres lots scénographiques est lancée. Leur attribution est prévue pour début mars 2015 au plus tard.

Concernant le financement, le département et la Région apporteront chacun 16,6 M€, l'Europe 12 M€, l'État 4 M€, l'exploitant 2 M€. Le mécénat des particuliers et des entreprises est sollicité sur les 5,8 M€ restants. A ce titre, le département a conventionné avec la Fondation du patrimoine qui a lancé une souscription auprès du public et des entreprises par l'intermédiaire de la Chambre de commerce et d'industrie d'Aquitaine. Des contacts sont pris avec de grands groupes nationaux pour du mécénat direct. Une convention a été signée en juillet avec Maisadour pour un engagement à hauteur de 300 000 €. Le Crédit Agricole, EDF et l'entreprise de robinetterie KSB, sise à La Roche-Chalais, ont également décidé de participer au financement. En tout, presque la moitié du mécénat financier attendu aurait été dégagée.

GB



Les travaux sont dans les temps, pour le moment

(Photo Denis Nidos CG24)

Sarlat : quatrième marché de gros aux truffes

Le quatrième marché de gros aux truffes de la saison s'est tenu le 17 décembre. 42 kg de truffes ont été négociés. Les truffes ont été vendues au prix moyen de 550 € le kg par 27 producteurs du Périgord noir mais aussi des départements limitrophes.

Marché contrôlé. Le 13 décembre, lors du deuxième marché contrôlé aux truffes de Sarlat, 33 producteurs ont proposé 33 kg de truffes. "Les deux tiers de l'apport se sont vendus en gros à un tarif allant de 400 à 700 € le kg selon la qualité", explique Sylvie Bois,

responsable du marché. Un tiers des ventes s'est fait auprès des particuliers, pour un prix allant de 700 à 850 € le kg pour la catégorie 1 et de 400 à 700 € pour la catégorie 2.

Tourisme

Le gouvernement a dévoilé les onze dossiers retenus (le Périgord Noir n'y est pas) pour la signature des premiers "Contrats de destination". Une dotation de 75 000 € sur trois ans est prévue pour chaque destination.

du 4 au 24 décembre

-50% sur tous les articles

3^e article

VÊTEMENTS CHAUSSURES

OUVERT DIMANCHE 21 DÉCEMBRE 14 h - 18 h 30

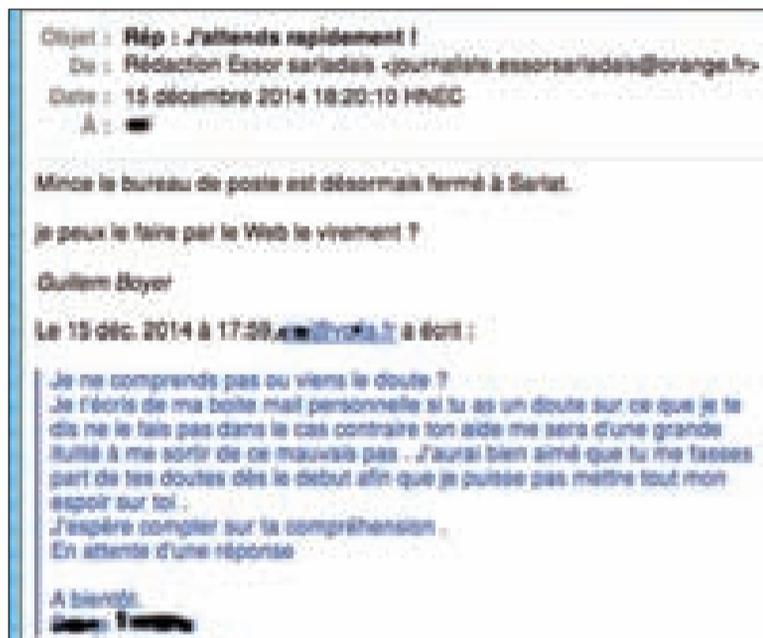
HOMME - FEMME - ENFANT

LABOUTIQUE SUPERVET

VÊTEMENTS & CHAUSSURES

36, avenue de la Dordogne - SARLAT - Tél. 05 53 28 28 12

Comment certains essaient d'arnaquer les internautes naïfs avec des e-mails mensongers



Un des courriels échangés avec un "cyberami" en détresse qui ne perd pas le sens des réalités (Captures d'écran GB)

Cette technique d'arnaque n'est pas encore connue par tout le monde. Elle vaut la peine d'être décrite. Histoire que, lorsque cela vous arrivera, vous y regardiez à deux fois...

Le 12 décembre à 2 h 34, je reçois dans ma boîte de courrier électronique un e-mail (courriel) d'une personne que j'avais rencontrée en 2012 à l'occasion d'un reportage et avec qui j'ai parfois depuis des contacts par courriel. Je le retranscris ici. Je ne communique évidemment pas l'identité du contact dont l'adresse électronique a été détournée à des fins malveillantes. Je remplace donc ses nom et prénom par "XX".

"Bonjour, te portes-tu bien ? Excuse-moi de t'importuner mais j'ai urgemment besoin de ton aide. Réponds-moi dès que tu peux par e-mail. A bientôt. XX"

Intrigué, je décide de répondre à ce message en jouant les naïfs (15 décembre à 8 h 47) :

"Bonjour, oui que se passe-t-il ? Cordialement, Guillem Boyer"

La réponse ne se fait pas attendre, à 8 h 56 :

"Merci pour ta réponse. J'ai vraiment besoin de ton soutien. Je suis en déplacement en Grèce pour une affaire importante. Je comptais faire un aller-retour rapide, raison pour laquelle je n'ai informé personne. Malheureusement pour moi j'ai été victime d'une agression non loin d'un café. Ils m'ont tout volé (télé-

phone, carte bancaire, argent, etc.). Il ne me reste plus que mon passeport, je suis vraiment mal en point, voilà pourquoi je te prie de m'octroyer un prêt de 1 975 €. Je vais m'atteler à te rendre cette somme dès mon retour. Si tu es d'accord pour me dépanner, réponds-moi rapidement afin que je te transmette mes coordonnées pour l'envoi. Mille mercis d'avance. A bientôt. XX"

La chose est donc annoncée. Mon "ami" a besoin d'argent, le temps de régler ses problèmes... Un peu étonné par la précision de la somme demandée, je réponds à 9 h 04 :

"Tout cela est étrange ! Enfin que s'est-il passé ? Tu veux que je prévienne quelqu'un ? Ta femme, ton amie de Villefranche ou de Sarlat ? Dis-moi comment faire pour t'aider. Je ne sais pas si je peux t'envoyer autant d'argent mais je pourrais faire ce que je peux... Cordialement, Guillem Boyer"

Je bluffe car je ne connais ni la femme ni une quelconque "amie de Villefranche" à celui dont l'adresse électronique a ici été usurpée. Je ne reçois plus de nouvelles pendant plusieurs heures. Comme je tiens réellement à aider "cet ami" bloqué en Grèce, je le relance à 16 h 21 :

"Que se passe-t-il ? Tu as pu trouver une solution annexe ? Tiens-moi au courant... Cordialement, Guillem Boyer"

Mon ami dans le besoin a visiblement encore assez d'économies pour payer des heures de présence

dans un cybercafé. Pas gêné par le "cordialement" à la fin de mon courriel, il me répond à 16 h 28 :

"Je me suis rendu ce matin à l'ambassade pour leur expliquer le problème et essayer de faire un rapatriement sanitaire le plus tôt possible, mais pour des raisons de procédures administratives je dois attendre deux à trois semaines, et pour être réaliste, j'ai peur que leur aide me parvienne en retard. Je ne dispose plus de rien en ce moment j'ai urgemment besoin que tu me dépannes. A bientôt. XX"

Même l'ambassade ne peut rien pour mon ami... Il faut vraiment faire quelque chose. Je tente de le rassurer comme je peux à 17 h 22 :

"OK, je comprends dis-moi quoi faire. Tiens le coup dans ces moments pénibles... Cordialement, Guillem Boyer"

17 h 25. Les choses sérieuses arrivent :

"Concernant l'envoi, je te laisse mes coordonnées pour le transfert de fonds via la Western union par La Poste. Nom et prénom : XX ; Pays : Grèce ; Ville : Athènes ; Adresse : 7, rue Kapnikarea 10556. Voilà ! Rends-toi directement à La Poste pour effectuer le mandat. Je reste en attente et grand merci à toi. A bientôt. XX"

Je vais enfin pouvoir l'aider ! Afin de prendre toutes les précautions, je lui demande des précisions à 17 h 32 :

"Bonjour, mais je n'ai pas besoin d'un compte bancaire pour le virement ? ou si je donne l'adresse cela suffit ? Courage... Guillem Boyer"

Malgré ce qui lui arrive, mon ami amateur d'Internet trouve le temps de me rassurer à 17 h 33 :

"Tu n'as pas besoin de compte bancaire pour l'effectuer. Tu te rends dans un bureau de poste avec la somme et les coordonnées que je t'ai remises et tu demandes à faire un envoi. A bientôt."

Ouf ! Tout est prêt pour que je le sauve. Oui mais... et si c'était une arnaque ? Je lui fais part de mes doutes à 17 h 51 :

"XX, excuse moi mais j'ai un doute maintenant... Comment savoir que c'est toi... on m'a parlé d'arnaques sur le Web. Je te le demande : donne-moi un indice pour que ça me rassure. Excuse-moi encore. Merci."

Il est un peu vexé et me le fait savoir à 17 h 59 :

"Je ne comprends pas d'où vient le doute ? Je t'écris de ma

L'Aquitaine, région où l'emploi touristique augmente le plus

Le tourisme en Aquitaine génère 53 800 emplois, soit 42 800 équivalents temps plein (ETP). Entre 2009 et 2011, ce nombre a augmenté de plus de 6 %, alors que dans le reste de la province, la hausse est de 3 %. Les emplois touristiques sont particulièrement saisonniers en Aquitaine, majoritairement dans les secteurs de l'hébergement et de la restauration. "Les emplois touristiques triplent entre janvier et juillet dans les Landes et ils doublent en

Gironde, en Dordogne et en Lot-et-Garonne aux mêmes périodes. Les Pyrénées-Atlantiques ont l'augmentation la plus faible", explique l'Insee*, qui a réalisé l'étude. La Dordogne regroupe 6 200 emplois touristiques (5 000 ETP), soit 4,6 % du nombre total d'emplois (11,7 % ETP).

Chiffres 2011.

* Institut national de la statistique et des études économiques.

Zone touristique	Emplois touristiques				Richesse déployée touristique (millions d'euros)
	Nombre	ETP	Part dans l'emploi total (%)	Évolution 2011/2009 (%)	
Unité urbaine de Bordeaux	13 500	10 200	3,1	0,0	400
Littoral basque	8 400	7 000	9,8	10,1	370
Littoral landais	5 100	4 200	11,8	9,9	180
Bassin d'Arcachon	3 400	2 900	10,0	7,1	130
Périgord vert (montagne et vignes)	3 400	2 700	3,0	3,0	80
Gironde intérieure et vignoble	3 400	2 900	3,1	1,1	80
Lot-et-Garonne	2 000	1 500	2,7	4,6	70
Périgord noir	2 700	2 300	10,9	0,9	80
Unité urbaine de Pau	2 600	2 000	3,8	1,9	70
Zone thermale des Landes	2 000	1 700	9,4	1,0	80
Littoral médocain	2 000	1 700	21,3	3,9	80
Intérieur des Landes	1 500	1 000	2,5	2,9	35
Bassin gersois	1 400	1 100	2,8	9,9	30
Massif gersois	1 400	1 100	7,4	-1,0	30
Aquitaine	53 800	42 800	4,3	6,4	1 700

ETP : équivalent temps plein
 Champ : emplois touristiques salariés et non salariés, hors intérimaire

Caractérisation de l'emploi touristique dans les zones touristiques d'Aquitaine : le Périgord Noir est la huitième zone touristique régionale en terme d'emplois (Source Insee, DADS, Acoiss, 2011)

boîte mail personnelle si tu as un doute sur ce que je te dis ne le fais pas dans le cas contraire ton aide me sera d'une grande utilité à me sortir de ce mauvais pas. J'aurai bien aimé que tu me fasses part de tes doutes dès le début afin que je puisse pas mettre tout mon espoir sur toi. J'espère compter sur ta compréhension. En attente d'une réponse. A bientôt."

Il comptait sur moi et je l'ai déçu. J'ai bien envie de me rattraper, mais... La Poste est désormais fermée. Que faire (18 h 20) ?

"Mince, le bureau de poste est désormais fermé à Sarlat. Je peux le faire par le Web le virement ?"

Il me rassure dans la minute. Il n'a vraiment pas perdu ses esprits malgré l'agression subie :

"Oui ! C'est possible de le faire par le Web. Fais deux transferts de 500 € sur le Web et le reste demain dans un bureau de poste. A bientôt."

Mon ami est fort au fait des démarches à accomplir quand on a besoin d'une aide urgente en pays étranger... Cela lui est-il déjà arrivé ?

Ce genre d'arnaque existe sous des formes et des scénarii multiples. A vous de ne pas vous laisser piéger par le nom de l'expéditeur (un proche, un parent, etc.), que des arnaqueurs peuvent aisément récupérer.

G. Boyer

Tu n'as pas besoin de compte bancaire pour effectuer. Tu te rends dans un bureau de poste avec la somme et les coordonnées que je t'ai remis et tu demandes à faire un envoi.

Marché

du mercredi 17 décembre

Légumes, au kilo, en euros

Pommes de terre : 0,95 ; mona lisa, 0,95 à 1,80 ; agata, 1,10 ; amandine, 1,55 à 1,75 ; rosabelle, 1,80. Chou-fleur (pièce), 2 à 2,80. Chou (pièce) vert, 1,50 ; romanesco, 2,80. Courgettes, 1,65 à 2,50. Poivrons : verts, 2,80 à 2,95 ; rouges, 2,80. Navets, 1,50 à 2,30. Brocolis, 2,40 à 2,50. Poireaux, 1,75 à 1,95. Céleri-rave, 1,90 à 2 ou 1,80 pièce. Céleri branche, 1,75 à 1,80. Tomates : 1,95 à 2,80 ; grappes, 3,15. Ail, 5,40. Oignons : 1 à 1,15 ; rouges, 2,25 à 2,50. Echalotes, 2,40 à 3,90. Epinards, 2,90 à 3,60. Endives, 2,40 à 2,95. Radis noir, 1,80 à 2,25 ou 1,50 pièce. Salades (pièce) : laitue, 1 ; batavia, 0,80 à 1 ou 1,50 les deux ou 2 les trois. Mâche, 8,80 à 10. Roquette, 15. Cresson (botte), 1,95. Betteraves rouges : cuites, 3,90 ; crues, 2 à 2,20. Fenouil, 2,40 à 2,85. Champignons de Paris, 4,40 à 4,80. Topinambours, 2,50. Panais, 3 à 3,25. Trompettes de la mort, 20. Persil et plantes aromatiques (bouquet), 1.

Fruits, au kilo, en euros

Pommes : rubinette et pitchounette, 1,80 ; fuji, 1,65 à 1,80 ; royal gala, 1,50 à 1,60 ; golden, 1,50 à 1,80 ; sainte-germaine, 1,50 ; pour toutes les variétés, sauf royal gala et sainte-germaine, 3 les 2 kg. Poires : comice, 2 à 2,25 ; conférence, 2 à 2,95 ; abatte, 2,80. Kiwis, 2,40. Noix, 4 à 4,30. Clémentines, 1,75 à 2,80 ; corse, 3,45 à 3,80.

Marché au gras et volailles, au kilo, en euros

Canard : carcasse, 2 pièce ; aiguillettes et magrets, 15,90 ; foie gras extra, 40,90. Truffes, 700 à 850. Poulet fermier, 7,80 ; lapin fermier, 9,80.

MARBRERIE FUNÉRAIRE MARTEGOUTE
SPÉCIALISTE
 depuis 3 générations

- Fabrication de fosses en béton armé
- Caveaux en granit
- Plaques gravées en granit
- Pose de fosses préfabriquées (en cas d'urgence)
- Rénovation, peinture

A VOTRE ÉCOUTE...
 Equipé d'un camion grue et de nombreux portiques...

La Coustère - Saint-Cyprien
 05 53 28 34 70 - 06 74 44 34 09
 pierre.martegoute@orange.fr

AVIS DE MESSE

Une messe sera célébrée le dimanche 28 décembre à 11 h en la cathédrale de Sarlat à la mémoire de

Jean DELMON
 décédé le 11 octobre 2014

De la part de Pierrette DELMON
 Gisèle, Alain FOURNIER
 et leurs enfants.

48, avenue Thiers - SARLAT

FAIRE-PART DE DÉCÈS
AVIS DE MESSE

Les familles REUSSER, NOEL, LAUNAY ont le regret de vous faire part du décès de

Madame Gisèle LOISELEUR des LONGCHAMPS
 survenu le 8 décembre à Toulouse

Une messe à son intention sera célébrée le 28 décembre à 11 h en la cathédrale Saint-Sacerdos de Sarlat.

Le Havane
 Tabac - Presse

sera ouvert
jeudi 25 décembre
 de 9 h à 12 h

3 bis, avenue Thiers - SARLAT

La POISSONNERIE CHEZ SYLVIE
 21, avenue Gambetta, à Sarlat
 Tél. 05 53 28 55 25

ouvert du mardi au dimanche.
 Pensez à vos plateaux de fruits de mer pour les fêtes de fin d'année.
 Tous les jours, de 10 h à 14 h
DÉGUSTATION d'huîtres de poissons frais cuisinés à la plancha.

ARTISAN TAPISSIER QUALIFIÉ
 depuis 1970. Réfection - Neuf. Sièges, canapés, spécialiste matelas laine et sommiers traditionnels sur mesure. Contactez-nous.
MARCOULY, Gourdon.
 Tél. 05 65 41 08 07.

COIFFURE À DOMICILE.
 Sandrine se déplace chez vous du lundi au vendredi.
 Coupe, coloration, mèches...
 Tél. 06 74 38 59 47.

Pour vos fêtes, venez commander vos **PLATEAUX GOURMANDS VOLAILLES.** Ouverture exceptionnelle les dimanches 21 et 28 et lundis 22 et 29 décembre toute la journée. Boucherie-Epicerie **UNIVERS D'ORIENT** à Sarlat zone commerciale du Pré-de-Cordy.
 Tél. 05 24 15 17 52 - 07 81 50 60 36.

Nos joies... Nos peines...

Du 8 au 14 décembre

Naissances

Laura Larénie, Vitrac ; Léana Perisse, Borrèze ; Marion Labatut, Saint-Léon-sur-Vézère ; Rémy Dufour, Saint-Martial-de-Nabirat.

Meilleurs vœux aux bébés.

Lionel SAUVE
 Tapissier Décorateur

Litric - Fauteuils - Rideaux
 Tentures murales - Moquettes

11, rue Montaigne - La Plaine
LE BUGUE - TEL. 05 53 07 10 07
 tapissierdecorateur24.fr

Paroisse Saint-Sacerdos en Périgord Noir

Messes — A Sarlat, à la cathédrale, à 9 h mardi, jeudi et vendredi (sauf le premier du mois) ; à 18 h 30 mercredi ; à 11 h dimanche.

Le samedi de 10 h à 11 h 30, écoute et confessions.

Messe jeudi 18 décembre à 15 h 30 à l'Éhpad du Plantier à Sarlat ; samedi 20 à 18 h à Saint-Geniès ; dimanche 21 à 9 h 30 à Salignac et à 11 h à Carsac ; mardi 23 à 8 h 30 à La Chapelle-Aubareil ; mercredi 24 à 15 h à l'Éhpad de Salignac, à 18 h à Salignac et à Carsac, à 20 h à Carlux et à minuit à Saint-Geniès ; vendredi 26 à 14 h 30 au centre hospitalier de Sarlat.

Noël à la cathédrale — Messe mercredi 24 à 22 h et jeudi 25 à 11 h.

Prières — Avec le groupe du Renouveau le mardi à 20 h 30 au Centre Madeleine-Delbrèl à Sarlat. Avec les Veilleurs les deuxième et quatrième jeudis à 20 h 30 à la cathédrale. Le premier jeudi du mois, prière et chapelet à 15 h à Paulin.

Catéchisme — Renseignements au 05 53 59 03 16 ou sur le site Web : kt.sarlat@orange.fr

Le lundi à 17 h à la salle paroissiale de Saint-Geniès. Le mardi à 16 h 30 pour les CM et le jeudi à 16 h 30 pour les CE2 à la salle paroissiale de Salignac. Le mardi à 17 h et le mercredi à 16 h 30 au Centre Madeleine-Delbrèl à Sarlat. Le mercredi à 16 h 30 à la salle paroissiale de Carlux. Le mercredi à 17 h à la salle paroissiale de Carsac.

Autres — Au Centre Madeleine-Delbrèl à Sarlat, répétitions de chants paroissiaux le jeudi 18 à 20 h 30 ; rencontre des servants d'autel le samedi 20 à 11 h 45.

A Salignac, confessions le samedi 20 de 16 h à 17 h 30.

La Gaule sarladaise

L'AAPPMA de Sarlat (La Gaule sarladaise) informe que la carte de pêche 2015 est disponible.

Vous pouvez la retirer chez Etienne Faujanet, Sarlat Chasse Pêche, avenue de la Dordogne à Sarlat ; à Sport 2000, avenue de la Dordogne ; à la supérette Casino à Grolejac ; chez Jaladi, commerce de graines et d'aliments pour animaux, route de Sarlat, à Salignac-Eyvigues.

Salon V'DESIGN

Virginie LIBERT

05 53 59 35 23

Coiffure mixte

1, rue Papucie - 24200 SARLAT (face à la bijouterie Mérilhou)

Rose Neige et le Garçon Bleu

Le livre jeunesse avec CD " Rose Neige et le Garçon Bleu " est sorti fin novembre, produit et édité par le groupe Paris-Londres de Sophie Read et Bruno Vatys. Catherine Decressac, de Vitrac, a réalisé les illustrations.

Rose Neige est une bonne fille de neige (et non pas un bonhomme de neige !). Le Garçon Bleu est un garçon malade. Tous deux rêvent d'avoir un ami. Grâce au père Noël ils vont se rencontrer le soir du 24 décembre et vivre une nuit pleine d'aventure : un sapin qui parle, la tour Eiffel, et une armée de bonshommes de neige sur le mont Blanc ! Un conte majestueux sur le pouvoir de l'amitié, on apprend ici que l'amour traverse le temps et l'espace.

C'est un beau livre de 54 pages couleur, illustrations sur chacune, cousu-collé, argent sur la couverture, et bien sûr la marque de fabrique de Paris-Londres : un CD de 25 min avec le conte, musique, et 2 chansons originales. Coût : 18 €.

Dédicaces — Sophie et Bruno présentent et dédicacent leur livre tous les jours de 10 h à 19 h sur le marché de Noël de Sarlat. Leur chalet se trouve juste à côté de la ludothèque, en haut des marches. Le livre est également disponible à la librairie Majuscule et à la Maison de la Presse où ils tiendront une séance de dédicaces le samedi 20 décembre de 10 h à 12 h.

L'album est également disponible sur paris-londres.com

Mémento

Dimanche 21 et jeudi 25 décembre

SARLAT	DOMME
Médecin. Appelez le 15	Médecin. Appelez le 15.
Pharmacie. Appelez le 32 37	Cabinets infirmiers.
Vétérinaire.	MARTEGOUTTE - ALLARD - FRARE 05 53 28 35 91
Dr CASSAGNE - Sarlat 05 53 28 51 57 - 06 48 08 03 50	GOULPIÉ - PERSONNE - DOUGNAT 05 53 28 40 67
Chirurgiens-dentistes.	Mme LOUILLET - 05 53 29 58 60
De 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h	Mme LACHAUD-THAMIÉ 06 08 96 57 59 - 09 84 06 32 26
D 21 - Dr Corinne CRESTANI Bergerac - 05 53 57 15 36	Carsac-Aillac/Grolejac
J 25 - Dr Philippe DENOYELLE Bergerac - 05 53 22 99 61	C. VANEL - B. DELPECH 06 73 27 15 51 - 06 83 03 97 37
Cabinets infirmiers.	P. BRICMONT - 07 89 61 21 62
COUPIN - ALICHAOUCHE 05 53 31 06 00	
GAVINET - PAQUE - BÉGOC 05 53 31 27 39	CARLUX
M. BLANCHARD P. CIVEL - D. GUÉRY-MIORI 06 83 36 54 64	Médecin. Appelez le 15.
Nathalie DELTEIL - 05 53 29 66 69	Cabinet infirmier.
Didier AYMAR - 06 24 29 13 17	A. BOURSIER - A. BOUYSSONNIE D. DELTEIL - E. FADEUILHE
Serge SAGOT - Alexandra ODASSO 05 53 28 98 42	H. LAVAL - A. MAZON - M.-A. VIDAL St-Julien-de-Lampon - 05 53 29 70 19
Ghislaine PÉTILLON - 06 43 22 48 02	SALIGNAC-EYVIGUES
Saint-André-Allas	Médecin. Appelez le 15.
Olivia PEITAVY - 06 89 83 13 99	Cabinets infirmiers.
Sandrine GIRAUD - 06 31 57 61 49	TRAJSTER - DE SOUSA, 05 53 28 80 95
Cabinet infirmier : 09 61 06 95 55	T. et G. FERBER - LOPEZ - MARIEL BOMPARET - MONTGERMONT DESJOURS - LECAILLE 05 53 28 82 43 ou 05 53 28 97 52
Taxis. Corine DEROCHE - Sarlat 05 53 31 12 54 - 06 17 77 51 52	Taxis.
Association Escale. Accueil des femmes victimes de violences. 06 14 42 29 31	Taxi salignacois Christelle GAUSSINEL, Salignac 05 53 29 18 39 - 06 82 44 40 63
Viols Femmes Informations. 0 800 05 95 95	BELVÈS
Croix-Rouge française. Soins aux personnes âgées 05 53 31 15 15	Médecin. Appelez le 15.
Alcooliques anonymes. 07 81 57 93 17 - 0 820 32 68 83	Pharmacies.
Protection de l'enfance. Enfance Majuscule. Comité Alexis-Danan de Bergerac-Sarlat 05 53 58 20 20 - 06 80 61 79 80	MAIGNE - Le Bugue 05 53 07 22 69
Sapeurs-pompiers. Composer le 18	AUDIBERT - Belvès 05 53 29 04 93
Hôpital. 05 53 31 75 75	Cabinets infirmiers.
Mairie. 05 53 31 53 31	SIMON - DELPECH - DAURIAC - LARIVIÈRE Belvès - 05 53 30 21 34
Gendarmerie. 05 53 31 71 10	S. JIMENEZ - B. VERGNOLLE Siorac - 05 53 29 60 99
Croix-Rouge française. 05 53 59 12 41	Belvès : C. TILLOS - A. DEBOMY 06 81 47 46 15 - 06 63 41 61 20
Générale des eaux. 0 811 902 903	SAINT-CYPRIEN
EDF - GDF services.	Médecin. Appelez le 15.
Dépannages	Pharmacies.
- électricité : 0 972 675 024	MAIGNE - Le Bugue 05 53 07 22 69
- gaz : 0 810 433 431	AUDIBERT - Belvès 05 53 29 04 93
	Cabinets infirmiers.
Commune de BEYNAC	DULAC - TEILLET - 05 53 29 30 45
TAXI CORINNE - Brouqui Corinne	BAUMERT - JAUMARD - DELBOS 05 53 29 34 25
Tél. 06 72 76 03 32 - 05 53 29 42 07	MONTIGNAC
	Médecin. Appelez le 15.
	Pharmacie. Composez le 32 37

Avis divers

Jocelyne, COIFFURE MIXTE à DOMICILE, sur rendez-vous.
 Sarlat et ses environs.
 05 53 28 94 13 - 06 71 55 43 49.

PIZZA BIG GOOD
 tél. 06 48 15 86 29
 sera fermée pour congés du mercredi 24 décembre au mercredi 7 janvier inclus.
 Réouverture le jeudi 8 à 18 h sur l'emplacement de Carlux.
 Toute l'équipe vous souhaite de bonnes fêtes de fin d'année !

Le salon de coiffure homme **LA COUPE**, 6, rue Emile-Faure à Sarlat, sera ouvert les lundis 22 et 29 décembre. Fermeture les 26, 27 décembre, 2 et 3 janvier. Joyeuses fêtes.

NATHALIE COIFFURE À DOMICILE
 Dames, hommes, enfants
 06 25 40 86 36.

Eric DELIBIE
 magasin ART ET FLEURS
 42, avenue Thiers à Sarlat, vous propose ses SERVICES avec une équipe jardins espaces verts, travaux paysagers, taille, entretien, plantations, parcs et jardins. Travail soigné. Devis gratuit sur demande. Tél. 05 53 31 20 91 ou port. 06 81 94 33 09.

Pompes funèbres du Sarladais, **LACOSTE et Fils**, permanence 24 h/24 - 7/7. Organisation complète d'obsèques, transport de corps avant et après mise en bière, inhumation, incinération, contrat d'obsèques. Magasin d'articles funéraires place Pasteur à Sarlat. Sarlat/Daglan, téléphone : 05 53 59 21 25 ou 06 80 62 96 53.

LISE CHARMEL · SIMONE PERELE

ATOUT CHARMÉ

Boutique de lingerie

50, rue de la République - SARLAT

COLLANTS **LAINES ET SOIE**

Pour Noël offrez de la lingerie

PYJAMAS HOMME FEMME · ROBES DE CHAMBRE

Les Béatitudes du Croquant

Revenons à nos moutons, de quoi vais-je vous parler aujourd'hui ? De Sarkozy à l'UMP ? Pas du tout, c'est juste le problème d'un parti qui joue à qui perd gagne, en quoi ça intéresse les Français ? Du PS ? Encore moins, belle lurette qu'il joue lui aussi à qui perd gagne, et le voir courir comme ça, en vue des élections de 2015, après des Verts qui ne représentent qu'eux-mêmes, c'est ridicule et même pas drôle ! Tout ça, c'est bon pour exciter les journalistes, ça fait vendre, mais les Français, eux ? Ils s'en foutent ! Et la tribu Le Pen donc, comme au jeu des sept familles, le père, la fille, la nièce ? Oh ! bien sûr, si on veut se faire peur... Non, aujourd'hui, une fois de plus direz-vous, mais pas une fois de trop, on va parler de notre Europe ! Des errements de bateau ivre... de son absence de politique étrangère. Et là, croyez-moi, il y a à dire. A contre-temps du tam-tam des médias. C'est qu'il s'en passe, depuis quelque temps, aux portes de l'Europe, et pour commenter ça commente, mais qu'est-ce qu'on entend ? Un seul son de cloche ! Alors, pour trouver le diapason de toute cette histoire, partons de la citation de Chardonne, vous vous souvenez ? " C'est le seul mérite que je trouve à de Gaulle : faire l'Europe sans effacer les nations. " Ah ça ! par rapport à ce qu'on a l'habitude d'entendre, voilà bien un jugement dissonant ! Mais qui a au moins un mérite : mettre le doigt sur la plaie ouverte de l'Europe actuelle ! L'Europe, c'est la paix ? Oui, mais quelle paix ? La pax americana... Et à quel prix ? Notre renoncement à exister en tant que civilisation européenne...

Avant d'aller plus loin, un mot sur les compères Jacques Chardonne, l'une des grandes admirations littéraires de Mitterrand, et Paul Morand, tous deux stylistes très datés " entre-deux-guerres ", pas vraiment en odeur de sainteté à la Libération. Collabos ? Pour le moins antighaillistes militants. Alors bizarre ce coup d'encensoir à leur bête noire ? Pas tant que ça, à l'époque, parmi les Français qui ont choisi l'Allemagne contre le Front populaire, certains avaient dans l'idée de faire l'Europe. Au forceps. Dans le sillage de la Wehrmacht... Aberrant ? Pas plus que les Européens, Beethoven en tête, qui ont espéré ça aussi, un temps, de l'Empereur. A part que l'Empereur ce n'était pas Hitler ! Oui mais Hitler, en France, en 40, qui le connaissait ? Et dans les rangs de cette droite-là, qui voulait le connaître ? De toute façon il y a toujours des gens pour vouloir manger à la table du diable avec une longue cuillère. Surtout vingt ans après le suicide de l'Europe, comme le lapin au bord de la route, les yeux encore dans les phares de la Grande Guerre... Bref, " faire l'Europe sans effacer les nations ", c'était l'idée qu'on s'en faisait avant-guerre dans certains cercles de droite, une Europe allemande, j'allais dire déjà, vous voyez que ce fantasme ne date pas d'aujourd'hui. Ah ça ! rien à voir avec l'Europe du Grand Charles ! Encore moins avec celle de Jean Monnet ou de Robert Schuman, ces deux grands Français dont le tort est d'avoir voulu croire, avec les Etats unis d'Europe, au père Noël, et nous, dans l'histoire, tout ce qu'on a fini par récolter au pied de la cheminée c'est ce rabat-joie de Jacques Delors, tu parles

d'un cadeau, alors là on en a eu plein la hotte ! La Commission européenne, c'est lui pendant onze ans ! L'Europe grand marché passoire, ventre mou de l'Occident, c'est lui ! L'économisme à œillères, lui encore ! La charrue avant les bœufs, voilà tout ce qu'on a su faire de notre Europe : la richesse, de quelques-uns, avant les peuples ! Comme si l'homme ne se nourrissait que de pain ! Consommateur, ça rime forcément avec citoyen ? Pas plus que niveau de vie avec dignité humaine...

De Gaulle, lui, voulait l'Europe des nations. Une Europe politique, une Europe des peuples. Parce que la réalité de l'Europe c'est l'Histoire de ses peuples. Lesquels, au-delà de leur racine chrétienne, il n'y a pas de honte à ça, ont chacun une personnalité. On a parlé de l'âme européenne, eh bien justement, ce qui fait notre civilisation, à nous autres Européens, c'est la mosaïque de nos caractères nationaux. Or, depuis Delors, la passion de la Commission européenne c'est de nous raplatir le museau pour nous la noyer, notre âme, dans le grand bain des échanges mondialisés. Et à qui profite le crime ? Regardez ce qui se joue, une fois de plus, à nos portes : après le forçage de l'adhésion de la Turquie, la poudrière qu'on nous a fait sauter à la gueule dans les Balkans, la pantalonnade en Géorgie, maintenant c'est au tour de l'Ukraine, dont Helmut Schmidt et Gerhard Schröder viennent de contester publiquement la légitimité en tant qu'Etat ! Ah ! le joli coup de billard à trois bandes ! L'Otan pousse les feux d'une nouvelle guerre froide pour que l'Europe se fâche avec sa voisine, la Russie, en prenant des sanctions dont elle sera seule à supporter les conséquences... et c'est l'Amérique qui tire les marrons du feu ! Ah ! lala ! on voudrait nous maintenir la tête sous l'eau qu'on ne s'y prendrait pas autrement ! Voilà ce qui se passe quand on n'a pas le courage d'exister. La Suisse, elle, a une armée !

Jean-Jacques Ferrière

Noël côté fêtes à l'école Sainte-Croix de Sarlat

Petits et grands préparent cette période festive au gré des animations prévues jusqu'aux vacances ; le spectacle " Train de Noël " est venu divertir les maternelles, les plus grands iront au cinéma. Puis, tous en piste à la patinoire, des petits de la grande section aux CM2.

Les élèves en CAP Petite enfance du lycée Saint-Joseph ont accueilli les plus petits pour réaliser divers ateliers (maquillage, bricolage de Noël, contes de Noël...). Tous attendent la visite du père Noël et la distribution de petits cadeaux. La semaine se terminera par le marché de Noël et la tombola des enfants dotée de nombreux lots.

Quel plaisir de voir les enfants de toutes les classes participer avec joie à tous ces préparatifs !

La joie de Noël sera vécue avec la communauté de Sainte-Croix lors

1, 2, 3... Soleil

Congés. La structure municipale 1, 2, 3... Soleil, lieu de rencontres et de loisirs pour parents et enfants, sera fermée du 22 décembre au 5 janvier. Réouverture mardi 6 à 9 h.

Bébés lecteurs. Une séance est prévue le jeudi 15 de 9 h 30 à 10 h et de 10 h 30 à 11 h, sur le thème : Je suis la neige. Elle s'adresse aux enfants jusqu'à 3 ans. Animation gratuite sur inscription.

1, 2, 3... Soleil, le Colombier à Sarlat. Ouvert les mardi et vendredi de 9 h à 12 h, et le jeudi de 15 h à 19 h. Tél. 05 53 30 29 81.

Académie culinaire du foie gras et de la truffe Et si vous deveniez le commis d'un grand chef...

En janvier, le temps d'un week-end, la ville de Sarlat est livrée à la saveur raffinée du foie gras et aux arômes subtils de la truffe. L'Académie culinaire du foie gras et de la truffe est une manifestation populaire qui honore la gastronomie locale et durant laquelle chacun peut déguster ces produits nobles et rencontrer les grands noms de la cuisine française.

Point d'orgue de la première journée de festivités, le Toque Show réunit tous les ingrédients pour sublimer la truffe et le foie gras. De grands chefs composeront des recettes aussi belles que savoureuses. Chaque chef ou duo aura

Chez **Capillys Coiffure**

Al'occasion des Fêtes de fin d'année

Portes ouvertes

Dimanches 21 & 28 décembre autour d'un buffet

Ouverture exceptionnelle les lundis 22 & 29 décembre

Venez assouvir votre curiosité

Rituel **Kerastase**
Onglerie **Essie**
Extensions **Balmain**
Coaching couleur - Barbier

25, rue de Cahors - Résidence Labronie - SARLAT - 05 53 59 59 30

vingt minutes pour cuisiner une recette libre à la truffe et au foie gras.

Sept chefs seront donc présents, dont trois évolueront en solo : Michel Roth, Pierre Caillet et Jean-Luc Rocha. Ils seront accompagnés d'un commis préalablement tiré au sort parmi les inscrits. Quant aux duos, ils seront composés de Fabrice Prochasson et Bernard Leprince, et de Vincent Arnould et François Adamski.

Damien Duquesne, professeur de cuisine à Soissons et fondateur du site 750g, animera cette soirée en compagnie d'un chef mystère !

Et si ce commis c'était vous ? Pour s'inscrire et devenir le temps d'une soirée l'un des commis de Michel Roth, de Pierre Caillet ou de Jean-Luc Rocha, rien de plus simple : il suffit de prendre contact avec le service communication de la mairie de Sarlat, téléphone : 05 53 31 53 45 ou 46, ou bien au 06 77 33 16 53.

DARTY **SARLAT**

ouvert

dimanche 21 décembre de 10 h à 18 h

Ouvert du lundi au samedi 9 h 30 - 12 h / 14 h - 19 h

Centre commercial Carrefour

Circulation nocturne

Pour limiter les nuisances et améliorer la sécurité dans le secteur sauvegardé, les rues de la République et Tourny seront fermées la

nuite, de 1 h à 6 h, à l'aide d'un dispositif de bornes, à compter du lundi 22 décembre.

Art'Y Shop

29 NOVEMBRE - 3 JANVIER

17 Cité de Toulouse - SARLAT

Bons de Noël

Les bons de Noël sont distribués jusqu'au 9 janvier aux personnes retraitées ou à faibles revenus de la communauté de communes Sarlat-Périgord Noir (Beynac-et-Cazenac, La Roque-Gageac, Marcillac-Saint-Quentin, Marquay, Prois-sans, Saint-André-Allas, Sainte-Nathalène, Saint-Vincent-Le Paluel, Saint-Vincent-de-Cosse, Sarlat-La Canéda, Tamniès, Vézac, Vitrac).

Les personnes concernées doivent se présenter au Centre intercom-

La Petite Tonnelle

BEYNAC-ET-CAZENAC

OUVERT TOUS LES JOURS

Nos SUGGESTIONS pour les 31 décembre et 1^{er} janvier

Saint-Jacques en coquille au foie gras poêlé vinaigrette gourmande

Lièvre à la royale écrasé de pommes de terre aux truffes

Bouillabaisse revisitée aux poissons de la Méditerranée et son riz camarguais

Goutte craquante chocolat noir orange marinée au thé

Pour nos suggestions de la semaine " surprise autour de la truffe " Contactez-nous !

Réservations : 05 53 29 95 18

Nous informons notre aimable clientèle de la fermeture annuelle pour congés du lundi 5 au mercredi 28 janvier inclus.

Téléthon 2014 à Sarlat

Forte mobilisation cette année au village Téléthon place Pasteur et en d'autres lieux de la ville.

La somme de 4 591,83 € a été collectée et reversée à l'Association française contre les myopathies afin de permettre de multiples recherches et de dynamiser l'espoir des familles.

Cette fête de la solidarité fut une réussite, elle le doit aux animateurs et aux organisateurs, à la municipalité, aux services techniques de la ville, aux associations sportives et culturelles, aux nombreux partenaires, aux généreux donateurs. Sans eux et vous tous le Téléthon ne pourrait être cette belle fête de la solidarité.

Les fonds sont nécessaires à la recherche, le Téléthon en est le moteur.

Samedi 20 déc. à 20 h 30
Salle des fêtes - **CARSAC**

SUPERLOTO
de **NOËL**
de l'association **ECOMAGNON**

Bons d'achat (300 et 100 €)
jambons, canards gras avec foie, chapons magrets de canard, champagne...

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 13
TOMBOLA - Buvette et gâteaux

Cinéma

LE REX - SARLAT

LA FAMILLE BÉLIER – Vendredi 19 et samedi 20 décembre à 14 h 15, 19 h et 21 h 30 ; dimanche 21 à 10 h 30, 16 h 30, 19 h et 21 h 30 ; lundi 22 à 10 h 30, 14 h, 19 h et 21 h 30 ; mardi 23 à 10 h 30, 14 h 15, 19 h et 21 h 30.

BENOÎT BRISEFER – Vendredi 19 à 14 h 15 et 19 h 45 ; samedi 20 à 16 h 45 et 19 h 15 ; dimanche 21 à 14 h 15 et 19 h 30 ; lundi 22 à 16 h 45 et 19 h 30 ; mardi 23 à 10 h 30, 16 h 45 et 19 h.

LES HÉRITIERS – Vendredi 19 à 19 h 15 et 21 h 30 ; samedi 20 à 16 h 45 et 21 h 30 ; dimanche 21 à 16 h 45 et 19 h 15 ; lundi 22 à 19 h 15 ; mardi 23 à 14 h 15 et 19 h 15.

LE SEPTIÈME FILS – Vendredi 19 et mardi 23 à 16 h 45 et 21 h 30 ; samedi 20 à 19 h 15 et 21 h 30 ; dimanche 21 et lundi 22 à 14 h 15 et 21 h 30.

GERONIMO – Vendredi 19 à 16 h 45 ; dimanche 21 à 19 h 15 ; lundi 22 à 14 h 15.

LE PÈRE NOËL – Vendredi 19 à 14 h 15 ; samedi 20 à 16 h 45 ; dimanche 21 à 21 h 30 ; lundi 22 à 10 h 30 et 16 h 45 ; mardi 23 à 10 h 30 et 17 h 15.

FREDDY ET LES GRIFFES DE LA NUIT – (interdit aux - de 12 ans). Vendredi 19 à 19 h 30.

MASSACRE À LA TRONÇONNEUSE – (interdit aux - de 16 ans). Vendredi 19 et lundi 22 à 21 h 30.

ASTÉRIX ET LE DOMAINE DES DIEUX – Vendredi 19 à 16 h 45, 19 h 30 et 21 h 30 ; samedi 20 à 14 h 15 ; dimanche 21 à 14 h et 16 h 30 ; lundi 22 à 10 h 30.

ASTÉRIX ET LE DOMAINE DES DIEUX (3D) – Mardi 23 à 19 h 15.

LE HOBBIT. LA BATAILLE DES 5 ARMÉES (3D) – Vendredi 19 à 14 h 30 et 20 h 30 ; samedi 20 et mardi 23 à 14 h 30 ; dimanche 21 à 17 h 30 ; lundi 22 à 20 h 30.

LE HOBBIT. LA BATAILLE DES 5 ARMÉES – Vendredi 19 et lundi 22 à 17 h 30 ; samedi 20 et mardi 23 à 17 h 30 et 20 h 30 ; dimanche 21 à 14 h 30 et 20 h 30.

LE HOBBIT. LA BATAILLE DES 5 ARMÉES (VO) – Samedi 20 à 21 h ; lundi 22 à 14 h 30.

PADDINGTON – Vendredi 19 à 16 h 45 ; samedi 20 à 14 h 15 et 19 h 15 ; dimanche 21 à 10 h 30 ; lundi 22 à 14 h 15 ; mardi 23 à 10 h 30 et 14 h 15.

PADDINGTON (VO) – Dimanche 21 à 21 h 45 ; lundi 22 et mardi 23 à 16 h 45.

LE CHANT DE LA MER – Samedi 20 à 14 h 15 et 16 h 45 ; dimanche 21, lundi 22 et mardi 23 à 10 h 30.

REPAS DE FAMILLE – Samedi 20 à 19 h 30 et 21 h 30 ; dimanche 21 à 10 h 30, 14 h 15 et 21 h 30 ; lundi 22 à 16 h 45 et 21 h 30 ; mardi 23 à 19 h 30.

LES PINGUINS DE MADAGASCAR – Samedi 20 à 14 h ; dimanche 21 à 10 h 30 et 16 h 45 ; lundi 22 à 10 h 30 et 14 h 15 ; mardi 23 à 14 h 15 et 16 h 45.

LES PINGUINS DE MADAGASCAR (3D) – Samedi 20 et lundi 22 à 16 h 45 ; dimanche 21 à 14 h 15.

Ballet. CASSE-NOISETTE (VO) – Dimanche 21 à 16 h.

WHIPLASH (VO) – En avant-première dimanche 21 à 19 h.

EXODUS (3D) – En avant-première lundi 22 à 19 h.

MR TURNER (VO) – Lundi 22 à 18 h 30 ; mardi 23 à 14 h 15.

LA FRENCH – Mardi 23 à 21 h.

HUNGER GAMES. LA RÉVOLTE – Mardi 23 à 21 h 15.

BRÈVES DE COMPTOIR – Mardi 23 à 21 h 30.

8,40 € la séance

4,50 € le 25 du mois

Tarifs réduits : seniors, familles nombreuses demandeurs d'emploi, handicapés **6,90 €** ; étudiants et lycéens **6,20 €** ; moins de 14 ans **4 €**.

Cartes CINÉREX, selon la formule

5 € ou **5,20 €** ou **5,40 €**.

Supplément **2 €** pour les films 3D.

05 53 31 04 39

www.cinex.fr

Dédicace des auteurs occitans de l'Asco

Samedi 20 décembre, l'Atelier sarladais de culture occitane vous propose de découvrir sa librairie occitane sur le marché de Sarlat, place du 11-Novembre.

Daniel Chavaroché, Michel Délibie et Jean-Claude Martegoute dédicaceront leurs livres parus cette année. *Bona idèia per un present de Nadal !*

Vers 11 h, les élèves des classes bilingues et ceux qui pratiquent l'occitan dans leur classe chanteront et danseront.

La matinée se terminera par des chants occitans entonnés par la chorale de l'Asco.

Vos esperèm per vos far descubrir nòstra cultura !

Venez nos encontrar, gostar vin caud e pastissariàs que vos seràn ofertas.

Philatélie

L'Association philatélique et cartophile du Sarladais tiendra son assemblée générale le dimanche 21 décembre à 9 h 30 au Colombier, salle Pierre-Denoix, à Sarlat.

UPMRAC, assemblée générale dans la bonne humeur



Malgré l'absence de nombreux adhérents malades mais en présence du président départemental Guy Saint-Martino, du vice-président Jean-Pierre Wimille par ailleurs président de la section de Saint-Cyprien, la réunion a tenu toutes ses promesses.

L'Anac était représentée par Roger Barbier, Pierre Maceron et Michel Redon.

Le président Jean Malgouyat fit le compte rendu des activités et le trésorier Roger Lacoste présenta le bilan financier, toujours positif malgré les frais engagés pour financer, entre autres, les plaques de reconnaissance.

En hommage aux compagnons disparus, la minute de recueillement

Noël magique!
du 10 au 25 décembre 2014

-30%
SUR LE 2^e ARTICLE DE VOTRE PANIER ET LES SUIVANTS

DU PAREIL... AU MÊME
C'est bien fait pour les enfants !

C.C. E. Leclerc à SARLAT
05 53 29 02 03

OUVERT
dimanche 21 décembre

Le Tour des livres

Djian chez Almodóvar

Le ton " jeune ", le style faussement décalé (en réalité, très travaillé), tous les éléments d'un bon roman de Philippe Djian se retrouvent dans ce **Chéri-chéri**, publié chez Gallimard. Ecrivain le jour, Denis, la nuit venue, s'habille en femme et devient Denise, danseuse légère. Il pratique ce second métier autant par besoin (c'est un écrivain sans succès) que par goût : enfant, sa mère couturière se servait de lui comme mannequin. Hannah, son épouse, simple et naïve, est au courant et accepte la situation. Il est vrai que Denis, à la libido faible, ne s'intéresse guère qu'à ses romans. Par contre, Paul, son redoutable beau-père, macho et mafieux, ne supporte pas sa conduite. Autant pour le viriliser que pour le contraindre à payer ses dettes, il oblige Denis à devenir l'encaisseur brutal des mauvais payeurs de son cercle de jeu. Quant à Veronica, l'épouse de Paul, femme battue secrètement amoureuse de son gendre, elle prépare sa vengeance.

Pour Noël, Philippe Djian sort, chez le même éditeur, *Voyages*, le catalogue de l'exposition que l'on peut voir au musée du Louvre.

Au Cherche-Midi, Christian Carissey publie **le Testament de Des-cartes**. Entre le roman et la biographie, l'auteur nous promène dans la Suède de 1650, où le philosophe va achever sa vie auprès de la reine Christine. Il souffre du froid, de maladie, de l'hostilité des luthériens qui croient qu'il travaille, poussé par les Jésuites, à la conversion de la souveraine. Nous revenons sur la vie du philosophe, né en 1596, qui a introduit la rationalité dans la pensée, tout en choisissant le métier des armes. A Neubourg, en Allemagne, il rencontre un mystérieux alchimiste qui, membre de la Rose Croix, va influencer sa vie. Descartes meurt, peut-être empoisonné, victime de l'intolérance.

Chez Robert Laffont, le Barcelonais Ildefonso Falcones publie un vaste roman : **la Reine aux pieds nus**. A Séville, en 1748, Caridad, esclave cubaine affranchie, est

abandonnée à son sort. Elle se lie d'amitié avec Melchor, le vieux Gitan, et surtout avec Milagros, sa petite-fille, une femme qui tente de se libérer de la pesanteur des lois gitanes et des persécutions des Espagnols. Victime née, Caridad va apprendre, avec difficulté, le chemin de la liberté.

C'est la douleur et l'abandon des colons, lancés sans préparation sur la terre algérienne récemment conquise, que décrit Mathieu Belez dans **Un faux pas dans la vie d'Emma Picard**, paru chez Flammarion. A la fin des années 1860, Emma s'installe, avec ses quatre fils, sur une terre offerte par le gouvernement. L'espoir d'une vie meilleure va vite se transformer en tragédie. Le cri de l'héroïne va s'inscrire en nous, pour longtemps.

Chez Gallimard, l'académicien Jean-Marie Rouart nous livre : **Ne pars pas avant moi**, un roman autobiographique qui tente de percer les mystères de la destinée et dit la douleur du deuil et des échecs de l'existence. L'adolescence timide et maladroite, les amours fragiles et corrosives, les premiers ouvrages refusés par les éditeurs. Comment passe-t-on de l'échec au succès ? Y a-t-il seulement un sens dans tout cela, ou un mérite ? Peut-on guérir des blessures de jeunesse ?

Les éditions Plon publient deux ouvrages remarquables dans la même collection. Le **Dictionnaire amoureux du Liban**, sous la plume d'Alexandre Najjar, nous propose les mystères de ce petit pays très attaché à la France qui l'a créé sur les ruines de l'ancienne civilisation phénicienne et sur la richesse de ses nombreuses communautés religieuses qui en font le charme et la fragilité. C'est Jean-Loup Chiffle qui a rédigé le **Dictionnaire amoureux de la langue française**. Nous vogueons de mots en locutions de Français de souche aux écrivains convertis, car un écrivain habite avant tout une langue, qui est sa principale nationalité.

Jean-Luc Aubarbier

Secours catholique

L'antenne de Sarlat sera fermée durant les vacances de Noël, du lundi 22 décembre au lundi 5 janvier. Reprise le mardi 6.

France Alzheimer

L'association France Alzheimer Dordogne assure sa permanence au Centre intercommunal d'action sociale, au Colombier, le dernier mercredi du mois de 10 h à 12 h. Tél. 05 53 27 30 34.

Annonces légales

Par arrêté préfectoral en date du 8 janvier 2014, L'ESSOR SARLADAIS est habilité officiellement à publier les annonces judiciaires et légales sur l'ensemble du département de la Dordogne. Par arrêté ministériel en date du 20 décembre 2013, le prix est fixé à 4,04 euros HT la ligne.

HÔTELS DES VENTES DU PÉRIGORD BERGERAC - PÉRIGUEUX - SARLAT

Maître Aurèle BIRABEN - Commissaire-priseur gérant
Rue Pierre-Brossolette - 24200 SARLAT
Tél. 05 53 28 59 90 - Fax 05 53 29 47 85

VENTE AUX ENCHÈRES PUBLIQUES APRES DECÈS

VENDREDI 26 DÉCEMBRE 2014 à 14 h 30
dans une maison à Sarlat

lieu tenu secret, annoncé le 23 décembre
sur le site interencheres.com ou en contactant l'étude

- Mobilier XVIII^e et XIX^e : grand buffet 2 corps, bibliothèque fin XIX^e secrétaires XIX^e, armoires et buffets XVIII^e et XIX^e, tables à écrire et bureaux XIX^e, fauteuils Louis XIII, mobilier rustique baignoire en bois, table à gibier, glace.
- Bons bibelots, faïences et porcelaines, objets de vitrine livres XIX^e et XX^e.
- Tableaux, aquarelles et gravures XIX^e et XX^e.

Expert : Monsieur D. Delarue, tél. 06 08 05 77 42.

Exposition : le mercredi 24 décembre de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h et le matin de la vente de 9 h à 11 h 30.

Vente détaillée sur le site interencheres.com

DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE COMMUNE DE SIORAC-EN-PÉRIGORD MODIFICATION N° 1 DU PLAN LOCAL D'URBANISME

Par arrêté du 8 décembre 2014, le maire de Siorac-en-Périgord a ordonné l'ouverture d'une enquête publique pour la modification n° 1 du plan local d'urbanisme au lieu-dit Campagne, pour l'extension de la zone Nt située sur le Golf de la Forge vers les bâtiments de l'Auberge de La Petite Reine.

A cet effet, Monsieur Michel LABARE, retraité du ministère de la Défense, a été désigné par le président du tribunal administratif comme commissaire-enquêteur.

L'enquête se déroulera à la mairie du 6 janvier 2015 au 5 février 2015, aux jours et heures habituels d'ouverture de la mairie.

Monsieur le Commissaire-enquêteur recevra en mairie le mardi 6 janvier 2015 de 9 h à 12 h, le mardi 13 janvier 2015 de 14 h à 16 h, le jeudi 22 janvier 2015 de 9 h à 12 h, le jeudi 5 février 2015 de 9 h à 12 h.

Pendant la durée de l'enquête, les observations sur le projet de modification n° 1 du plan local d'urbanisme pourront être consignées sur le registre d'enquête déposé en mairie. Elles peuvent également être adressées par écrit au commissaire-enquêteur à la mairie de Siorac-en-Périgord (24170) et par courrier électronique à l'adresse suivante : mairiesiorac@wanadoo.fr

Le rapport et les conclusions du commissaire-enquêteur pourront être consultés à la mairie à l'issue de l'enquête.

Signé : le maire,
Jean-Pierre RIEHL.

AVIS DE CONSTITUTION

Aux termes d'un acte sous seing privé établi à La Roque-Gageac en date du 1^{er} décembre 2014, il a été constitué une société par actions simplifiée présentant les caractéristiques suivantes.

Dénomination sociale : VIVELUNE.

Siège social : le Bourg, 24250 La Roque-Gageac.

Objet : boulangerie, pâtisserie, glacier, restaurant, bar sans alcool, brasserie, pizzeria, snack, sandwicherie, salon de thé, crêperie, vente de plats à emporter.

Durée : 99 ans à compter de son immatriculation au registre du commerce et des sociétés.

Capital : 1 000 euros.

Président : Monsieur Cédric GRAFFIN, demeurant le Bourg, 24250 La Roque-Gageac.

Admission aux assemblées et droit de vote : tout associé peut participer aux assemblées sur justification de son identité et de l'inscription en compte de ses actions. Chaque associé dispose d'autant de voix qu'il possède ou représente d'actions.

Agrément : en cas de pluralité d'associés, toutes les cessions d'actions à des tiers seront soumises à l'agrément des associés.

Immatriculation : au registre du commerce et des sociétés de Bergerac.

Pour avis.

Signé : le président.

SARL
CONCEPTION PROJETS
MAÎTRISE D'OUVRAGE
Capital social : 1 500 euros
RCS Périgieux 533 925 285
Siège social :
37 bis, avenue de Montignac
24570 Condat-sur-Vézère

Par décision des associés prise en assemblée générale extraordinaire du 6 décembre 2014, il a été acté le transfert du siège social à effet du 1^{er} janvier 2015.

Ancienne adresse : 37 bis, avenue de Montignac, 24570 Condat-sur-Vézère.

Nouvelle adresse : 8, rue Saint-Marc, 75002 Paris.

Pour insertion.

Signé : le gérant,
Madame Claire MARLAUD,
épouse PIERINI.

LA SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE
CONSEILS & GESTION
SARL au capital de 30 000 euros
Immatriculée au RCS Périgieux
SIRET N° 523 757 458 00022
Siège social :
37 bis, avenue de Montignac
24570 Condat-sur-Vézère

Par décision des associés prise en assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 2013,

En application de l'article L225-243 du Code du commerce, la SAS IMMOBILIÈRE CONSEILS & GESTION se transforme en SARL IMMOBILIÈRE CONSEILS & GESTION à effet du 1^{er} janvier 2013.

Il a été acté la démission du CABINET LEMPEREUR & ASSOCIÉS de sa fonction de commissaire aux comptes, à effet du 18 décembre 2013.

Madame Claire MARLAUD, épouse PIERINI, est nommée premier gérant de la société à effet rétroactif du 1^{er} janvier 2013 et pour une durée de 3 ans.

Pour insertion.

Signé : SC POLYNESIA.

SARL
CONCEPTION PROJETS
MAÎTRISE D'OUVRAGE
Capital social : 1 500 euros
RCS Périgieux 533 925 285
Siège social :
37 bis, avenue de Montignac
24570 Condat-sur-Vézère

Par décision des associés prise en assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 2013,

En application de l'article L225-243 du Code du commerce, la SAS CONCEPTION PROJETS MAÎTRISE D'OUVRAGE se transforme en SARL CONCEPTION PROJETS MAÎTRISE D'OUVRAGE à effet du 1^{er} janvier 2013.

Il a été acté la démission du CABINET LEMPEREUR & ASSOCIÉS de sa fonction de commissaire aux comptes, à effet du 18 décembre 2013.

Madame Claire MARLAUD, épouse PIERINI, est nommée premier gérant de la société à effet rétroactif du 1^{er} janvier 2013 et pour une durée de 3 ans.

Pour insertion.

Signé : SC POLYNESIA.

EARL DE LANGLADE
Exploitation à responsabilité limitée
Capital social : 97 920 euros
Siège social : Langlade
24200 Proissans
RCS 332 926 575

Par procès-verbal d'assemblée extraordinaire en date du 11 décembre 2014, enregistré au centre des impôts de Sarlat le 18 décembre 2014, bordereau n° 2014/942, case n° 5, les associés de l'EARL DE LANGLADE ont décidé de l'abandon de la qualité de gérant de la société de Monsieur Francis DUBOIS à compter du 1^{er} janvier 2015.

A compter de cette date, le gérant unique de la société sera Monsieur Arnaud DUBOIS.

La modification a été apportée aux statuts.

Pour avis.

Signé : le gérant.



Paraulas d'òc

Quand dins una conversa enten-detz un " Que dises ? " (en parlar francès aquò se dich " couâââ ?) e qu'aqueste " que dises " se repetis sovent, vos pausatz la question de saber se vòstre interlocutor n'es pas un pauc sord ? Mas lo mot "sord" es politiquement pas correcte, en plaça de sord cal dire " mal-entendent ". Lo mot è " sord " res-sona d'un biais pejoratiu dins l'au-relha d'un malentendent e n'en voli per pròva que las comparasons qu'ausisèm cada jorn : " Es sord coma un topin, es sord coma una desca, tusta coma un sord, es sord quand vòl, creda come un sord... eca... ! "

Que cal pas entendre dins una vida de sord... ! E las istòrias de sords ? Se ditz de qualquon qu'en-tend mai o mens " qu'es dur de la fuèlha " ! E aquí cresetz que lo monde pensan a una petita polida fuèlha de bois ? Non ! Cadun vei dins son cap un fotral de fuèlha de caulet o de fuèlha de vinha ! Cresetz que quò's agradiu de saber qu'una mameta, en avisant una estatua d'òme que lo sex èra estujat emb une fuèlha de vinha, diguèt a son amiga " E ben ! sabià pas que qu'èra aquò estre dur de la fuèlha ! " ? Un manque de respècte que quò's ! Òc un vertadièr manque de res-pècte ! E ben, una istòria coma aquò devriá estre interdita, que degun a la drech de se trufar tant d'un sord que d'un malentendent o... autre dur de la fuèlha ! Lo sol a aver lo drech de se trufar d'un sord es un autre sord ! E aquò arriba urosament plan sovent que n'avèm tirat l'expression " una conversa de

sord " ! E dels còps, de talas convèr-sas pòdon virar mal ! Fèli – un sord –demanda a son amic Josèp – un autre sord – " As l'ora ? " Josèp respond " L'òla ? es descuolada ", e Fèli en levant lo punt " Lo vòles ? Lo vòles ? " Que quò's qu'a comprès Josèp ? Que quò's qu'a comprès Fèli ? Mas d'un pauc mai los punts aurian volat... !

Dos dires de mai me vénon a l'esperit : " Es sord quand quò l'adòba " o encara " es sord nonmas quand vòl ", aquò es plan conegut per los que vòlon pas respondre a une demanda. Rapelatz vos l'istòria del curat que confessava son mari-rihler ! E se per exemple deman-datz a un cusson " Prèstas me 100 euros ", aurretz pas cap de responsa, mas se li disètz " Vòles ganhar 100 euros ? " aquí aurretz una responsa !

Pensi que se pòt aici tirar un dire novèl : uròs los sords sus comanda !

Sabi qu'un contaire, un escrivan o encara mai un filosof podriá sus la sordesa escriure tant e mai de linas, ieu pòdi pus en dire mai ! Mas quand vos, lectors de " Paraulas d'òc ", legiretz aquesta paura pròsa, avetz lo drech de pensar : " Tant val entendre aquò qu'estre sord ! "

Per l'Asco, Sèrgi Lespinasse

Edition

Son of a gun

Septembre 2001. Alors que les Twin Towers viennent de s'effondrer, un autre drame, plus intime, se joue à Tombstone, en Arizona. Debbie, la mère de Justin St. Germain, est retrouvée morte dans sa caravane, le corps criblé de balles. Son cinquième mari, Ray, est introuvable.

Dix ans plus tard, Justin revient sur le lieu de ce tragique événement, redécouvrant les paysages désolés de son enfance et ceux qui les ont peuplés, fouillant le passé pour tenter de comprendre l'insondable : la descende aux enfers d'une femme instable, fragile malgré les apparences, et aimante. Sa mère.

Que Debbie ait été tuée à Tombstone, ville qui fut le théâtre de la légendaire fusillade d'O.K. Corral, prend alors une autre dimension.

Sans complaisance ni apitoiement, Justin St. Germain brosse le portrait d'une société qui n'est pas prête à rendre les armes. Une voix juste et percutante, tout en finesse et émotion. Un récit saisissant.

Né à Philadelphie en 1981, Justin St. Germain vit aujourd'hui à Albuquerque et enseigne à l'université du Nouveau-Mexique. *Son of a gun*, son premier récit autobiographique, a été salué par la presse et lui a notamment valu d'être le lauréat du Barnes & Noble Discover Award.

Paru aux Presses de la Cité, 20 €.



SCP J. DERUAZ
et P. GOUTARD
Notaires
74230 Thones

GFA
DE MAISON SEULE À COLY
Capital : 110 525,53 euros
Siège social : Maison seule
24120 Coly
RCS Périgieux 318 099 504

Aux termes d'une délibération du 12 novembre 2014, la collectivité des membres :

- a constaté la dissolution de plein droit à la date du 4 mars 2000 de la société par l'arrivée de son terme et sa mise en liquidation ;

- a nommé comme liquidateur Monsieur Jean Luc MONTOUCHET, demeurant à Coly (24120), Maison seule, et lui a conféré les pouvoirs les plus étendus pour réaliser l'actif et acquitter le passif ;

- et a fixé le siège de la liquidation au siège social sus-indiqué où la correspondance devra être envoyée et où les actes et documents concernant la liquidation devront être notifiés.

Le dépôt des actes et pièces relatifs à la dissolution et à la liquidation sera effectué au greffe du tribunal de commerce de Périgieux.

Pour avis.

Signé : le liquidateur.

Elections départementales de mars 2015

Pour une alternative de gauche et écologiste

Europe Ecologie-Les Verts, le Front de gauche (Ensemble !, Mouvement pour une alternative de gauche écologiste et solidaire, Parti communiste français, Parti de gauche, non-inscrits) et le NPA (Nouveau Parti anticapitaliste) soutiennent une démarche pour une alternative de gauche et écologiste.

“ Les élections départementales se présentent dans le contexte d'une offensive libérale menée par le gouvernement Valls et le Medef qui en demande toujours plus. Elle ne connaît plus de bornes à droite non plus, comme le montrent les surenchères en cours à l'UMP.

“ Nous nous opposerons fermement à la prétention du FN à instrumentaliser les difficultés sociales produites par ces politiques au profit d'issues ultraréactionnaires, de repli raciste et xénophobe.

“ Nous nous opposerons aux politiques d'austérité et de démantèlement des services publics, celles avancées par les droites et celle menée par le gouvernement soutenu par le PS, notamment en asphyxiant les collectivités territoriales et en imposant une réforme sans débat démocratique.

“ Nous nous opposerons au clientélisme et à l'affairisme qui salissent l'action publique.

“ Nous souhaitons bâtir, avec tous ceux qui se retrouvent sur ces bases, un avenir pour notre département qui prendra en compte les besoins et les attentes des habitants. Pour porter partout les propositions indispensables sur l'emploi, le social, la santé, l'éducation, le logement, les transports, l'écologie, la démocratie, la culture...

“ Nous appelons les citoyens qui partagent cette volonté de combattre l'austérité à construire avec nous une réelle alternative de gauche et écologiste.”

Germinal Peiro premier socialiste



Germinal Peiro était opposé à Serge Mérillou, conseiller général de Lalinde. La participation des militants a été de 54 %. La campagne interne entre eux deux a été assez intense, même s'ils se rejoignent sur le fond.

Les élections de mars 2015 en Dordogne vont permettre d'élire dans chacun des 25 nouveaux cantons périgourdins deux candidats sous la forme d'un binôme paritaire.

Germinal Peiro, qui est par ailleurs candidat sur le canton Vallée Dordogne en binôme avec Brigitte Pistozzi, a désormais la tâche de conduire la campagne des élections départementales avec pour objectif principal de conserver une majorité de gauche au sein du conseil général de la Dordogne. En cas de victoire, il se portera candidat à la présidence de celui-ci afin de mettre au service de la collectivité son expérience et son engagement.

Que devient la République ?

La devise Liberté, Egalité, Fraternité, héritée de la Révolution de 1789, énonce les principes indissociables des rapports entre les citoyens et fonde ainsi leur union. Vivre en République, c'est disposer d'un cadre juridique et politique aussi juste que possible pour chacun et pour tous. Cela implique l'égalité des droits, la liberté de conscience promue par la laïcité, la souveraineté du peuple qui confère à tous les citoyens un vrai droit de regard sur la politique. Mais, aujourd'hui, la République est en danger. Notre époque est pleine de paradoxes où se côtoient outrageusement richesse et pauvreté – quelle commune mesure entre le RMI, le Smic et le million d'euros que s'attribuent certains P-DG du CAC 40 ? –, où le corps politique se corrompt. Certains élus font passer trop souvent leurs ambitions avant leurs convictions et prétendent, pour excuser les manquements à leur parole, qu'ils ne peuvent rien faire d'autre. D'aucuns pratiquent le clientélisme électoral et violent la laïcité qu'ils prétendent pourtant respecter. Ainsi, ils désespèrent les citoyens qui, désengagés, ne vont plus voter ou pire, accordent leurs suffrages à l'extrême droite.

On a voulu construire l'Europe mais elle est devenue un instrument de casse des droits sociaux et se retrouve inféodée aux puissances de l'argent, placée sous la houlette de prétendus experts qui statuent à la place du peuple qui a perdu sa souveraineté. Les services publics sont mis en lambeaux et l'impôt redistributeur remis en cause. Même

le vocabulaire se modifie : les cotisations deviennent des charges, les droits sociaux des privilèges, et l'État devient providentiel. Comme le dit le philosophe Henri Peña-Ruiz : “ La privatisation généralisée tend à faire oublier la notion de bien commun et à faire triompher un individualisme exacerbé. La liberté est souvent celle du plus fort, l'égalité est devenue suspecte et la fraternité sombre dès lors que des abîmes séparent les revenus du travail et ceux du capital.”

Que devient la République dans un tel contexte ? Au cours de la conférence qu'il a donnée dernièrement, le philosophe Henri Peña-Ruiz a proposé des solutions pour redonner un sens à la République : “ Laïcité, justice sociale, aménagement du territoire, solidarité redistributive, contrôle populaire rétabli sur la vie politique et le comportement des élus, et responsabilité écologique doivent faire revivre les principes de la devise républicaine et redonner confiance.”

Une VI^e République peut ainsi être envisagée et il y a lieu de l'espérer, c'est dans cette voie-là qu'il faut s'engager. La République laïque et sociale n'est pas un leurre et il ne faut surtout pas se résoudre à classer définitivement l'État populaire au rayon des utopies. Refusons la fatalité. Résistons.

Gérard Louis,
pour la Libre pensée de Dordogne

ne trichez pas avec la sécurité ni la norme

2L propose d'installer

1 détecteur de fumée DAAF

Obligation d'équipement en mars 2015

- obligatoire dans toutes les habitations
- conforme NF 14603005 et NF 293-481
- installation sur mur ou plafond
- grille de protection invisible
- couvre une pièce de 60 m² à 6 m de hauteur

la version autonome 25 € TTC

la version radio 40,33 € TTC

Rue de Gourdon - Mailleville - SARLAT - Tél. 05 53 31 10 10 - Fax 05 53 31 13 13

L'écologie rassemble

Les élections départementales vont se dérouler en mars 2015 dans un contexte pesant. Celui d'une crise économique, sociale et environnementale particulièrement aiguë, dont les citoyennes et les citoyens ne voient pas l'issue ; celui d'une succession de gouvernements dont la seule motivation semble d'aller vers toujours plus de libéralisme au détriment de l'humain ; celui d'une extrême droite dont les idées se diffusent d'autant plus vite qu'elle incarne un exutoire commode à la colère et au ras-le-bol ; celui d'une crise de confiance sans précédent à l'égard des hommes politiques qui franchissent désormais en toute impunité la frontière du conflit d'intérêt pour la préservation d'une situation personnelle. Cette crise n'est pas irrémédiable, d'autres solutions que le libéralisme à outrance existent.

L'Écologie politique a depuis longtemps envisagé la globalité de ces problématiques et a réfléchi à une alternative à une croissance destructrice des ressources naturelles et de l'environnement. Donner l'accès à tous à l'essentiel : se nourrir, se loger, s'éduquer ; cibler la production de richesses : utile, superflu et nuisible participent actuellement tous au Produit intérieur brut ; valoriser les services : éducation, santé, sécurité, justice ; favoriser les modes de production riches en emplois locaux : agriculture paysanne et industrie agro-alimentaire de proximité, production d'énergie décentralisée, amélioration thermique des bâtiments, circuits de distribution courts, développement des soins à domicile avec équipement domotique des logements de personnes âgées... ; développer une industrie de haute technologie du recyclage des matériaux créatrice d'emploi et de richesse ; s'appuyer sur des services publics proches des citoyens et dotés de moyens nécessaires.

Nous, écologistes, voulons peser dans les débats et les décisions pour redonner progressivement une place digne de ce nom à l'humain.

UMP : les candidatures aux départementales

L'Union pour un mouvement populaire (UMP) et l'Union des démocrates et indépendants (UDI) ont présenté leurs candidats pour les prochaines élections départementales. Ce scrutin aura lieu en mars 2015. Il remplace les cantonales, avec deux fois moins de cantons mais autant d'élus et la parité femmes-hommes obligatoire.

Dominique Bousquet, président du groupe Union des démocrates de la Dordogne au conseil général, a été désigné coordinateur général de la campagne. Thierry Boidé, conseiller général, est le responsable du programme et Patrice Favard, maire de Ribérac, le porte-parole.

Jérôme Peyrat, maire de La Roque-Gageac, est président de la fédération départementale UMP. Il affirme l'ambition de ces candidats, laquelle est renforcée parce que “ sur le terrain, nous sentons un rejet très fort de l'étiquette socialiste associée au gouvernement ”.

Les attaques de l'UMP se portent notamment sur la tête de file du Parti socialiste, Germinal Peiro. Jérôme Peyrat, conseiller régional, pense que le double engagement de l'ancien maire de Castelnaud-La Chapelle lui posera problème, car “ en tant que député il soutient toute la politique du gouvernement socialiste ”. Egalement conseiller général depuis 1988, Germinal Peiro s'est opposé publiquement à certains aspects de la réforme territoriale, mais reste fidèle au gouvernement au moment décisif, celui du vote.

C'est donc une opposition de façade, selon Jérôme Peyrat, lequel critique plusieurs points qui pourraient être adoptés dans cette réforme : transfert de la compétence collège aux régions, remise en cause de syndicats intercommunaux très efficaces (ordures ménagères, énergie, eau, par exemple) dont les compétences pourraient être intégrées au conseil départemental, diminution de la dotation financière de ces collectivités et création de grands cantons et régions, ennemis de la proximité. Cette réforme est en cours de discussion et sera adoptée avant fin 2014.

En Périgord Noir, le parti présidé par Nicolas Sarkozy sera représenté par :

- Nathalie Fontaliran (UMP) et Jean Montoriol (UMP) pour le canton du **Bugue/Montignac-sur-Vézère**.

- Francine Bourra et Dominique Bousquet (UMP) pour celui de **Thenon/Hautefort**.

- Marie-Laure Ferber et Frédéric Gauthier (UMP) pour celui de **Ter-rasson/Salignac/Carlux**.

- Marie-Louise Margat et Philippe Melot (UMP) pour celui de **Sarlat**.

- Véronique Capdeville et Dominique Mortemousque (UMP) pour celui du **Buisson/Beaumont/Lalinde/Monpazier/Villablard/Sainte-Alvère** (en partie).

Pour le canton de **Saint-Cyprien/Belvès/Domme/Villefranche-du-Périgord**, les candidats devraient être connus en cette fin de semaine. Le parti attend de connaître la volonté de Claudine Le Barbier, actuelle conseillère régionale et générale.

GB

Café langues

La prochaine rencontre sera une discussion libre. Rendez-vous le jeudi 18 décembre à 20 h 30 au café La Lune Poivre, 5, rue Jean-Jacques-Rousseau, à Sarlat.

Conversation informelle en anglais. Entrée libre et gratuite. Ouvert à tous, quel que soit votre niveau.

Marché de Noël à l'IME

Les enfants de l'Institut médico-éducatif (IME) organisent un marché de Noël le jeudi 18 décembre à partir de 14 h au Pôle enfance de l'Association pour adultes et jeunes handicapés (Apajh) du Périgord Noir, au 30 bis, rue Jean-Leclair, à Sarlat. Vous y trouverez des objets réalisés dans le cadre des activités de l'établissement.

Pour le groupe local
Europe Ecologie-Les Verts
Périgord Noir, Martine Subil

Débat du 29 novembre sur la VI^e République

Près de cent cinquante personnes participèrent à cette première rencontre à Proissans, organisée par trois composantes de la gauche sarladaise, autour de trois intervenants invités. François Colcombet (proche d'Arnaud Montebourg), Roger Martelli (historien communiste) et Nicolas Thierry (écologiste) surent captiver leur auditoire et montrer de belles convergences sur la manière de renforcer la démocratie.

Tous ont reconnu l'urgence démocratique, sociale et écologique avec la montée de l'abstention, le discrédit des hommes politiques et des partis, l'affaiblissement du Parlement, le poids de l'argent et des lobbies.

Tous ont constaté que si le changement de République n'était pas à l'ordre du jour (sauf dans le cadre d'une crise politique grave), adopter certaines réformes permet d'amorcer ce changement : le non-cumul des mandats, le vote à la proportionnelle pour toutes les élections afin de lutter contre l'exclusion des minorités et l'hyperprésidentialisation...

Tous ont réaffirmé la primauté du politique sur l'économique, l'impératif de transparence dans le respect des valeurs morales, la nécessité de la résorption de la fracture entre les citoyens et les technocrates du pouvoir (en particulier en favorisant le recours citoyen contre les décisions d'élus) et la nécessité de vivifier la démocratie locale.

Le débat a également permis de soulever des priorités différentes pour chacun des partis en présence.

M. Martelli a souligné les méfaits du duo structurant de nos sociétés modernes "gouvernance/concurrence" et a insisté sur le fait que le changement de Constitution doit s'accompagner d'un changement de société ; il a émis le souhait de voir le peuple se définir en assemblée constituante pendant ce processus.

M. Colcombet a de son côté démontré combien le texte de la V^e République porte en lui, avec les révisions de De Gaulle et de ses successeurs, les problèmes systémiques d'aujourd'hui : hyperprésidentialisme, perte de responsabilité de l'exécutif vis-à-vis du législatif, multiplication des conflits d'intérêts...

M. Thierry a proposé la création de trois chambres : une chambre de la nation (Assemblée nationale), une chambre des territoires (Sénat) et enfin une chambre "du temps long", en charge des projets durables. Les décisions politiques ne doivent plus être assujetties au seul calendrier électoral, le cadre institutionnel doit être lié à l'objectif d'une économie basée sur le développement durable et la transition énergétique.

Quand le débat est exigeant et porte sur les idées, quand on s'éloigne de la politique politicienne, force est de constater que les citoyens sont là.

Pour le collectif sarladais pour la VI^e République, Marcel Yemsi

Conseil régional : budget 2015

Réunis le 15 décembre sous la présidence d'Alain Rousset, les conseillers régionaux ont voté le budget primitif 2015. Dans un contexte de rigueur budgétaire, les ressources habituelles de la Région (fiscales et dotations) seront en baisse de 2,1 % l'an prochain. Cependant, le montant global des dépenses prévues s'élève à 1,42 milliard d'euros, en progrès de 0,92 % par rapport à 2014.

Les objectifs de la majorité de gauche pour 2015 : soutien croissant et continu à l'investissement et donc, indirectement, soutien au maintien et au développement de l'emploi aquitain ; maîtrise des dépenses de fonctionnement pour éviter une dégradation trop rapide de l'épargne régionale. Ce budget primitif sera le dernier aquitano-aquitain avant le rapprochement avec le Limousin et le Poitou-Charentes, en vue de constituer la grande Région actée par la réforme territoriale.

Le budget en tranches. Développement économique, 58,33 millions d'euros (stable). Enseignement supérieur et recherche, 100,41 M€ (stable). Formation professionnelle et apprentissage, 225,69 M€ (en légère baisse). Éducation, 86,84 M€ (stable). Construction dans les lycées, 113,36 M€ (stable). Urbanisme et logement, 19,99 M€ (en légère progression). Transports, 137,24 M€ (en augmentation). Train express régional, 211,47 M€ (en baisse). Agriculture, 30,48 M€ (stable). Environnement et patrimoine naturel, 8,06 M€ (stable). Culture, 40,32 M€ (en forte augmentation, en raison de l'inscription des crédits de paiement de 17 M€ pour la construction de La Méca à Bordeaux).

Quelques projets pour 2015. Développement économique et emploi : densifier le tissu de PME innovantes, Aquitaine première "start-up Région" ; mise en œuvre du service public régional de l'orientation.

Recherche et éducation : construction du Neurocampus ; construc-

tion du lycée à énergie positive à Bergerac.

Aménagement du territoire et environnement : financement de la LGV Tours/Bordeaux et celles des Grands Projets Sud-Ouest ; Reno'AQT, le programme du conseil régional pour lutter contre la fracture énergétique.

Les votes. Les élus PS, PRG et apparentés, Europe Ecologie-Les Verts et Patrick du Fau de Lamothe (Aquitaine Région Citoyenne) ont voté pour. Alain Baché et Isabelle Larrouy (non inscrits) se sont abstenus. Ont voté contre l'UMP, le Nouveau Centre, CPNT, Forces Aquitaine et Aquitaine Région Citoyenne (Front de gauche).

Source : service de presse du conseil régional.

Collège La Boétie

Hommage aux collégiens déportés

La communauté éducative de l'établissement sarladais leur rendra hommage le vendredi 19 décembre à 15 h au collège. Une plaque commémorative sera apposée sur le monument aux Morts.

Hôpital de Sarlat : le service de chirurgie viscérale évolue

L'Association du comité de défense de l'hôpital public et de la maternité de Sarlat annonce que les six derniers lits de chirurgie viscérale de l'hôpital ont fermé le 8 décembre.

Selon l'association, cette fermeture pourrait aggraver le déficit de l'hôpital. "Pourquoi se priver de ces lits alors qu'un anesthésiste et un chirurgien viscéral sont présents 24 h/24 pour assurer la sécurité des patients aux urgences et à la



le très grand Noël.

celio.com

celio*

Ouvert dimanche 21 décembre
Av. de la Dordogne 24200 SARLAT

ADIL 24

Information logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra ses permanences de janvier les lundis 5, 12, 19 et 26 de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 16 h dans les bureaux de la CAF, au Point info familles, 91, avenue de Selves à Sarlat.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez.

Vous pouvez également prendre contact au 05 53 09 89 89.

La FDSEA lance son site Web

Début décembre, la Fédération départementale des syndicats d'exploitants agricoles (FDSEA) de la Dordogne a lancé son site Web. Le but est d'informer les adhérents et

d'occuper le terrain sur la Toile. Le syndicat dispose également d'une page Facebook et d'un compte Twitter.

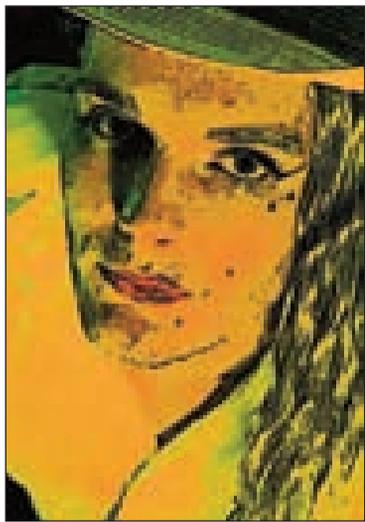
Adresse : fdsea-dordogne.fr



GB

Une capture d'écran du site de la FDSEA de la Dordogne

Exposition Les Hivernales



En effet, cette exposition, qui à ses débuts accueillait 2 500 visiteurs en moyenne, voit défiler maintenant plus de 5 000 personnes. Les artistes tiennent eux-mêmes l'exposition, le public apprécie qu'ils soient présents pour découvrir leurs univers. Cela apporte une dimension supplémentaire à leur travail, le regard du public étant lui-même enrichissant pour le créateur.

Une trentaine d'artistes seront donc présents pour cette édition riche d'une grande diversité et d'une qualité artistique exceptionnelle.

Artistes exposés : Association des paralysés de France, Mic Bertincourt, Collectif Cré'Actif, Catherine Decressac, Marie Desaulles, Suzanne Elath, Dominique Frappart, Elisabeth Gary, Garyindy, Sophie Girard, Véronique Guinard, Jean-Baptiste Hévin, Chantal Lavergne, Marie-Lise Le Champion, Frédérique Lemarchand, Margot Marguerite, Dominique Mathieu, Elisabeth Mazure, Carmen Olive, Pascal Pelletier, Mirabelle Pillebout, Dominique Régnier, Mirabelle Roosenburg, Laëtitiia Scarascia, Josiane Sudey, Romana Teodora-Coman, Camille Vandoorselaere, Jacqueline Verspieren, Véronique Viala, François Weber et Sylvie Werken.

Vernissage le samedi 20 décembre à 18 h.

Entrée libre.

La quatorzième édition des Hivernales de Sarlat, orchestrée par Benoît Olive, du service action culturelle de la mairie, sera présentée du vendredi 19 décembre au dimanche 4 janvier à l'Ancien Evêché tous les jours de 11 h à 19 h.

Pour la première fois une thématique a été choisie pour l'ensemble de l'exposition : l'Esprit au féminin.

Les artistes, tous venus d'horizons différents, plasticiens, sculpteurs, photographes, graveurs..., sont sélectionnés pour le plus grand plaisir des visiteurs.

Lycée professionnel Saint-Joseph Une collecte pour le Téléthon



La filière sanitaire et sociale du lycée professionnel Saint-Joseph de Sarlat regroupe le baccalauréat professionnel Accompagnement, Soins et Services à la personne, le CAP Assistant technique en milieu familial et collectif et le CAP Petite Enfance.

La participation au Téléthon, les jeudi 4 et vendredi 5 décembre, a permis à l'ensemble du lycée professionnel de s'investir dans une action de solidarité en lançant un défi crêpes : réaliser 403 crêpes, autant de crêpes que de personnes présentes dans l'établissement, et les vendre lors des récréations !

Chaque élève a ainsi trouvé sa place dans la chaîne des tâches à effectuer : réaliser des affiches pour sensibiliser toutes les classes,

communiquer sur un projet, calculer les denrées nécessaires, faire les crêpes, les vendre, et finalement quel plaisir à la fin de ces journées d'avoir largement dépassé l'objectif puisque près de 600 crêpes ont été vendues ! 593 € seront donc reversés à l'Association française contre les myopathies.

L'équipe pédagogique remercie le supermarché qui a offert les denrées nécessaires à la réalisation de ces crêpes !

Cette première action de plusieurs classes a permis de dynamiser le temps scolaire quotidien, de l'éclairer sous un jour nouveau donnant du sens à différents apprentissages et permettant de construire les premières bases du vivre ensemble.

Hébergement d'urgence

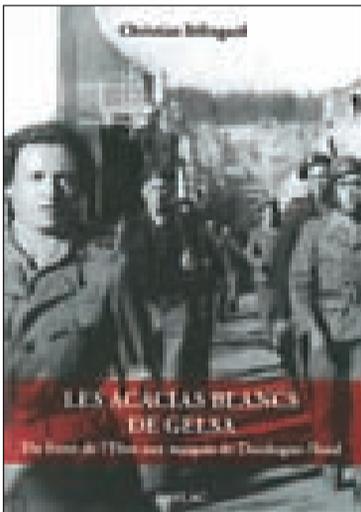
Le Centre d'hébergement d'urgence pour les personnes sans domicile fixe est ouvert depuis le 1^{er} décembre. Il est géré, en lien avec la DDCSPP de la Dordogne (Direction départementale de la cohésion sociale et de la protection des populations) et le CIAS du Périgord Noir (Centre intercommunal d'action sociale) par l'association l'Atelier.

Situé au 77, avenue de Selves, à Sarlat, il propose un accueil de 17 h à 9 h, tous les jours de la semaine. Le repas du premier soir est offert ainsi que les petits déjeuners chaque matin. Un gardien assure la surveillance pendant la nuit.

En cas de plan grand froid, la structure pourra ouvrir en journée.

Edition

Les acacias blancs de Gelsa



Du front de l'Èbre aux maquis de Dordogne Nord.

Ce récit est fondé sur les souvenirs de guerre de José Gonzalvo Uson, héros oublié de la Résistance en Dordogne, retrouvé par l'auteur en juillet 2007, au terme d'une longue enquête.

On découvre le parcours de ce jeune guérillero espagnol, engagé dès l'âge de 15 ans pour combattre sur le front de l'Èbre contre l'armée franquiste.

Contraint de traverser les Pyrénées après la chute de Barcelone pour se réfugier en France, il devient, après des épreuves dans les Groupes de travailleurs étrangers, le chef d'un des premiers maquis FTPF de Dordogne.

Chargé de former les jeunes réfractaires au STO, il mène la guérilla contre l'occupant, aux confins du Limousin et du Périgord, pays des feuillardiens.

Au cours de l'été 1944, il prend part aux combats qui précèdent la libération de Périgueux, et met en place à Saint-Yrieix-La Perche, un des bataillons qui vont participer à la périlleuse opération Reconquista dans le val d'Aran.

Elaborés à partir des propos enregistrés du capitaine Gonzalo Uson, ces mémoires apportent un regard de l'intérieur sur la vie dans les maquis de Sarlande, Jumilhac, Excideuil, Thiviers, Nontron, et témoignent du rôle méconnu que jouèrent les combattants espagnols dans la Résistance.

Christian Bélingard, né en 1955 à Saint-Yrieix-La Perche, journaliste à France 3, est l'auteur de plusieurs ouvrages historiques sur sa région natale.

Paru aux Editions Fanlac, 19 €.

Noël et Entraide cancer Périgord Noir



Le marché de Noël permet de constater le dynamisme des membres de l'association qui, ce jour-là, servent moult pâtisseries, gaufres, crêpes, et ce à des prix raisonnables.

Acette recette s'ajoutent les dons, les subventions, les droits d'adhésion et le bénéfice d'une vente de sapins, le tout pour permettre,

et c'est là l'essentiel, d'épauler l'hôpital de Domme, le centre de soins du Buisson, la Cami Sport & Cancer, l'institut Bergonié de Bordeaux. A noter également les aides à domicile et le recours à des médecines complémentaires. ECPN adresse ses meilleurs vœux de bonne santé à toutes et à tous.

L'association Entraide cancer Périgord Noir a participé au marché de Noël de Carsac et cette présence chaque année lui permet de consolider son ancrage local et confirme sa totale disponibilité. L'occasion aussi de rappeler son credo : prévention et dé-pistage systématique pour éviter le pire.

Marché de Noël de Sarlat

Samedi 20. Ludothèque. Présence du père Noël. De 15 h à 17 h, atelier couture dans la ludothèque. A 18 h, patinage artistique avec la triple championne de France. Ballet classique et valse viennoises en costume. A 20 h 30, soirée Dancefloor.

Dimanche 21. Promenade en calèche avec Sissi Impératrice d'Autriche. Ludothèque. Présence du père Noël. Promenade de en calèche de 14 h à 18 h.

Lundi 22. Ludothèque. Présence du père Noël. Promenade de en calèche de 14 h à 18 h.

Mardi 23. Ludothèque. Présence du père Noël. Promenade de en calèche de 14 h à 18 h.

Mercredi 24. Ludothèque. Présence du père Noël. Promenade de en calèche de 14 h à 18 h. A 16 h 30 à la ludothèque, spectacle de magie de Noël avec Maverick le Magicien.

Vendredi 26. Ludothèque. Ecole de cirque de 15 h à 17 h.

Le village de Noël est ouvert tous les jours jusqu'au 31 décembre de 10 h à 19 h. Fermé jeudi 25.

La patinoire est ouverte au public de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h, tous les mercredis, les week-ends (20 h) et pendant les vacances scolaires. Le dimanche de 14 h à 20 h. Les mercredis 10 et 17 de 14 h à 17 h. Fermé jeudi 25

Publireportage

La Boutique des pruneaux



Samedi 6 décembre a eu lieu l'inauguration de la Boutique des pruneaux, avenue de Madrazès, à Sarlat.

La Halle du Gourmet sarladais complète ainsi sa gamme de vins et de produits locaux avec une large gamme de pruneaux et de chocolats.

Ce jour-là de nombreux Sarladais étaient présents, ils ont pu assister à la cérémonie d'intronisation dans la confrérie des

Pruneaux de quelques personnalités sarladaises.

Ils ont pu aussi découvrir et déguster les différentes variations autour du pruneau. De l'apéritif au pruneau aux gourmandises telles que les pruneaux enrobés de chocolat et les chocolats fins de Roucadil.

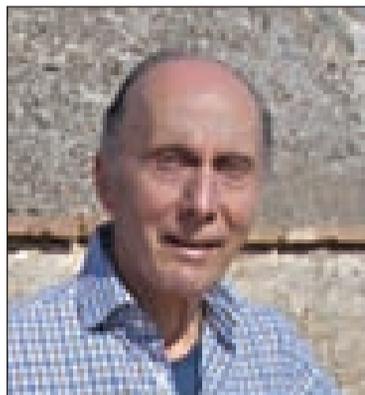
Edward et Brigitte vous accueillent du lundi au samedi et vous proposent un grand choix d'idées pour vos cadeaux de fin d'année.

La Boutique des pruneaux
Avenue de Madrazès à Sarlat, tél. 05 53 59 65 00
laboutiquedespruneaux@gmail.com

Canton de Sarlat

La Roque Gageac

Nécrologie



Le 8 décembre, La Roque-Gageac a dit au revoir à Gérard Dorin. À l'église d'abord, au cœur du jardin exotique qu'il a créé, puis au cimetière, tous ses amis se sont recueillis. Le maire Jérôme Peyrat lui a rendu hommage. Il l'a salué tour à tour comme celui qui était devenu un véritable ambassadeur de La Roque et de toute la vallée, comme celui qui a implanté son jardin tropical en jouant de la majesté des falaises, de leur ombre bénéfique, de leur réverbération radiante et par le jeu changeant des sources, enfin comme celui qui a donné un cachet particulier et inoubliable du village.

Il a évoqué " le géologue, le sondeur de nappes phréatiques, le spécialiste des énergies au sein de cette grande organisation internationale qu'est l'Organisation de coopération et de développement économique, le botaniste passionné. Plusieurs personnages en toi trouvaient là, dans le défi que tu t'es lancé, leur achèvement, l'aboutissement de leur quête. " Jérôme Peyrat a encore cité Henri Miller comme un inspirateur de l'aspiration de Gérard Dorin à créer ce " paradis " que l'écrivain américain évoquait à la vue du panorama de la barre de Domme ; ou encore Jean Giono pour l'obstination du héros dans la nouvelle intitulée " l'Homme qui voulait planter des arbres ".

L'œuvre de Gérard Dorin est dorénavant perpétuée à La Roque-Gageac par l'Association des jardins où les habitants et ses amis se retrouvent pour entretenir et embellir encore le fruit de son travail.

Proissans

REMERCIEMENTS

M. et Mme Francis LIEUBRAY, sa fille et son gendre ; Sébastien et Aurélie, sa compagne, Elodie et Cédric, son compagnon, ses petits-enfants ; Cassie et Dorian, ses arrière-petits-enfants ; M. et Mme Maurice MAZELAYGUES, son beau-frère et sa belle-sœur ; ses neveux et nièces ; Mme Simone MAZELAYGUES, sa belle-sœur ; les familles FOURCADE, MALARD, TRÉMOUILLE, ses cousins, très touchés des marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès et des obsèques de

Madame
Henriette MAZELAYGUES

vous prie de trouver ici l'expression de leurs plus sincères remerciements.

Lascour - 24200 PROISSANS

Sainte-Nathalène

Nouvel An à Maillac
SAINTE-NATHALÈNE
Dîner dansant
de la St-Sylvestre

68 € vins compris

Côtes de Gascogne Tariquet
Les Premières Grèves
Grand vin de Bordeaux
Château Ogier de Gourgue 2010

Champagne
sur commande
au bar

AMBIANCE POUR TOUS

★ COTILLONS ★★★★★

Possibilité
(limitée)
de dormir
sur place

Sur réservation : 05 53 59 22 12

Le 1^{er} janvier vers 13 h Buffet
(infos sur place)

- ★ Cocktail champagnisé Nuit de Folie et ses mises en bouche
- ★ Velouté crémeux de légumes et petits croûtons aillés
- ★ Duo de foie gras entier cuisson douce
- ★ Truite fumée de Bretagne et leurs accompagnements Terre et mer
- ★ Fondant de volaille farci à la poire caramélisée et pain d'épices
- ★ mille-feuille de pommes de terre aux morilles
- ★ Trilogie de fromages fins et son mesclun coloré
- ★ Feuilleté craquant de choux façon Saint-Honoré et sa crème diplomate en décor
- ★ Café expresso et sa gourmandise

Au centre de loisirs



Tous les mercredis de décembre, les enfants inscrits au centre de loisirs ont exploré le continent américain à travers de multiples activités. Comme pour l'Afrique, ils ont réalisé une fresque sur le thème des monuments culturels qu'ils ont cherchés et placés dans les bons Etats. Ils ont pu découvrir des sports pratiqués outre-Atlantique, comme le baseball, le basket ou le hockey. Une sortie au bowling a agrémenté ce programme bien fourni.

Pour les mercredis de janvier, les pensionnaires du centre partiront à la découverte de l'Asie. Deux activités sur la calligraphie chinoise et l'art japonais seront organisées en partenariat avec la bibliothèque

municipale. Les enfants s'adonneront également au ping-pong et au judo.

Des sorties au cinéma et au bowling compléteront le programme jusqu'aux vacances de février.

Le centre de loisirs sera fermé pendant les vacances de Noël. Réouverture le mercredi 7 janvier.

Avis de la mairie

Une permanence sera assurée pour les inscriptions sur la liste électorale le mercredi 31 décembre de 9 h à 12 h.

Vitrac

HÔTEL RESTAURANT **LA TREILLE**
Le Port - VITRAC

RÉOUVERTURE Du 20 DÉCEMBRE au 4 JANVIER
pour les fêtes de fin d'année

Menus de fête servis les 24, 25 et 31 déc. et le 1^{er} janvier

Renseignements et réservation : 05 53 28 33 19
www.latreille-perigord.com

Avis de la mairie

Le secrétariat sera fermé du mardi 23 décembre au soir au lundi 5 janvier au matin. En cas d'urgence, appelez le 06 77 78 47 72. Une

permanence sera tenue le mercredi 31 de 9 h à 12 h pour les inscriptions sur la liste électorale.

Canton de Carlux

Carlux

A la brigade de gendarmerie



Lundi 15 décembre, la brigade accueillait une nouvelle recrue. Originnaire du Pays basque, la gendarme adjointe Porqueddu sort de l'école de gendarmerie de Rochefort. Avec une formation initiale d'assistant architecte, Florianne se prédestine désormais à une carrière militaire et tentera le concours d'ici cinq ans avant la fin de son contrat. Elle secondera les sous-officiers pour conforter sa formation et acquérir de l'expérience.

Mesures de sécurité élémentaires. Le commandant de la brigade, l'adjudant Pedesini, en profite pour faire quelques rappels : pour éviter le vol de son véhicule, enlever les clés de contact ; concernant les cambriolages, il demande aux administrés de signaler tout comportement suspect et en cas d'absence prolongée de son domicile, d'en avvertir la brigade à titre préventif.

La brigade est ouverte au public les mardi et jeudi de 14 h à 18 h et

le samedi de 8 h à 12 h. Accueil 7 jours/7 à la brigade de Sarlat.

Cazoulès

Vie de l'école

Vendredi 12 décembre, les enfants des écoles de Cazoulès et de Simeyrols étaient conviés à un spectacle de marionnettes et de musique offert par l'Amicale laïque de Cazoulès, et notamment par le groupe de l'atelier musique et l'association Impressions dirigés par Gérard Loubriat et Nadia Marcel.

Les rires des enfants ont été la preuve que les marionnettes ont encore de beaux jours à offrir dans le monde enfantin mais aussi dans celui des adultes qui se sont remémoré des souvenirs agréables.

Sainte-Mondane

Confrérie de la mique



Lors de la proclamation des résultats

Après Veyrignac et Milhac c'est le village de Sainte-Mondane qui a accueilli cette année la troisième édition de la Fête de la mique avec son concours de la meilleure mique feuilletée, sa cérémonie d'introni-

sation et ses cent soixante repas servis. C'est la commune de Masclat qui, cette année encore, a remporté le concours, et ce grâce au savoir-faire de Gisèle Grégory.

Canton de Domme

Domme

Téléthon 2014



Sans avoir dépassé le montant des sommes collectées en 2013, le Téléthon de Domme-Cénac 2014 affiche néanmoins un bon résultat.

Pour être plus précis, il a permis de rassembler 4 641 €, dont 3 043 € (soit 65,5 %) provenant du repas du 14 novembre et de la tombola.

L'an prochain, pour l'édition 2015, le Téléthon devrait s'élargir en

accueillant la commune de Saint-Martial-de-Nabirat.

Dédicaces

La librairie Histoires de lire, place de la Halle, et l'association sarladaise Plumes et Pages organisent des séances de dédicaces de 15 h à 18 h, avec : **samedi 20 décembre**, Martine Sombrun pour ses ravissantes nouvelles animalières "Histoires à plumes, à poils et à piquants" ; **dimanche 21**, Félix et Bigotto pour leur nouvelle BD "Rugby de clocher" ; **lundi 22**, Alain Bernard pour la BD "A la poursuite du Diamant noir" et Régine Laprade pour "le Vieux Cahier" ; **mardi 23**, José Santos-Dusser avec une sélection d'ouvrages de la Maison d'édition Arka, et Jean-Pierre Elie Prout pour son émouvant récit "les Enfants de l'ombre" ; **mercredi 24**, Jean-Jacques Gillot pour "les Années de guerre en Périgord" et Georges Labrousse pour son roman d'aventure "Fatale Rencontre".

Castelnaud
La Chapelle

Changement de propriétaire.
Le restaurant LE TOURNEPIQUE à Castelnaud-La Chapelle change de propriétaire.
Rouverture le 12 décembre à 19 h. Les esprits basque et périgourdin seront conservés, agrémentés de quelques nouveautés de Dominique, le chef de cuisine, et de sa compagne Claudine. Le meilleur accueil vous sera réservé.
tél. 05 53 29 51 07.

Avis de la mairie

En raison des congés de fin d'année, le secrétariat sera fermé du 23 décembre au 2 janvier inclus.

Une permanence sera tenue le mercredi 31 décembre de 10 h à 12 h pour les inscriptions sur la liste électorale.

Réouverture le lundi 5 janvier à 9 h.

REMERCIEMENTS

Les familles LUC, RIVIÈRE, DUPRÉ, FRANCES, DÉJEAN, très touchées par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès brutal de

Pierre LUC

vous prient de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

Saint-Cybranet

Le club de judo a fêté Noël



Le Judo-club de la Vallée du Céou a été créé en 1999. Il regroupe les judokas des communes de Castelnaud, Daglan, Saint-Cybranet, La Roque-Gageac, Saint-Pompon, Cénac-et-Saint-Julien, Veyrines-de-Domme, Domme, Campagnac-lès-Quercy, Saint-Laurent-La Vallée, Saint-Martial-de-Nabirat, Nabirat et Grolejac.

Le club, affilié à la Fédération française de judo, a su attirer de nouveaux adeptes, les effectifs progressant année après année : 55 licenciés en 2012/2013, 64 en 2013/2014 et 70 cette saison.

Profitant de cette dynamique, les enfants, parents, enseignants et bénévoles se sont retrouvés sur les tatamis pour fêter Noël. De nombreux parents ont participé à une séance de judo parfaitement animée par Benjamin et Patrick, les deux enseignants ceinture noire. Tous les participants ont été récompensés par de petits cadeaux.

Le pot de l'amitié a clôturé cette manifestation conviviale.

Les inscriptions sont toujours ouvertes (enfants et adultes) : cours le mardi de 17 h à 20 h et le vendredi de 18 h 30 à 21 h.

Infos au 05 53 28 19 43 ou sur judoclubvalleeduceou@yahoo.fr

Canton
de Carlux

Carsac-Aillac

Avis de la mairie

Le secrétariat sera exceptionnellement fermé vendredi 26 décembre et vendredi 2 janvier.

Saint-Julien
de-Lampon

Avis de la mairie

En raison des fêtes de fin d'année, le secrétariat sera exceptionnellement fermé le vendredi 26 décembre.

Marché hebdomadaire

En raison de Noël et du jour de l'An, le marché du jeudi matin se tiendra exceptionnellement les mercredis 24 et 31 décembre après-midi.

Veyrignac

Avis de la mairie

En raison des fêtes de fin d'année, le secrétariat sera fermé du 24 décembre au 2 janvier inclus.

Une permanence sera assurée le 31 décembre de 9 h à 12 h pour les inscriptions sur la liste électorale.

Cénac-et-Saint-Julien

Inauguration de la déchèterie



Samedi 13 décembre a eu lieu l'inauguration de la nouvelle déchèterie, située sur la ZAE Pech-Mercier, organisée conjointement par le Sictom du Périgord Noir, représenté par MM. Melot, président, et Duval, directeur général, la communauté de communes de Domme/Villefranche-du-Périgord et la mairie de Cénac, représentée par le maire Rémi Jalès.

Ouverte depuis juillet 1999, elle était devenue trop petite et ne répon-

dait plus aux normes de sécurité. Les travaux réalisés ont conduit à une refonte complète du site, incluant la création d'une zone de démantèlement des mobiliers, dans le cadre de la mise en place de la filière de valorisation des matières recyclables contenues dans les meubles.

Ces travaux font de cette déchèterie une des plus performantes.

Florimont
Gaumier

CAVE DU VIN DE DOMME
Pendant les vacances de Noël du 20 décembre au 6 janvier la cave sera ouverte les samedi 20 mardi 23, mercredi 24, vendredi 26 samedi 27, lundi 29, mardi 30 et mercredi 31 de 14 h à 17 h. Horaires habituels dès le 6 janvier.

Cénac-et
Saint-Julien

Loto

Le centre de loisirs Les Vitarelles organise un loto le samedi 3 janvier à 20 h 45 à la salle socioculturelle de la Borie. Accès dès 19 h. Nombreux lots, dont dix kilos de magrets, une réserve de vin (vingt-cinq bouteilles), une brouette garnie, des corbeilles de fruits et légumes, d'apéritifs, de conserves. 1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les douze.

Tombola dotée de quinze lots.

Paroisse Bienheureux
Guillaume-Delfaud

Horaires des offices religieux.

Samedi 20 décembre à 18 h, messe à La Roque-Gageac.

Dimanche 21, messe à 9 h 30 à Saint-Pompon et à 11 h à Cénac.

Mercredi 24 à 19 h, veillée de Noël avec les enfants et messe à Cénac ; messe à Daglan à 21 h.

Jeudi 25, Noël, messe à 11 h à Domme.

Grolejac

Loto

L'Acrad du canton de Domme organise un loto le vendredi 19 décembre à 21 h à la salle des fêtes de Grolejac. Nombreux lots : bons d'achat (250 et 180 €), jambons, corbeilles de fruits, de légumes et d'épicerie, rosbif, longe de porc, etc. Quine surprise.

1,50 € le carton, 8 € la plaque de six, 15 € la plaque de douze.

Tombola dotée de quinze lots. Buvette. Sandwiches et pâtisseries.

Saint-Martial
de-Nabirat

Avis de la mairie

En raison des congés de fin d'année, le secrétariat sera fermé du 22 au 27 décembre inclus.

Une permanence sera assurée de 10 h à 12 h les mardi 23, samedi 27 et mercredi 31 pour les inscriptions sur la liste électorale.

Pour les fêtes de fin d'année Offrez-vous une bonne table

**Parc Joséphine-Baker
Les Jardins des Milandes
Castelnaud-La Chapelle**

Menu de 21 h à 6 h du matin

Réveillon
du 31 décembre

Kir royal
accompagné de ses amuse-bouche chauds

Terrine de foie gras des Landes
au Sauternes et ses toasts

Cassolette de Saint-Jacques

Trou gascon

Filet de Maître Chapon
à la fine de farce à l'essence de truffes
et son ragoût de petits légumes

Brebis affiné à la confiture de cerises noires

Pavé aux 3 chocolats et sa crème anglaise

Café et mignardises

**Réservation obligatoire
au 05 53 30 42 42**

**Dîner dansant
avec animations**

**140 € par pers.
ou
200 € par couple**

Château du Médoc à discrétion pendant le repas

CASTELNAUD
Restaurant

Le Tournepique

OUVERT les 24 et 31 décembre
(midi et soir)

MENU TAPAS et CARTE uniquement
Apéritif offert

OUVERT le 25 décembre
et le 1^{er} janvier (midi)

Sur réservation : 05 53 29 51 07

**RESTAURANT
L'ESCALE**
SAINTE-NATHALÈNE

**Soirée de la
SAINT-SYLVESTRE
2015**

Kir royal
Velouté de potiron
et ses langues d'oiseau

Terrine de foie gras
et sa compotée d'oignons

Assiette prestige de la mer
(saumon farci, saumon fumé
bulots, crevettes)

Douceur périgourdine

Fondant de chapon farci
au foie gras et morilles

Pommes sarladaises et cèpes
et fagot de haricots verts

Salade - Cabécou

Vacherin vanille framboise

Café - Pousse-café

60 € - Moins de 10 ans : 20 €
Vins compris Rouge - Rosé
1 verre de Monbazillac - 1/4 de Bordeaux

**1 salle accordéon
1 salle disco**

Rés. 05 53 59 22 18

Canton de Domme

Saint-Martial-de-Nabirat

Dix ans de chant



L'ensemble vocal féminin Si on chantait-Dordogne donnera son traditionnel concert de Noël le dimanche 21 décembre à 16 h 30 en l'église.

Ce chœur de femmes, dirigé depuis sa création par Martine Rol,

fêtera à cette occasion son dixième anniversaire. Il sera accompagné au piano et à l'orgue par Gaël Tardivel et Henry Julien. Quelques surprises vocales en perspective.

Vin chaud, pâtisseries. Libre participation.

Veyrines de-Domme

REMERCIEMENTS

Mme et M. Danielle DUBERNAT, leurs enfants et leur petit-fils, M. et Mme Bernard LAMARTINIE et leurs enfants, *ses enfants, petits-enfants et arrière-petit-fils*; parents et alliés, très touchés par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Madame Germaine LAMARTINIE
née BOUYSSOU
survenu à l'âge de 92 ans

vous prie de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

La famille remercie le personnel de l'Éhpad Saint-Rome, les docteurs Marquette et Pasquet et les pompes funèbres Garrigou.

Avis de la mairie

En raison des congés de fin d'année, le secrétariat sera fermé du 26 au 31 décembre inclus.

Une permanence sera assurée le mercredi 31 de 8 h à 10 h.

Canton du Buisson

Le Buisson-de-Cadouin

Concert de Noël



L'Ensemble vocal de Belvès

Le dernier concert de l'année proposé par l'association Arcades aura lieu le dimanche 21 décembre à 16 h dans la nouvelle salle. Il sera donné par deux chorales locales formées de chanteurs amateurs. La première partie sera assurée par l'Ensemble vocal de Belvès - direction d'Andrée Westeel-Bellynck - qui interprétera des chants classiques et modernes. La

seconde sera animée par Tulipa Cantat, une chorale hollandaise conduite par Miep Jonkers.

Un goûter sera ensuite offert par la municipalité.

Entrée : 5 € ; 4 € pour les adhérents ; gratuit pour les moins de 16 ans. Infos au 05 53 23 86 22 ou au 06 31 61 81 68.

Pour les fêtes de fin d'année Offrez-vous une bonne table

L'instant Délice

5, rue des Conseils - SARLAT
Réservation : 05 53 59 28 67 - instantdelice@yahoo.fr

<p>Menu de Noël 44 € Servi le 24 décembre à partir de 19 h et le 25 à partir de 12 h</p> <ul style="list-style-type: none"> Soupe de champagne et son espuma d'huître Terrine de foie gras de canard IGP Périgord maison aux truffes du Périgord Mise en bouche de Saint-Jacques Croustillant de magret de canard IGP aux morilles, sauce aux abricots Trou périgourdin Assiette de fromages Bûche chocolat marron maison 	<p>Menu de la St-Sylvestre et du Jour de l'An 49 € Servi le 31 décembre à partir de 20 h et le 1^{er} janvier à partir de 12 h</p> <ul style="list-style-type: none"> Soupe de champagne et son espuma d'huître Terrine de foie gras de canard IGP Périgord maison aux truffes du Périgord Mise en bouche de saumon sauvage Gambas marinées au champagne sur lit de légumes de saison aux morilles Trou périgourdin Assiette de fromages Omelette norvégienne maison
---	--

Le Bistrot d'Épicure

CASTELS
Entre Beynac et Saint-Cyprien

MENU DE NOËL

servi les 24 et 25 décembre

Amuse-bouche 45 €

- Crème de fenouil à l'anis chorizo, mousse parmesan brochette de gambas
- Tatin de cèpes au foie gras sorbet balsamique, roquette
- Grenadin de veau au parfum de truffe, écrasé de rattes purée de panais
- Tartelette chocolat blanc, fruit de la passion sorbet mangue

Rens. et réservation
05 53 30 40 95

Réveillon de la St-Sylvestre
à la salle des fêtes de CARLUX
Rés. 05 53 29 74 11

Les Délices de Lauralice

Place Beauveau - SARLAT

Menu de la St-Sylvestre 60 €
Ambiance musicale

Patience Bouchée saumonée

Foie gras au torchon maison aux raisins et liqueur de pomme
ou **Salade festive de queues de gambas à la mangue et son émulsion aigre-douce**

Méli-mélo de lotte et saumon en terrine sur sa crème au champagne
ou **Foie gras de canard poêlé en duo avec sa sauce au miel, pruneaux aromatisée à l'Armagnac**

Dos de sandre rôti sur sa douceur au Monbazillac
ou **Magret de canard façon Rossini**
ou **Filet de bœuf sauce aux truffes**

Cabécou du Périgord dans sa verdure
ou **Terrine de roquefort aux noix maison et son nid de salade**

Nougat glacé sur son nuage rouge
ou **Délice givré aux noix**
ou **Merveille du Réveillon double panna cotta chocolat et fruits rouges**

Réservations : 05 53 30 29 00
Ouvert le 1^{er} janvier
Bonne et heureuse année 2015 !

L'Esprit Sarlat

RÉVEILLON du 31 décembre

Menu à 68 €

- ★ Amuse-bouche
- ★ Mise en bouche
- ★ Foie gras de canard en terrine chutney de mangue pain grillé aux fruits secs
- ★ Tarte fine de Saint-Jacques duxelles et cappuccino aux cèpes purée de topinambours
- ★ Filet de bœuf sauce porto et pépites de foie gras poêlé pommes grenailles à la fleur de sel assortiment de légumes de saison
- ★ Fromages d'ici et d'ailleurs jeunes pousses de salade à l'huile de truffe confiture de cerises noires
- ★ Gros macaron au chocolat noir ganache chocolat blanc-framboises glace au lait d'amande
- ★ Mignardises

15, rue Gabriel-Tarde - SARLAT
Rés. 05 53 28 92 50

Menu du 1^{er} janvier midi

— 45 € —

- Soupe pétillante et ses mises en bouche
- Duo velouté aux morilles et foie gras mi-cuit au sel de Guérande
- Duo de la mer au beurre blanc truffé
- Tournedos de bœuf Rossini sauce airelles et sa garniture de saison
- Salade d'hiver cabécou tiède au miel
- Trilogie de desserts
- Café
- Vins blanc, rouge et rosé et champagne compris 1 verre par plat

LA MARCILLANDE
RESTAURANT - BAR PUB
PAYRIGNAC
2 km de Gourdon, direction Sarlat
Rés. 05 65 41 69 01

Boucherie LACROIX

Eleveur
Tournepike - CASTELNAUD

Nos Produits Festifs

- Terrine de poissons variés
- Truite fumée 58 €/kg
- Canard en croûte 28,90 €/kg
- Saumon en croûte 28,60 €/kg
- Pastis de gambas en cassolette 5,20 € pièce
- Boudin blanc grand-mère en terrine 28,60 €/kg
- Escargots farcis 5,20 € la douzaine
- Cassolette de Saint-Jacques aux truffes 4,80 € pièce
- Mille-feuille de veau aux cranberries 5,20 € pièce
- Délice de pintade au foie gras et figues 6,20 € la part
- Escargot de bœuf forestier 26,70 €/kg, soit 3,50 € la part env.
- Pourquoi pas une côte de bœuf façon Noël ?
- Choix de volailles de Noël

Pensez aussi aux accompagnements

- Pommes dauphine 0,45 € pièce
- Fèves aux girolles 2,80 € les 100 g

Nous fabriquons nos boudins blancs à base de viande de veau et volaille

- Boudin blanc au foie gras et porto 24,50 €/kg
- Boudin blanc truffé 28,60 €/kg

Tél. 05 53 29 41 19

Préparez vos fêtes

LE SALON
La Grand'Rue - CENAC

Pour les fêtes de fin d'année
OUVERT les LUNDIS 22 et 29 décembre

TOMBOLA
Remportez lots à gagner!

NOCTURNES
les 23 et 30

Équipe au service à votre disposition
05 53 30 33 24

Impart, hospitalité et Accueil
Nous présentons
nos meilleurs vœux
pour la nouvelle année 2015

La Ferme de Vialard
ASSOCIATION DE PRODUCTEURS

Pour les **Fêtes de Fin d'année**

CHAMPAGNE DÉGUSTATION
Samedi 20 décembre

Foie gras frais et mi-cuit oie et canard
Escargots (6 € la douzaine) - Truites fumées
Huîtres (7,10 € la douzaine n° 3) - Chapons (12 € le kg)
Pintades chaponnées (13,50 € le kg)
Dindes et oies à rôtir (11 € le kg) - Pigeonneaux (15,70 € le kg)
Boudins blancs (16 € le kg) - Crêpinettes
Cailles (9,90 € le kg)

Bûches et coupes glacées

Pain d'épices (19,50 € le kg) - Chutney
Monbazillac - Confit d'oignons safranés
Figues et magrets fourrés au foie gras - Gâteaux aux noix

OUVERTURE EXCEPTIONNELLE les mardis 23 et 30
et les mercredis 24 et 31 de 9 h à 18 h 30 sans interruption

OUVERT du lundi au jeudi
9 h-12 h 30 et 14 h-18 h 30
vendredi et samedi non-stop 9 h-18 h 30

ZA de Vialard - CARSAC
Tél. 05 53 31 98 50

Fermiers et Sarladais
Boutique de Producteurs à Sarlat

Samedi 20/12
10h - 19h

animation père Noël le matin

L'huître de Bouzigues
7,40€ la douzaine

Foie gras
(sous toutes ses formes)

Chapons farcis
(et autres volailles festives)

Champagnes & Vins

Tout pour vos festivités en direct Producteurs

Sarlat, entre les Ets Delpeyrol et le Comptoir du Cœur
au Pont de Campagne, boulevard Landon
www.fermiers-en-sarladais.fr - 05 53 29 11 86

VENTE DIRECTE
SANGLIER

de Sanglier

Entier - Moitié
Quart - Civet
Côtes - Cuissots

LIVRAISON et DÉCOUPE GRATUITES

Passez vos commandes avant les fêtes !

Tél. 06 08 55 08 70
06 85 90 57 99
Fax 05 53 28 24 35

Fêtes de fin d'année
Mercredi 24-31 décembre

Chapons fermiers
Cailles et oies de DUPPERRET à Sanglier

Olivier MALGOUYÈS
06 83 72 14 28

★ Pour les fêtes de Noël et de fin d'année ★
A votre service depuis 32 ans

★ La Poissonnerie **DELBOS** ★
22, rue de la République - SARLAT

vous propose un **LARGE CHOIX** de **POISSONS FRAIS** et d'**HUÎTRES COQUILLAGES, SAUMON FUMÉ LABEL ROUGE et SAUVAGE**

★ **PLATEAUX DE FRUITS DE MER & OUVERTURE D'HUÎTRES SUR COMMANDE**

Ouverture non-stop de 7 h à 20 h du 22 au 24 décembre
De 7 h à 13 h le 25
De 7 h à 20 h du 29 au 31
De 7 h à 13 h le 1^{er} janvier

05 53 59 13 96

Lou Sarladais
Fermier Volailler

vous propose ses
chapons fermiers, coqs, poules
nouris avec les céréales de la ferme

Retrouvez le bon goût fermier !

Pensez à réserver dès maintenant...

Scea Audy - Caminel - 24200 SARLAT
06 45 02 68 92 - 06 76 04 10 47
www.lou-sarladais.com - contact@lou-sarladais.com

Création Graphique - Damien Pouché - Août 2014 - 06 85 19 11 11

Canton de Salignac

Salignac-Eyvignes

Boule truffée. Les diplômés à l'honneur



Nadine Fraysse, Christian Manne, Gérard Denizot
Géraldine Chachagne et Raymond Bonneval

(Photo Julien Lubin)

Lors de l'assemblée générale du club vendredi 12 décembre, le président Jean-Claude Lachaize a donné sa démission. Patrick Trézéguet a été élu à sa succession et Jean-Claude Lachaize à celui de secrétaire.

La réunion fut l'occasion pour les licenciés les plus impliqués dans la vie du club, qui en compte trente-cinq, de présenter leur diplôme officiel décerné par la Fédération française de pétanque.

Le club, certainement doté du plus beau boudrome du département, concentre ses efforts sur l'amélioration de ses infrastructures. La saison dernière la buvette a été renouvelée, des bancs et des poubelles

ont été installés et certains arbres devenus dangereux ont été élagués, et ce grâce au soutien des municipalités de Salignac-Eyvignes et de Saint-Crépin-Carlucet et de la communauté de communes. Cette mobilisation a notamment permis au boudrome d'organiser les finales départementales 2014.

La saison prochaine, le club espère organiser le challenge du Périgord Noir Seniors soyez sport et le championnat des clubs seniors et vétérans.

Des concours en doublettes dotés de lots seront ouverts à tous à partir de l'été 2015.

Les plus curieux peuvent surfer sur salignacpetanque.club.sports.regions.fr

Le public était au rendez-vous du concert musical et vocal à Eyvignes



Le duo Karima et Olivier

(Photo Julien Lubin)

Cent vingt personnes sont venues ce dimanche 14 décembre dans l'église d'Eyvignes applaudir les trois formations invitées par l'association Le Sentier des fontaines.

Le groupe Récréation, fort de quatre voix pures, a su d'entrée apporter une très belle résonance dans l'édifice. Puis le duo guitare et chant Karima et Olivier a repris avec brio de grands standards de la chanson française aux couleurs jazz métissé. La chorale du Bastit, composée de vingt-cinq chanteurs, a captivé le public avec un programme de onze chants issus du registre religieux, de la variété fran-

çaise, et aussi des chants de Noël avec quelques enfants de l'auditoire.

Un bien bel après-midi en présence d'élus, comme Annie Painot, conseillère générale suppléante du canton de Salignac qui représentait le conseil général, et Vincent Flaquière, maire de Simeyrols et vice-président de la communauté de communes du Pays de Fénélon.

Temps fort des animations annuelles, l'équipe organisatrice affichait un grand sourire lors du moment de convivialité après le concert. ■

Boucherie charcuterie
★ Evelyne & Jean-Luc ★
DUPPERRET
Pour les fêtes de fin d'année
Viandes (rôties de veau et de bœuf agneau, tournedos, côtes de bœuf)
Volailles (dindes, oies, chapons poulardes, canettes, pintades, cailles)
Gibier sur commande
Bon Noël et bonne année 2015
★ Salignac - 05 53 28 91 47 ★

Tournoi d'échecs

L'Échiquier salignacois organise son traditionnel tournoi d'échecs de fin d'année le samedi 20 décembre de 14 h à 17 h 30 à la salle des fêtes de Nadaillac. Une partie pour les juniors et une pour les adultes.

Les trophées seront remis à 17 h 30.

Trouvé

Un chien griffon bleu de 3 ans, de couleur blanc, marron et noir, sans puce, sans tatouage ni collier, a été recueilli le 12 décembre aux Marthres.

Contactez la communauté de communes du Pays de Fénélon au 06 45 42 74 89.

Nadaillac

Crèche vivante

Sur l'initiative du Comité des fêtes, une crèche vivante sera installée le mercredi 24 décembre à 21 h 30 dans l'église.

Saint-Geniès

AFFAIRES à FAIRE
NOUVEAUTÉS
Cadeaux sympas pour toute la famille
Mardi 14 h - 18 h 30
Mercredi, jeudi, vendredi 10 h - 12 h / 14 h - 18 h 30
SAINT GENIES
242 Lini Quatre-Routes
05 53 31 07 35

Arbre de Noël de la Saint-Roch

Comme chaque année, l'Association Saint-Roch organise un arbre de Noël pour l'ensemble de ses licenciés. Rendez-vous le dimanche 21 décembre à 15 h à la salle Robert-Delprat.

Un spectacle destiné aux petits et aux grands sera suivi d'un goûter en présence d'un invité surprise.

Archignac

Archi-Livres 16, le pays des livres



La remise du quatrième Grand Prix Périgord de littérature à Nathalie Aumont
(Photo Pascal Serre)

Une fois de plus Archi-Livres a confirmé sa réputation de convivialité, d'accueil et de chaleureuse sympathie entre auteurs et lecteurs. Les amoureux de la lecture sont venus nombreux, malgré une météo mitigée, pour participer à ce moment de rencontres qui se reproduit à Archignac depuis seize ans. Chaque année, la subtile alchimie fonctionne, faisant d'Archi-Livres un salon à nul autre pareil et d'Archignac, comme l'a écrit Michel Testut il y a quelques années, une petite " capitale littéraire ".

Tous les auteurs – ils étaient plus d'une trentaine – témoignent de cette singularité, ajoutant aussi que le repas qui leur a été proposé par l'équipe organisatrice était une fois de plus à la hauteur de la réputation. Cette année c'est le travail du photographe Michel Dartenset qui était accroché aux cimaises.

Bien sûr, l'un des moments forts de la journée, en présence des élus qui ont souligné dans leurs propos l'intérêt de la manifestation et de sa pérennité, a été la remise du quatrième Grand Prix Périgord de littérature sous la forme d'un objet d'art original de la créatrice Emma-GéVal. La lauréate est Nathalie Aumont pour son magnifique livre " Consolation ", paru chez Arléa. S'ensuivit la remise du Prix spécial du jury à Pierre Gonthier pour " l'Auberge de Souviens-t'en ", paru chez Couleurs Périgords. En l'absence de Pierre Gonthier, malade, c'est à son éditeur, Michel Dartenset, qu'a été remis le prix.

Archi-Livres 16 se termine à peine que l'on pense déjà à Archi-Livres 17 et au cinquième Grand Prix Périgord de littérature. Rendez-vous le 13 décembre 2015. ■

Saint-Geniès

Comité de jumelage Saint-Geniès/Le Juch



La Bretagne et ses costumes traditionnels

(Photo Jean Boyer)

L'association a tenu son assemblée générale le samedi 13 décembre.

Après avoir fait observer une minute de silence à la mémoire de Jean-Paul Goujon, décédé récemment, la présidente Paulette Biancucci a ouvert la séance en présentant les activités de l'année écoulée : loto, voyage au Juch, soirées des 13 juillet et 20 octobre (moules/frites). Le trésorier Patrick Lagorce confirme dans un compte rendu détaillé le succès de ces animations et la bonne santé du Comité de jumelage.

Le maire et conseiller général Michel Lajugie, retenu par d'autres

obligations, était représenté par Stéphane Vigier, adjoint, qui a redit tout le soutien de la municipalité.

L'équipe en place ayant démontré sa capacité à bien gérer l'association, elle fut reconduite dans son intégralité : présidentes, Paulette Biancucci, Annette Rhodde et Loulou Rubon ; secrétaire, Christian Lamaze ; secrétaire adjointe, Jacqueline Cumer ; trésorier, Patrick Lagorce ; trésorier adjoint, Piètro Biancucci.

Puis furent évoquées les animations programmées en 2015 dont, entre autres, le loto le 4 janvier, l'accueil des Juchois du 14 au 17 mai, la soirée du 13 juillet.

La réunion s'est terminée autour du pot de l'amitié.

Canton de Montignac

Montignac-sur-Vézère

L'école de rugby est labellisée



Jeudi 11 décembre, au nom de la Fédération française de rugby (FFR), Jean-Claude Tomasella, président du comité Dordogne, a remis à Eric Faureau, responsable de l'école de rugby de l'Espérance sportive Montignac rugby (ESMR), le label de reconnaissance fédérale. Une procédure engagée en 2007 qui a atteint son terme en mars 2014.

L'école de rugby est animée par quatorze éducateurs qui ont été formés et diplômés par la FFR. Elle accueille aujourd'hui soixante-dix enfants, âgés de 5 à 14 ans, dans

cinq catégories d'âge. Pour Eric Faureau, ce label est la reconnaissance du travail accompli et du professionnalisme des éducateurs qui ont suivi une formation sur treize week-ends.

Puis Pierre Dugay, président de l'ESMR, a salué l'action mise en œuvre et l'état d'esprit qui accompagne l'enseignement auprès des jeunes, tandis que le maire Laurent Mathieu a souligné l'investissement des petits rugbymen et rappelé l'accompagnement permanent de la municipalité.

Mobilisation des jeunes élus



Le 5 novembre, les jeunes conseillers municipaux ont pu collecter des jouets à l'occasion de la bourse aux jouets. Plus de soixante-dix jouets ont été récupérés et remis le mardi 16 décembre à la présidente de l'antenne montignacoise des Restos du Cœur.

Les jeunes élus remercient toutes les personnes qui se sont mobilisées

pour ce geste de solidarité et de générosité.

Plazac

Contes de Noël pour tous

Pour terminer les désormais habituelles Rencontres du vendredi de l'année, Patrick Magnée, président de l'ensemble Più di Voce, l'art lyrique & musical, animera une séance dédiée aux traditionnels et toujours magiques contes de Noël ce vendredi 19 décembre à 18 h à la salle polyvalente.

Pour fêter dignement l'événement, le père Noël en personne assistera à la soirée et se laissera prendre en photo avec les enfants du village.

Beau moment de convivialité en perspective, autour d'un vin chaud et d'un gâteau de Noël !

Canton de Saint-Cyprien

Saint-Cyprien

Election de la reine du canton

A l'occasion du bal des Rois, le Comité des fêtes et loisirs d'Audrix organise l'élection de la reine du canton et de ses dauphines le samedi 17 janvier à 20 h 30 à la salle des fêtes de Saint-Cyprien.

Appel à candidatures. Les candidates devront être célibataires, avoir 16 ans minimum et mesurer plus de 1,65 m.

Leur présentation se fera par un passage en robe longue et un passage en maillot de bain (maillot une pièce fourni). Elles devront se munir d'un collant (sans démarcation) et d'une paire de chaussures à talons hauts. Les cheveux devront être lavés de la veille (important).

Les candidates sont invitées à se présenter dès 15 h à la salle des fêtes pour l'élaboration de la soirée. Sur place, des coiffeuses et des esthéticiennes seront présentes pour leur mise en beauté.

Le public de cette soirée votera pour la candidate de son choix et un jury validera l'élection.

Contact : Betty Préaux, téléphone : 05 53 04 26 96 ou 06 81 72 80 77.

Plazac

Avis aux amateurs de basket-ball !

La municipalité rappelle que deux billets d'entrée aux matches de basket sont à la disposition des administrés pour toutes les rencontres à domicile du BBD au Palio, à Boulazac.

Les matches se jouent principalement les samedis à 20 h. Prévenir la mairie afin de récupérer les billets.

Canton de Salignac

Saint-Geniès

ST-GENIÈS

MARCHÉ aux TRUFFES

Tous les DIMANCHES MATIN jusqu'à fin février de 8 h 30 à 12 h salle de l'ancienne mairie

Marché traditionnel le dimanche

Produits régionaux, artisanat huîtres, truites, vins, fromages...

MARCHÉ de NOËL

Dimanche 21 déc. toute la journée

Marché aux truffes



Dimanche 14 décembre, avec un apport d'environ 6 kg la salle embaumait la truffe !

Parmi les pépites noires, une s'est distinguée par son poids, 547 g. Un record à battre ! Et, ce qui ne gâche rien, elle était de très bonne qualité !

Rouffignac-Saint-Cernin

Rouffignac et Les Eyzies, précurseurs en matière de mutualisation...



(Photo André Carret)

La campagne d'élagage sur la commune a débuté et doit se poursuivre encore plusieurs semaines, d'abord dans le bourg puis le long des voies communales. Mais cette année elle revêt un caractère de test. En effet, dans le cadre des études de mutualisation des moyens au sein de la communauté de communes de la Vallée de l'Homme (CCVH), Gilles Poirier, agent technique de la commune des Eyzies, vient renforcer l'équipe rouffignacoise de la chaîne d'élagage, améliorant ainsi, de manière sensible, l'efficacité du dispositif.

Cette mise à disposition de personnel vient compenser celle d'équipement de voirie déjà réalisée à l'automne par Rouffignac au profit des services techniques des Eyzies. Menées par Philippe Lagarde et

Jean-Paul Bouet, respectivement président et vice-président délégué à la Voirie de la CCVH, ces réflexions de mutualisation devraient conduire, à terme, à une augmentation du taux d'emploi des équipements, en évitant les redondances, et à générer des économies d'investissement.

Marché de Noël

A l'occasion de ce marché qui se déroulera le dimanche 21 décembre, le Comité des fêtes tiendra un stand d'artisanat local, avec vin chaud et châtaignes grillées.

Le père Noël arrivera en calèche et distribuera des friandises. Promenades offertes par la municipalité.

Rouffignac-Saint-Cernin

Beaucoup de convivialité pour le repas des seniors



(Photo André Carret)

Dimanche 14 décembre à la salle des fêtes, après avoir accueilli les seniors rouffignacois et les nouveaux résidents de la commune, le maire Raymond Marty les a invités à passer à table pour déguster un

menu de choix préparé par le jeune cuisinier du restaurant scolaire, Yves Labrousse, entouré des élus et de leurs épouses. L'animation était assurée par l'accordéoniste Gilles Cirozat.

Canton de Saint-Cyprien

Saint-Cyprien

Dimanche 21 déc. - 14 h 30
Salle des fêtes - **ST-CYPRIEN**

LOTO

du Comité **FNACA** de Coux/St-Cyprien

BON D'ACHAT de 250 €
Réveillon complet
10 bûches de Noël
10 bourriches d'huîtres
10 chapons...

Ouverture des portes à 13 h
BUVETTE PÂTISSERIES

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 13
— Bourriche : 15 lots —

Les Eyzies de-Tayac

La boutique de l'Hostellerie du **Passeur**

Ouvert dès 14 h 30

Conserves artisanales et épicerie fine
Arts de la table et décoration d'intérieur
Vins et produits régionaux

Pour vos **CADEAUX** - jusqu'à 50% de fin d'année

15, av. de la Préhistoire - **LES EYZIES**

Vacances de Noël au PIP

Des animations sont proposées du 22 décembre au 2 janvier.

Mercredi 24 et lundi 29 décembre, **PréhistoConte**. Petite histoire interactive. De 10 h à 11 h. Jusqu'à 6 ans. Entrée : 2 €. Sur réservation*.

Mardi 23, vendredi 26, mardi 30 décembre et vendredi 2 janvier, **PréhistoFouilles**. Initiation à la fouille archéologique. De 10 h à 12 h. Tout public à partir de 8 ans. Participation : 11 € ; 7 € pour les 8-18 ans. Sur réservation*.

Du 22 décembre au 2 janvier (lundi, mardi, mercredi et vendredi), **PréhistoLab**. Expériences et manipulations autour des sciences de l'archéologie. De 14 h à 17 h. Tout public à partir de 8 ans. Gratuit. Accès libre.

Mercredi 31 décembre à 15 h 30, projection à l'auditorium pour les 8-12 ans (les participants devront être accompagnés d'un adulte) **A la découverte du peuple du Grand Nord avec Tuktu, enfant inuit** : "Tuktu et l'arc magique", "Tuktu et le grand phoque", "Tuktu et la pêche à la foëne", trois courts documentaires (14 min chacun) de Laurence Hyde (Canada, 1968). Gratuit. Accès libre.

Exposition de photographies monumentales : **Parois, l'art des grottes préhistoriques**. Gratuit. Accès libre.

Renseignements et réservation au 05 53 06 44 96.

* Sous réserve d'un nombre minimum de participants et dans la limite des places disponibles.

En raison de Noël, le bouclage du journal est avancé au **mardi 23 décembre**
Textes et publicités devront être transmis **lundi 22 17 h dernier délai**

Castels

Opération Perce-Neige 2014



Samedi 1^{er} novembre, l'association L'Aventura avait rendez-vous avec les résidents de la Maison Perce-Neige (MPN) de Gourdon pour la remise officielle de dix-huit survêtements à la Section sport adapté gourdonnaise. Un chèque de 1 500 € a été établi à l'ordre de la MPN. Une tombola a aussi été organisée.

L'après-midi s'est terminé autour du verre de l'amitié offert par les résidents.

Robert Perrin, président de L'Aventura, vous donne rendez-vous pour une nouvelle Opération Perce-Neige en avril.

Saint-Vincent de-Cosse

Avis de la mairie

En raison des congés, le secrétariat sera fermé du 22 au 29 décembre et les 2 et 3 janvier.

En cas d'urgence, joindre le maire sur son portable.

Le maire tiendra ses permanences les 27 décembre et 3 janvier.

A compter du mardi 6 janvier, la mairie sera ouverte au public du mardi au samedi, uniquement le matin, de 8 h 30 à 12 h.

Coux et-Bigaroque

Hôtel** Restaurant **LE PETIT CHAPERON ROUGE**
La Ferrière - COUX-ET-BIGAROQUE
RÉOUVERTURE de l'hôtel et du restaurant
ETAPE VRP
Réservation : 05 53 29 37 79
www.chaperonrdr.fr

Nouvelles du Pink'athlon



Solidaire de l'opération Octobre rose, l'association Pink'athlon organisait sa deuxième édition le 26 octobre en proposant marche, canoë, Accrobranche et tir à l'arc au lieu-dit Envaux. Cette très belle initiative a connu un vif succès avec plus de cinq cents participants.

Les bénéfices de cette journée ont été reversés à Catherine Galvagnon, présidente du comité départemental de la Ligue contre le cancer (LCC), le samedi 13 décembre lors d'une cérémonie à la salle des fêtes. Le maire Jean-Marie Chaumel, les conseillers généraux Jean-Fred Droin et Francis Dutard ont, tour à

tour, remercié les membres de l'association pour leur dynamisme, ont mis l'accent sur leur engagement dans le tissu associatif et les ont assurés de leur soutien indéfectible.

Mme Galvagnon, très émue, a reçu des mains d'Inès Roquegeoffre un chèque de 11 500 €, puis a décliné l'activité du comité départemental de la LCC à travers un mailage de vingt-trois antennes, et a discoursé sur les différentes actions qui ont ponctué l'année 2014.

Un vin d'honneur a clôturé cette manifestation matinale.

Canton de Belvès

Belvès

L'ultime repas des anciens élèves de l'École primaire supérieure



Le carré des derniers anciens élèves

(Photo DR)

Les plus jeunes ont fréquenté l'ancien collège moderne, les plus anciens - c'est-à-dire ceux scolarisés avant guerre - l'École primaire supérieure (EPS) de Belvès, qui pouvait s'enorgueillir d'avoir une telle école, un privilège pour une localité modeste.

L'Association des anciens élèves, dont les piliers sont Michel Carcenac, et Kléber Ferret, a refermé le plumier, selon l'expression d'un ancien, et les derniers sociétaires, non sans une certaine émotion, ont apuré les comptes en prenant un repas amical dans un restaurant local le samedi 13 décembre. Lors de cet ultime rassemblement, Jean Lambert,

nonagénaire et plus ancien du collectif, a rappelé qu'il avait franchi les portes de l'EPS en 1940. Il a donné quelques saveurs à ses souvenirs, en relatant notamment son passage aux Chantiers de jeunesse qu'il déserta pour rejoindre la Résistance. Il souligna aussi qu'il obtint l'adhésion de certains enseignants à la Résistance et donna bien d'autres détails où la truculence ne manqua pas de poindre.

L'heure des contes



Le langage de l'origami

(Photo Bernard Malhache)

Depuis 2007 la Bibliothèque départementale de prêt propose une programmation en matière de contes, destinée à des publics spécifiques, parmi lesquels les collégiens. Ainsi, mercredi 10 décembre, le collègue Pierre-Fanlac a reçu Sam Cannarozzi venu proposer pendant un heure un tour du monde aux élèves de 6^e qui ont voyagé du Mali à l'Estonie sans jamais quitter leurs chaises. Histoires avec origamis, jeux de ficelles, langage gestuel et autres langues bien épicées, un spectacle panaché de toutes les paroles du conteur. Diplômé de langues modernes et de linguistique, formé aux arts de la scène, il faisait ses trente ans sur le chemin des contes, ce qui lui a valu cette rencontre dont se souviendront les jeunes Belvésois.

Tursac

L'amour toujours l'amour

"L'Amour, toujours l'amour", un spectacle conçu par deux comédiennes atypiques aux parcours éclectiques : Muriel Benazerf et Valérie Vériel. Toutes deux expérimentent les registres de jeux les plus variés. Toutes deux ont beaucoup voyagé dans le théâtre classique, contemporain, la pantomime burlesque, l'écriture d'auteur, le théâtre de rue, l'improvisation..., la danse et l'opérette !

Elles ont concocté un spectacle tendre et ludique qui s'adresse aux petits et aux grands en leur faisant savourer les univers de Tim Burton, de Robert Desnos, de Paul Eluard, de Jacques Prévert, de Jean Tardieu, Tristan Tzara et d'autres.

Les petits seront sollicités tout au long du spectacle pour donner leur avis... voire consoler ! Mais si !

Rendez-vous à la salle des fêtes le dimanche 28 décembre à 15 h 30.

A l'issue du spectacle, crêpes et cidre vous aideront à sécher vos larmes...

Canton de Villefranche

Villefranche-du-Périgord

La châtaigne en Périgord :
une filière d'avenir

Selon les élus, il faut optimiser la châtaigneraie existante tout en augmentant le potentiel de production (Photo Daniel Conchou)

Vendredi 12 décembre, une réunion rassemblait les élus de la commune, le maire Claude Brondel, Véronique Michel, Jean-Louis Carrier, Sylvie Amond, par ailleurs présidente du Syndicat des producteurs de châtaignes de la Dordogne, François Fournier, conseiller général du canton, les vice-présidents du conseil général de la Dordogne Jean-Pierre Saint-Amand et Germinial Peiro, chargés respectivement de l'Agriculture et du Tourisme, accompagnés de Yoann Sees (chambre d'agriculture) et des représentants de la société Eifel Production.

Le premier magistrat de souligner : " Le rôle économique de la filière châtaigne doit être au centre de tous les intérêts. Le département de la Dordogne, en collaboration avec les départements voisins, les syndicats de producteurs, la chambre d'agriculture et les opérateurs, doivent unir leurs efforts pour développer notre bassin de production

en vue d'occuper une situation de premier rang au niveau européen. Cela passera forcément par l'aide à la plantation avec des vergers composés de variétés résistantes alliant performance et rentabilité pour permettre de créer des emplois sur nos territoires et surtout de maintenir en activité nos exploitations agricoles en grandes difficultés. "

Germinial Peiro et Jean-Pierre Saint-Amand ont rappelé qu'actuellement l'aide du conseil général pour les agriculteurs est de 40 % pour l'achat d'un plant de châtaignier. Elle pourrait être plus conséquente, ils ont invité les intervenants de la filière à leur présenter un dossier pertinent avant le premier trimestre 2015.

Le regain d'intérêt dont bénéficie la châtaigne s'appuie entre autres sur sa qualité alimentaire et diététique. " Nous devons prévoir l'avenir ", c'est sur ces mots que s'est terminée la réunion.

On a fêté Noël
aux Clauds de Laly

(Photo Daniel Conchou)

Certaines fêtes procurent une chaleur particulière, le sentiment de se retrouver en famille. C'est certainement ce que chacun a pu vivre, mercredi 10 décembre, à l'occasion du Noël à l'Éhpad Les Clauds de Laly. Avec quelques jours d'avance sur le calendrier, le père Noël a fait une halte à la maison de retraite. Les résidents et le personnel l'ont attendu dans la salle à manger décorée pour l'occasion. Pour patienter, les Troubadours ont interprété des chansons et effectué des pas de danses folkloriques.

L'homme à la barbe blanche a été accueilli par bien des sourires. Des cadeaux ont été distribués aux enfants du personnel, puis tout le monde a été convié à partager la bûche de Noël.

Marché au gras

La mairie, avec le concours de l'Amicale laïque, organise deux marchés au gras. Le premier aura lieu le samedi 20 décembre, avec marché aux truffes, vente de sapins et concours de soupes. Le second se tiendra le samedi 31 janvier, avec concours de gâteaux à la citrouille. Dégustation de carcasses grillées.

Succès du marché de Noël

Le marché des artistes et artisans de Noël s'est tenu le dimanche 14 décembre au foyer rural.

Ce rendez-vous est l'ambassadeur des traditions artisanales et une formidable vitrine du savoir-faire.

Durant toute la journée, les uns sont venus en famille pour vivre la magie de Noël et glaner des idées de cadeaux, les autres se sont promenés en profitant d'un moment convivial.



(Photo Daniel Conchou)

Mazeyrolles

Le père Noël est passé



L'arrivée du père Noël

(Photo Daniel Conchou)

L'Asso Tise a organisé son arbre de Noël à la salle des fêtes du Got, dimanche 14 décembre. Tous les enfants du RPI Mazeyrolles/Saint-Cernin-de-L'Herm/Prats-du-Périgord et les parents avaient répondu présents.

A l'issue du marché de Noël, le vieil homme en habit rouge a fait la distribution et chacun a eu un cadeau. Un bel après-midi pour les plus jeunes qui s'est terminé par un goûter.

Canton de Belvès

Belvès

Les cèpes de Noël



(Photo Bernard Malhache)

La forêt de la Bessède avait été très avare de cèpes cet automne alors que l'on en trouvait partout. Mais il ne fallait pas désespérer... Depuis quelques jours plusieurs personnes en ont trouvé. Fait assez rare à cette période de l'année !

S'il n'y a pas de quoi ouvrir un marché, il y en a suffisamment pour faire de belles omelettes.

Sagelat

Un beau chèque pour le Téléthon



Le groupe des bénévoles autour de Fanny Fabre et de Marie-Noëlle Faure (Photo DR)

Samedi 13 décembre, Fanny Fabre, présidente du Comité des fêtes, a remis très officiellement un chèque de 1 000 € à Marie-Noëlle Faure, représentante locale du Téléthon. Cette somme provient du

bénéfice du repas poule au pot et de divers autres dons. La manifestation fut l'occasion de remercier les bénévoles autour d'un repas convivial.

Siorac-en-Périgord

Golfeurs en Périgord



(Photo Bernard Malhache)

L'Association sportive des golfeurs en Périgord (ASGP) a tenu son assemblée générale annuelle le mercredi 10 décembre à la salle polyvalente Amédée-Boussat, mise à disposition par la mairie.

Elle est composée de cent huit membres qui se retrouvent toutes les trois semaines sur les parcours du Périgord. Des sorties de deux ou trois journées sont également programmées dans le Grand Sud-Ouest. Chaque année, un stage de quelques jours est proposé aux membres, ainsi qu'un voyage à l'étranger d'une semaine.

" Nos membres prennent la licence Fédération française de golf dans les clubs de leur choix, car notre association possède la particularité d'être " sans terrain de golf ". Jusqu'à présent le siège social de l'ASGP se trouvait au club de la Forge. Afin de conserver notre indépendance, il nous a semblé préférable de décider, en assemblée générale extraordinaire, d'en déménager le site à la mairie de Siorac", a déclaré, entre autres, Alain Frébeau, secrétaire de l'association.

En 2015, l'ASGP projette une semaine en Italie en avril.

Canton de Terrasson

Terrasson-Lavilledieu

A la recherche de solutions alternatives en Nouvelle-Zélande



Thomas Massessi et Réjane Nectoux se sont connus en BTS Gestion et Protection de la nature en 2010. Passionnés tous les deux, ils ont suivi un cursus différent, Réjane a préparé une licence en écotourisme et Thomas a travaillé dans le cinéma en service civique puis en tant qu'opérateur, mais ils sont restés amis. Thomas est bien connu localement puisqu'il était surveillant au lycée Saint-Exupéry de Terrasson et y animait l'atelier cinéma.

Depuis le 1^{er} novembre, tous deux sont en Nouvelle-Zélande pour tourner un documentaire sur les solutions alternatives.

Tout commence avec le projet de film de Cyril Dion et Mélanie Laurent, intitulé "Demain". Bien loin des images alarmistes d'un monde en décadence, cette production a pour objectif de montrer des solutions viables et déjà en place sur le terrain pour évoluer vers un monde plus respectueux de la nature. Thomas et Réjane adhèrent immédiatement au projet et décident d'apporter leur

pierre à l'édifice en proposant un minidocumentaire sur les solutions de demain en Nouvelle-Zélande (permaculture, éducation à l'environnement...). "Si notre projet est

retenu, nous espérons qu'il sera diffusé sur la plate-forme d'échange Internet mise en place à l'occasion de ce film", explique Thomas.

Ils ont choisi cet Etat d'Océanie pour "voir de nos propres yeux ce que font les gens pour garder une terre préservée de tout". Leur objectif est d'offrir aux "personnes désireuses d'évoluer dans un monde plus respectueux de l'environnement et de l'être humain les clés pour arriver à leurs fins, et de leur montrer qu'une alternative est bien plus qu'envisageable. C'est une réalité pour certains de nos contemporains. Qu'ils soient mis en place à l'autre bout du monde ou à quelques kilomètres d'ici, ces projets sont exportables chez nous, chez vous."

Jusqu'au 21 février, ils iront à la rencontre des acteurs locaux et partageront leurs expériences sur la Toile.

Pour suivre leur aventure : facebook.com/unpieddanslefutur?fref=ts et unpieddanslefutur.wordpress.com/

La Bachellerie

Une première en Dordogne



On a coupé le ruban

(Photo Brigitte Ovaguimian)

La première aire de covoiturage de Dordogne, financée par le conseil général (CG), a été inaugurée le samedi 13 décembre au lieu-dit les Chasselines, à La Bachellerie, par Bernard Cazeau, président du CG, en présence de Germinal Peiro, député, de Jacques Auzou, vice-président du CG en charge des routes, de Serge Eymard, conseiller général du canton de Terrasson, de Dominique Bousquet, président de l'intercommunalité, de Roland Moulinier, maire de La Bachellerie, du chef de centre des sapeurs-pompiers de Terrasson, de gendarmes du peloton motorisé de La Bachellerie et de la brigade du Lardin-Saint-Lazare.

Idéalement située sur la RD 6089, à proximité de l'échangeur 17 de l'A 89, cette aire a formalisé un lieu existant mais peu accueillant et non sécurisé. Désormais elle est aménagée avec vingt-sept places de stationnement, un éclairage solaire et quelques aménagements paysagers. Utilisée chaque jour par quinze à vingt automobilistes, elle montre l'engouement grandissant pour cette manière de voyager à moindre coût.

Cette première aire s'inscrit dans un schéma départemental d'aide au covoiturage, et le représentant du CG a présenté une carte comportant trente et un emplacements potentiels à créer ou à développer. Mais il ne suffit pas de créer des lieux, il faudra aussi mettre à disposition des personnes intéressées un site Internet (probablement un site déjà existant où l'on trouvera un lien). Le coût prévisionnel d'une plate-forme départementale de covoiturage est estimé à 743 000 € et sera présenté au budget primitif en janvier 2015.

L'aire des Chasselines a coûté un peu plus de 42 000 €. Elle génère d'importantes économies pour ses usagers. Un Périgourdin qui parcourt quatre-vingts kilomètres par jour peut, s'il fait du covoiturage avec trois personnes par exemple, économiser environ 3 000 € de carburant chaque année. Mais Bernard Cazeau a aussi signalé que, outre la réduction des gaz à effet de serre et la réduction des engorgements routiers, le covoiturage a également un rôle de lien social. Il permet aux gens de se rencontrer, de partager un moment ensemble et de se parler.

Département du Lot

Gourdon

GOURDON

Salle des Pargueminiers

Samedi 20 décembre
Mardi 23 décembre

à 21h **LOTO**

Corbeille
«Spécial Réveillon»
(Valeur 500€)

Cave à Vin (50 bouteilles)
+ 1 caisse de champagne

Plateau de fruits de mer, Chapon,
Dinde, Jambon, Champagne,
Vin de Grenier, Repas au restaurant
et de nombreux autres lots.

Partie «Arc-en-ciel» 20 à 300€
Tombola - Buvette - Pâtisseries

Pour réserver des tables,
contacter le 06 88 15 95 01

Organisés par le Comité des Fêtes de Gourdon

RESTAURANT - BAR
TRAITEUR

LA MARCILLANDE

Terrasse avec vue sur lac

Dimanche 28 décembre à midi
**MIQUE
FEUILLETÉE**

PAYRIGNAC

2 km de Gourdon, direction Sarlat

Tél. 05 65 41 69 01

Mémento
gourdonnais

Médecin de garde

Appelez votre médecin traitant
qui vous communiquera
les coordonnées.

EDF Service	Tél. 05 65 41 30 59
Mairie	Tél. 05 65 27 01 10
Sous-préfecture	Tél. 05 65 41 00 08
Hôpital	Tél. 05 65 27 65 27
Gendarmerie	Tél. 05 65 41 00 17
SNCF	Tél. 05 65 41 02 19

Fajoles

Avis de la mairie

En raison des fêtes de fin d'année, le secrétariat sera fermé du 22 décembre au 2 janvier. Une permanence sera assurée le mercredi 31 pour les inscriptions sur la liste électorale.

Réouverture le mercredi 7 janvier à 8 h.

En cas d'urgence, contacter le maire au 05 65 41 43 78.

Maison du Piage :
après les mammoths, les rennes...

Mercredi 10 décembre, la Maison du Piage accueillait les enfants pour un préhisto-goûter au cours duquel les mammoths et autres animaux de la préhistoire étaient à l'honneur. Une dizaine d'enfants âgés de 4 à 12 ans, venus de Fajoles et des villages alentour, ont ainsi participé

aux jeux et ateliers créatifs proposés.

Rendez-vous le mardi 23 décembre afin de renouveler l'animation, cette fois sur le thème des rennes. Inscription au 05 65 37 23 70.

Canton
de Monpazier

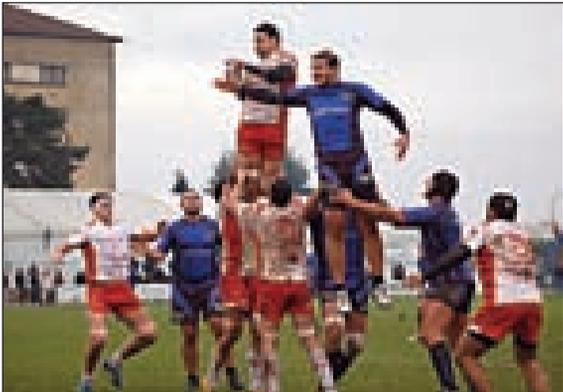
Monpazier

Marché de Noël

L'Association des commerçants et artisans de Monpazier (Acam) organise un marché de Noël le dimanche 21 décembre de 9 h à 18 h sur la place centrale. Nombreux exposants, balades en calèche avec le père Noël.

Rugby

Cruelle désillusion du CASPN qui laisse la feuille de match aux Belvésois



Une touche dominée par les Belvésois

(Photo Patrick Pautiers)

Fédérale 2. Dixième journée de championnat.

Seniors A. CA Sarlat PN : 15 - Stade belvésois : 19. Mi-temps : 3-6.

La spirale de la défaite, interrompue par un match nul - contre Cahors - à peine enthousiasmant, a repris son cours. Résultat décourageant pour certains, chargé d'amertume pour d'autres et scotchant un peu plus profondément le club au classement général. La faute en revient ce dimanche aux Belvésois qui, désormais, peuvent appréhender l'avenir sans avoir le couteau sous la gorge... et penser au maintien. Le CASPN espérant (de trop !) arrêter la noria des contre-performances se devait de prendre le match à bras-le-corps en jouant juste et avec une *grinta* permanente.

Le film du match démontrera qu'aucun de ces paramètres ne seront totalement réalisés, ce dont profiteront finalement des rouge et blanc sans peur et sans reproche, opportunistes, concrétisant sur leur unique temps vraiment fort l'essai de la victoire.

Le premier acte ne restera sûrement pas dans les mémoires, pouvant même se traduire par la mi-temps de l'ennui. Touches, mêlées, pénalités auront la part belle, n'arrangeant en rien les affaires sarladaises, satisfaisant en quelque sorte celles de leurs hôtes qui, en prime, vireront en tête à mi-parcours.

L'entame sera à l'avantage des Cassistes jouant petit périmètre avec les avants (30 s à 2^e), mais qui perdront dans l'instant Olluyn, touché au genou. Les équipes se livrent sans grande ambition. Suite à une mini-échauffourée à quatre et à une pénaltouche favorable aux locaux, De Muylder déflorera le planchet sur pénalité (14^e : 3-0) que Durand fera évoluer pour les siens face aux pagelles (16^e : 3-3). Les intentions locales sont plus velléitaires que percutantes avant qu'un petit côté avec passe à hauteur ne permette à Carrière un déboulé qui réveillera l'atmosphère (22^e). Le soutien n'est pas à l'heure... et le match de retomber dans quelques platitudes avant que Durand ne bisse des 30 de face sa première réussite (25^e : 3-6). Chantal, sur carton jaune local, des 45 ne capitalisera pas (30^e). Le match est toujours sans relief, parfois décousu... Les en-avant fleurissent de part et d'autre. Chantal échouera une seconde fois des 50 en moyenne position (37^e). Citrons, boissons et vestiaires sur le maigre score de la 25^e à l'avantage des hommes de F. Castagné.

Avec l'entrée en jeu de Kenil, les bleu et noir entament au mieux ce second acte par les avants s'offrant un enchaînement pénétrant du meilleur effet. Sans suite, hélas ! Il faudra attendre la faute belvésoise sur

mêlée pour voir le retour au score des locaux par l'intermédiaire de De Muylder ciblant des 22 de face (45^e : 6-6). Désormais, les partenaires du capitaine Lansaman tiendront mieux le ballon et seront vite récompensés par une pénalité de leur ouvreure (48^e : 9-6). Donnant le bâton pour se faire battre

(ballon non conservé), l'ailier visiteur ciblera la pénalité accordée (50^e : 9-9)... Et les hommes de P. Bonal et X. Faure d'aller de l'avant. Parfois brouillonne, l'envie est manifeste... Une relance plein centre de Dufayet sera à la base d'un enchaînement permettant à Genesson de s'enfoncer profondément (51^e). Le soutien idéal est absent... Récurrent ! Néanmoins De Muylder redonnera l'avantage aux siens sur pénalité des 22 de face, récompense différée en quelque sorte (53^e : 12-9). Le break espéré côté local n'aura pas lieu. Chantal, alliant puissance et précision, cible des 52 en coin une pénalité (56^e : 12-12). Il faudra attendre la 62^e pour apprécier une superbe attaque classique des gars de la sous-préfecture... et pester de constater l'échec dans le cadrage final. Frustrant ! Les ouailles du président M. Vaunac ne se démoraliseront pas et proposeront une nette période de domination territoriale qui n'aura pour concrétisation qu'un maigre profit de trois points sur une pénalité des 15 de face par l'intermédiaire de De Muylder (67^e : 15-12). Sans être totalement à la rue, les Sangliers subissent... Un ballon prolongé au pied par l'ailier Forge poussera les rouge et blanc à l'anti-jeu (69^e). Le buteur cassiste ne ciblera pas des 30 en coin... C'est au tour de Fontenay d'être mis plein champ sur orbite (72^e)... Soutien peu exemplaire et ballon non conservé... C'est tout profit pour l'adversaire qui, sur un long dégagement, retrouvera le carré d'herbe local... Faute sarladaise dans l'instant. La pénaltouche choisie générera un groupé pénétrant d'école. Nouvelle faute... Nouvelle pénaltouche et nouveau travail des avants rouge et blanc... gagnant. Essai collectif transformé par Durand (77^e : 15-19). Les dernières minutes à l'avantage des locaux pilonnant les 22 visiteurs, puis la ligne de but stresseront les supporters des deux camps. L'essai a priori marqué ne sera pas validé mais aurait pu être accordé sous forme d'essai de pénalisation, les stadistes fautant trois fois successivement. Trilles finales (81^e).

Les hommes du capitaine Bardet s'en sortent bien et peuvent savourer leur victoire.

Côté Sarladais, les mines sont grises et les cœurs tristes. N'en rajoutons pas. La vie continue... La démobilisation ne doit pas prendre le pas sur l'ambition de réaliser des victoires sur les quatre derniers matches à domicile. Le CASPN est dans une très mauvaise passe mais il n'est pas mort !

J.-P. T.

La feuille de match : Olluyn, Constant, Wallois, Laftimi, Meskhoradze, Fontenay, Lansaman (capitaine), Dufayet, Pérusin (m), De Muylder (o), Genesson, Bastide, Pélissié, Carrière, Castagné, El Aoufy, Bigeat, Kenil, Picard, Delbos, Lesvigne, Forge.

Poule 6.

Figeac - Mazamet.....	17-12
Gaillac - Cahors.....	46-17
Malemort - Lavour.....	3-12
Sarlat - Belvès.....	15-19
Villefranche-de-L. - Decazeville.....	32-17

Classement	Pts	J	G	N	P	Bon.
1. Lavour	36	10	8	1	1	2
2. Gaillac	33	10	6	1	3	7
3. Villefranche	31	10	7	0	3	3
4. Decazeville	26	10	5	1	4	4
5. Mazamet	24	10	4	1	5	6
6. Cahors	22	10	5	1	4	0
7. Belvès	20	10	4	0	6	4
8. Figeac	18	10	4	0	6	2
9. Malemort	17	10	4	0	6	1
10. Sarlat	7	10	0	1	9	5

Décisives les dernières secondes !

Seniors B. CA Sarlat PN : 18 - Stade belvésois : 16. Mi-temps : 12-9.

Ce sont deux équipes relativement proches l'une de l'autre qui se sont affrontées à la régulière, le duel des buteurs Repetto-Rivière donnant un certain piment au déroulement de la rencontre qui, par ailleurs, ne fut pas un modèle de jeu ouvert. C'est l'entre-jeu qui la plupart du temps sera le théâtre des affrontements, d'où peu d'occasions d'essai. Après un premier échec face aux barres (4^e), Repetto des 20 en moyenne position ouvre le score (10^e : 3-0), Rivière égalisant des 35 (13^e : 3-3). Les dominations territoriales alternées de chacune des équipes se solderont par des pénalités ciblées des artilleurs patentés (16^e : 6-3. 20^e : 6-6. 23^e : 9-6. 28^e : 12-6. 33^e : 12-9). Quelques légers signes de supériorité belvésoise sur les mêlées et groupés pénétrants se font jour avant la mi-temps sifflée sur le score de la 33^e.

Le début de la seconde période est à l'avantage des rouge et blanc. Ce que l'on pressentait se réalisera dès la 52^e. Les habitués de Sem-Gallet pointeront un essai collectif en coin, fruit d'une tortue bien gérée. Rivière bonifiera (12-16). Très vite l'ouvreure cassiste réduira la marque sur pénalité des 40 de face (56^e : 15-16). Dès cet instant, les défenses redoubleront de vigilance face à des attaques le plus souvent laborieuses, il est vrai. On se dirige vers la fin du match... Des 22 sur la ligne de touche Repetto échoue sur le poteau (79^e). Une deuxième chance sur pénalité s'offrira à lui des 22 en moyenne position. C'est ciblé par notre homme (81^e : 18-16). Le dernier temps fort des bleu et noir, in-extremis, se voit récompensé. Trilles libératrices. Joie des locaux. Dépit des visiteurs qui auront matière à se consoler avec la victoire de l'équipe fanion. Félicitations à tous les acteurs pour leur bonne tenue sportive. A plus...

J.-P. T.

Les vainqueurs : Donadiou, Simao (capitaine), Comte, Silva, Da Cruz, Doumeyrou, Vermeil, F. Delpech, Branchat (m), Repetto (o), Colin, Masbou, Pébeyre, Peyrou, G. Hamelin, Gaillard, Peyrot, Malaurie, Lachaud, C. Fizelier, M. Garrigue, M. Delbos.

Pôle formation

Juniors Baladrade. Gourdon : 5 - CASPN : 14. Samedi 15 décembre au stade Georges-Pivaudran. Arbitre : Eric Lacombe du comité Limousin.

L'équipe : L. Lafage, F. Barrière, D. Cassagnade, M. Vialen, B. Thibault, L. Pelletange, H. Maren, B. Boudet (capitaine), H. Tache (m), N. Testut (o), G. Tabert, M. Clément, T. Barrière, B. Roche et L. Muller. Sont entrés en cours de jeu : A. Barriani, S. Chambon, J. Maslen, A. Peuch, H. Merchadou, N. Larénie et E. Pontagnier.

Les week-ends se suivent mais ne se ressemblent pas. Après la victoire bonifiée du samedi 6, ce samedi 13 il a fallu attendre la 24^e minute pour voir l'ouverture du score sur pénalité de L. Muller, seuls points marqués en première mi-temps.

À la 38^e minute, pénalité de L. Muller. Puis H. Maren écope d'un carton blanc, laissant ses coéquipiers à quatorze, ce dont profite Gourdon pour marquer un essai, mais non transformé, 5 à 6. À la 56^e, nouvelle pénalité de L. Muller. Enfin, après un nouveau carton blanc pour F. Barrière, les Sarladais inscrivent un essai à la 66^e par D. Cassagnade, non transformé.

Prompt rétablissement à T. Barrière, blessé à la main.

Les vacances arrivent heureusement pour tout le monde. Rendez-vous le 10 janvier avec un déplacement à Tulle.

Ça roule... pour les cadets ! Ils viennent de terminer les matches

de la phase aller de leur championnat en Teulière B.

Samedi 13 décembre, les Petits, premiers de leur poule, se déplacent chez le deuxième, Figeac.

La rencontre fut difficile, correcte et plaisante. Les garçons combattifs, exerçant une pression et un soutien permanents, ramènent dans leur sac leur septième victoire (19-13). Sept matches, sept victoires, dont cinq avec le point de bonus, ce n'est pas si mal !

C'est un collectif très uni, solidaire, plein de volonté, avec un énorme plaisir de jouer et d'apprendre. Bref, c'est une équipe compétitive... Il a fallu à Thomas Dellac, Fabien Jeante et Frédéric Picard, les trois entraîneurs, beaucoup de persévérance pour constituer ce groupe si agréable et performant.

Les joueurs, auteurs de ces excellents résultats : Damien Bouyssou, Clément Marien, Thibault Ségalar, Rémi Fressangeas, Louis Picot, Dorian Jeante, Mathéo Bodin, Jean Saulière, Bastien Ménardy, Enzo Mathé, Hugo Bonnet, Simon Fraysse, Valentin Combroux, Maxime Fizelier, Paul Peuvrel, Maxence Vaillant, Alban Debet, Corentin Lopez, Axel Félix, Erwan Dejean, Robin Constant, Geoffrey Beltzung, Paul Genson, William Laporte, Baptiste Merchadou.

Belle victoire du RCD face au Copo

Après un week-end de repos, le Rugby-club de Daglan recevait Périgueux sur le stade Jean-Claude-Foucœur ce dimanche 14 décembre.

Les **seniors B** entament les débats avec détermination, campent dans les 22 adverses mais ne concrétisent pas. Il faut attendre vingt-cinq minutes pour voir enfin Beynetton franchir la ligne. L'essai ne sera pas transformé, Daglan mène 5 à 0 mais l'addition devrait être plus lourde au vu de sa domination. La pause est sifflée sur ce score.

À la reprise, les visiteurs qui auront rarement franchi la ligne médiane contrent et marquent un premier essai qui est transformé et qui leur permet de prendre la tête (5-7). Toujours dominateurs, les rouge et blanc franchissent la ligne par Lalonde, l'essai ne sera pas transformé, Daglan reprend la tête (10-7). Malheureusement, sur l'engagement un joueur du Copo passe en revue la défense locale pour inscrire l'essai sous les poteaux. Avec la transformation les visiteurs reprennent l'avantage (10-14). La domination de fin de partie restera stérile, les maladroites ou les mauvais choix ne permettront pas d'inverser le score et le RCD doit se contenter du point de bonus défensif sur ce match largement à sa portée.

L'équipe : Leroux, Rauzet, Delmond, Moglia, Dubois, Omarini, Schiavon, Lavergne, Sanfourche, Vigié, Lalonde, Marmier, Célérié, Castant, M. Ramalho, Soarès, Fauquet, Beynetton, Lafond.

Les **seniors A** débutent le match avec sérieux et occupent le terrain adverse. À la 6^e minute, Agnona ouvre la marque sur pénalité. Les visiteurs défendent bien et il faut une nouvelle pénalité d'Agnona pour gonfler le score. En fin de

première période les locaux franchissent la ligne à deux reprises, d'abord sur pénaltouche où la belle progression collective permet à Marty d'aplatir, et ensuite c'est Guinot qui plonge dans l'en-but au terme d'un beau mouvement. Avec les deux transformations d'Agnona la pause est sifflée sur le score de 20 à 0 pour les rouge et blanc.

À la reprise les locaux continuent de jouer un bon rugby et scorent rapidement sur une nouvelle progression du paquet avec Chalaud à la conclusion. Quelques minutes plus tard c'est Josselin qui pointe derrière la ligne après un beau mouvement des lignes arrière. Avec les deux transformations d'Agnona le tableau d'affichage grimpe à 34 à 0. Les riverains du Céou continuent d'attaquer et vont bénéficier d'un essai de pénalité pour une intervention illicite sur Ramalho qui allait marquer, avec la transformation de Signat le score passe à 41 à 0. Enfin le dernier essai, après un superbe mouvement d'attaque, est inscrit par le président Fiche qui voit ainsi récompensé son grand dynamisme ! Avec la transformation de Signat l'addition passe à 48 à 0.

Un bon week-end pour cette équipe qui peut fêter une belle victoire et la naissance de Faustine au sein du couple de Sébastien Sabatié. Le club félicite les heureux parents et souhaite beaucoup de bonheur au bébé.

L'équipe : Veillet, Lopès, Maleville, Peyrou, A. Favre, Chalaud, Deltheil, Marty, Guinot, Agnona, Ménard, Aubert, Lacam, G. Ramalho, M. Sabatié, Miquel, Sagaz, Rivière, Josselin, Signat, Sanfourche. Entraîneurs : Fongauffier, Joutet.

Agenda. Dimanche 21 décembre, le dernier match de l'année se jouera à Penne-d'Agenais/Saint-Sylvestre.

Rugby

Les Salignacois sur le podium

Dimanche 14 décembre, nombreux ont été les supporters à braver le mauvais temps pour assister à la rencontre Salignac/Montpon-Ménésterol au stade de Borrèze. Et ils ont été récompensés par une victoire des jaune et bleu avec le bonus offensif !

Après avoir encaissé une pénalité en début de match, les locaux n'auront laissé aucune chance à leurs adversaires du jour, et ce malgré une équipe remaniée en l'absence de nombreux joueurs. Monopolisant le ballon, les Salignacois, parfois brouillons, se sont rassurés en inscrivant cinq essais dans un match où l'opposition était dépassée. Ils l'em-

portent 34 à 3, un résultat qui aurait pu être bien plus conséquent vu la possession de balle et l'occupation du terrain.

Ils montent donc sur la dernière marche du podium, juste devant les Eymétois. Il faudra l'emporter à Thiviers, qui n'a pour l'instant gagné qu'une seule de ses six rencontres, en espérant que les Buguois stoppent Eymet, alors, les Salignacois pourront aborder la trêve hivernale avec un peu plus de sérénité.

Agenda. Rendez-vous donc le dimanche 21 décembre à partir de 15 h 30 à Thiviers pour le dernier match de l'année.

Tennis

Coupe d'hiver au TCPN

Dimanche 7 décembre, l'équipe 1 messieurs du Tennis-club du Périgord Noir recevait son homologue de La Force et a perdu 1 à 5.

Cédric Amadiou, Richard Caucat et Philippe Chaulet s'inclinent face à des adversaires mieux classés, seul Nicolas Gillaizeau, NC, perfe une nouvelle fois à 15/3. La paire Nicolas/Philippe perd finalement le double. Défaite logique du TCPN contre une équipe plus aguerrie.

Dimanche 14, l'équipe dames se rendait à Sarlat. Les Vitracaises ont été défaits 1 à 5.

Jennifer Roselle et Morgane Amiant perdent en trois sets à classement plus élevé, Nathalie Plett est battue en deux sets après un très beau match, Céline Amiant gagne à classement égal. En double, Nathalie et Céline ne peuvent rivaliser face à leurs excellentes homologues sarladaises.

Animation de Noël. Samedi 20 décembre de 14 h 30 à 16 h 30 sur les courts de Vitrac, le TCPN organisera des minimatches de tennis, suivis d'un goûter de Noël. A vos raquettes les jeunes !

Tennis-club sarladais

Tournoi interne. Résultats de la sixième semaine.

Cette compétition qui a rassemblé cent quinze licenciés du TCS, dont vingt féminines, touche à sa fin, les dernières finales se déroulant jusqu'au 18 décembre, jour de la remise des prix vers 18 h.

Simple dames. Dixième tour (demi-finale) : Apolline Walczak, 30, bat Sylvie Castanet, 30/1, 3/6 6/3 6/4.

Simple messieurs. Douzième tour (quarts de finale) : Guillaume Corso, 15/3, bat Frédéric Vandenas, 15/4, 4/6 6/1 6/2 ; Lucas Gauthier, 15/3, bat Christophe Dupuy, 15/4, 6/2 6/4 ; Jean-Paul Alibert, 15/4, bat Ludovic Roux, 15/4, 7/5 4/6 6/2. **Demi-finales :** Lucas Gauthier bat Guillaume Corso 6/2 6/1 ; Thierry Dumas, 15/2, bat Jean-Paul Alibert 6/2 6/4.

Fin de quatrième série, tableau joué par les onze qualifiés de quatrième série qui ont intégré le tableau troisième série où ils ont été battus.

Premier tour : Tristan Cauvin, 30/2, bat Jean Paul Valette, 30/1, 0/6 7/5 6/4 ; Stéphane Glinel, 30/1, bat Romain Genson, 30/3, 6/4 6/2 ; Philippe Billoir, 30/2, bat Thierry Vandevoghel, 30/2, 6/0 3/6 6/4. **Deuxième tour (quarts de finale) :** Christian Rotureau, 30/1, bat Tristan Cauvin par forfait ; Eric Clatot, 30/1, bat Stéphane Glinel 6/2 3/6 6/4 ; Farid Alichouché, 30/1, bat Julien Sougnoux, 30/1, 6/2 6/1 ; Philippe Billoir bat Jean-Paul Fabre, 30/1, 6/4 6/4.

Consolante messieurs. Neuvième tour (quarts de finale) : Eric Angleys, 15/5, bat Gérard Loubriat, 30/1, 6/3 6/4 ; Jacky Lamblin, 15/5, bat Michel Baguet, 30/1, 6/1 5/7

6/0 ; Hervé Delaigue, 30, bat Jacques Amat, 30, 6/3 6/4 ; Jean-Jacques Ferrière, 30, bat Nicolas Moutinho, 15/5, 6/3 6/2. **Demi-finales :** Eric Angleys bat Jacky Lamblin 6/3 6/2 ; Jean-Jacques Ferrière bat Hervé Delaigue 7/6 7/5.

Championnat du Périgord.

C'était au tour des filles de jouer ce dimanche 13 décembre dans le championnat départemental par équipes et comme pour toutes les équipes, jeunes ou adultes, elles ont perdu à l'extérieur, mais ont gagné à domicile.

A Madrazès, **Sarlat 1** bat Périgord Noir 1 5 à 1. Amandine Bouriane, Manon Hivert et Apolline Walczak remportent les trois premiers simples et Amandine et Manon s'imposent dans le double.

A Pineuilh, **Sarlat 2** perd 2 à 4 contre l'équipe 2 locale dans le super tie-break du double décisif, après les victoires d'Hélène Gorenflot et d'Annie Gérardin dans les simples 1 et 2.

Equipes jeunes.

Samedi 13 à Sarlat, en **15/16 ans première division**, Sarlat 1 bat Boulzac 1 2 à 1. Enzo Blavignat démontre une nouvelle fois une belle combativité, aussi bien dans le simple 1 gagné en trois sets que dans le double, associé à Paul Genson, en renversant chaque fois des situations mal engagées.

Cette équipe qui a gagné ses trois rencontres en poule est qualifiée pour la finale départementale.

A Pineuilh, en **15/16 ans deuxième division**, Sarlat 2 s'incline 0 à 3 face à l'équipe 1 de Pineuilh/Saint-Avit.

Même punition dimanche à Saint-Laurent-des-Vignes, en **15/16 ans**

Football

FC Sarlat/Marcillac Périgord Noir
Dommage pour la A, superbe B

Seniors A. Honneur. La Brède : 3 - FCSMPN : 1 (but de Pape Seck).

Avec une série de quatre victoires consécutives (deux en coupe régionale et deux en championnat), les Sarladais visaient la passe de trois, et encore une fois ils ont échoué en terre girondine après une très mauvaise seconde période. Dommage car ils avaient vraiment les moyens de réussir.

Toujours est-il qu'au lieu d'être situés dans le haut du classement, ils se retrouvent dans le dernier tiers où il faudra en laisser cinq derrière en fin de saison d'où l'importance de la rencontre face à Anglet B samedi soir à La Canéda. Il leur faudrait rester invaincus à domicile et engranger des points.

Seniors B. Promotion de ligue. FCSMPN : 3 (doublé de Granger et but de Saupin) - **Andernos : 2.**

Face à un de leurs dauphins, les réservistes sarladais ont réussi une superbe opération et, en prime ont réalisé une magnifique prestation collective, technique et solidaire dans cette rencontre d'un excellent niveau.

Avant d'aller affronter son nouveau dauphin Sainte-Hélène ce dimanche, les hommes de Sam Borie vont tenter de conserver (ou de conforter) leur belle avance de quatre et cinq points sur leurs poursuivants avant la trêve.

Seniors C. Deuxième division. La Bachelierie : 0 - FCSMPN : 2 (buts de Correia et de Henrique).



L'équipe féminine

Les protégés de Jéré Borie continuent leur remontée avec cette belle victoire avant la trêve du district jusqu'à fin janvier.

Seniors filles. FCSMPN : 9 - La Bachelierie : 0.

Pour ce dernier match avant la trêve des confiseurs, les filles avaient décidé de se retrouver à 11 h autour d'un petit repas.

Face à La Bachelierie, nouvelle équipe en football féminin, les Sarladaises ont enchaîné leur sixième victoire consécutive en championnat après une rencontre maîtrisée de bout en bout. En effet, elles ont inscrit un total de neuf buts par Patricia (6), Manon, Sophie et Nicole. A noter que pour la huitième fois de la saison la défense – emmenée par Mélina dans la cage, Skaïlla, Manon et Laëtitia, bien articulée autour de la capitaine Clémence –

a gardé sa cage inviolée. Sans oublier le gros travail des milieux Noémie, Justine et Nicole.

A la première place de leur poule avec un match en retard elles totalisent sept victoires, un nul, et trente-quatre buts marqués pour un encaissé. Elles sont également toujours en course en coupe. Il leur faut continuer sur cette lancée pour que la fin de saison soit à la hauteur des qualités du groupe.

Le Banana revient à Sophie pour son magnifique but pleine lucarne !

Le week-end du club. Samedi 20 décembre, les U11 et les U13 évolueront en tournois Futsal.

Les seniors A recevront Anglet 2 à 19 h à la Plaine des jeux de La Canéda.

Dimanche 21, les seniors B se rendront à Sainte-Hélène.

AS Portugais de Sarlat. Large victoire de l'USCDSL

Dimanche 14 décembre, dans la rencontre opposant les **seniors B** de l'ASPS à l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot, la dernière de l'année avant la trêve, il y a paradoxalement trois histoires comme deux mi-temps et un joueur blessé.

Durant le premier acte, les Portugais se procurent de nombreuses occasions nettes, tel le poteau de François Brusquand, mais ce sont

les Campagnacois qui ouvrent la marque, 1 à 0. Les joueurs du président Vincent Cougot décident de passer à la vitesse supérieure et doublent la mise, 2 à 0.

Après une première période prometteuse de la part des Lusitaniens, la seconde sera d'un tout autre calibre avec une équipe de l'USCDSL joueuse et offensive. 3 à 0, puis 4 à 0. La blessure au genou du milieu Paulo Fernando n'arrangera

pas les affaires des coéquipiers de David Santas. Quentin Escalavard ramène le score à 4 à 1 d'une tête suite à un corner de Guillaume Marty. Victoire logique de Campagnac.

La trêve des confiseurs ne sera pas de trop, bien au contraire, elle permettra aux joueurs de l'ASPS de soigner leurs blessures.

Prompt rétablissement à Paulo.

Week-end mi-figue mi-raisin pour l'US Meyrals

Samedi 13 décembre, les **U11** se déplaçaient à Sarlat pour disputer la Coupe de Dordogne dans un plateau relevé face au FC Sarlat/Marcillac, Vergt et Trélissac 3.

Très combatifs et avec énormément d'envie, les Meyralais ne parviennent pas à contrer leurs adversaires du jour mais les rencontres sont riches en expérience. Bravo pour leur parcours en coupe.

troisième division, pour Sarlat 3 qui est battue 0 à 3 par l'équipe 1 de Sud Bergeracois.

A Sarlat, en début d'après-midi, en **12 ans première division**, Sarlat bat Thiviers 3 à 0. Simon Troquereau et Milan Guillaume gagnent le double et les deux simples.

Un peu plus tard, en **13/14 ans première division**, Sarlat 1 bat Chancelade 1 2 à 1 grâce à la victoire de Calvin Grapillard dans le simple 2 après celle de Félix Biette et Thomas Salas en double.

Les **U18**, quant à eux, évoluaient sur le terrain de Beaumont-du-Périgord.

Le match commence mal avec un but encaissé dans les premières minutes. Les locaux, très agressifs dans le jeu, continuent de presser et marquent trois autres buts. Suite à plusieurs provocations beaumontaises, les Coquelicots décident de quitter le terrain. Le match est arrêté.

Bon arbitrage du référé. Dommage que la rencontre n'ait pu aller à son terme en raison du comportement antisportif adverse.

Dimanche 14, en déplacement à l'Entente Marquay/Tamniès 3, les **seniors B** jouent contre une équipe amoindrie en effectif, et très vite prennent l'avantage. But de Florian sur une contre-attaque rondement menée par Kamel et Elie. Un deuxième but intervient sur coup de pied arrêté où J.-F. dépose le ballon sur la tête de Corentin. Avec énergie les locaux répondent par un but sur contre-attaque. Mais juste avant la pause, Jonathan inscrit un troisième but, et sur la même action un Marquayais se blesse, laissant l'équipe à sept, le match doit être stoppé.

Première victoire de la saison pour les réservistes. Après la trêve, on reprendra de plus belle.

Les **seniors A** recevaient l'équipe de Villac.

La partie commence bien avec de nombreuses actions, les locaux monopolisent le ballon mais se montrent trop brouillons pour concrétiser leurs occasions. Les visiteurs n'ayant pour option que de jouer long, le match ressemble à une attaque défense. C'est bien Villac qui ouvre le score sur une contre-attaque.

La seconde mi-temps démarre dans les mêmes conditions, les Meyralais, toujours aussi brouillons dans le dernier geste, ne parviennent pas à refaire leur retard, les consignes du coach ne sont pas appliquées. C'est encore Villac, avec un nouveau contre, qui vient alourdir la marque. Score final, 0 à 2. Défaite sévère pour un non-match des Coquelicots.

La trêve des confiseurs est là pour au moins un mois. Les compétitions reprendront le week-end des 31 janvier et 1^{er} février.

Défaite de l'US Paulin/Nadaillac Jayac/Borrèze

Dimanche 14 décembre, pour le compte du dernier match de championnat avant la trêve des confiseurs, l'USPNJB se déplaçait à Cénac-et-Saint-Julien pour rencontrer l'Entente Périgord Noir.

Actuellement sur une excellente dynamique, les Paulinois se montrent très entreprenants d'entrée de jeu mais la défense locale veille. Depuis plusieurs matches ils baissent de rythme au bout de vingt minutes et cette fois-ci c'est encore le cas, les locaux poussent et ouvrent la marque. La barre transversale et Cyrille sauveront l'USPNJB d'un deuxième but. En fin de première période, les visiteurs enchaînent quelques belles phases de jeu et le gardien local réussit à

préserver sa cage inviolée jusqu'à la pause.

Les Paulinois dominent le début de la seconde période, ils poussent et ne tardent pas à égaliser par Florent. Ils se disent alors que le plus dur est fait, d'autant plus qu'ils ont pris l'ascendant physique sur leurs adversaires. Il n'en est rien puisque dans la foulée les Cénacois obtiennent un corner sur une contre-attaque, lequel sera converti en but. Dès lors, les blanc et noir (pour l'occasion) poussent de manière trop désordonnée jusqu'à la fin de la rencontre afin d'obtenir au moins le partage des points, mais la défense locale tient bon. Le match s'achève avec une victoire des locaux sur le score de 2 à 1.

Belle victoire de l'équipe première de l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent

Dimanche 14 décembre, pour le dernier match avant la trêve des confiseurs, les seniors A recevaient l'AS Portugais de Sarlat 2 et devaient faire un bon résultat pour clore cette première phase. C'est chose faite avec un très beau succès.

Le match démarre à vive allure avec de très belles attaques de part et d'autre mais sans concrétisation. Il faut attendre la 39^e minute pour voir un joli but de David. La pause est sifflée sur le score de 1 à 0.

À la reprise, les Campagnacois reviennent sur le pré avec de sérieuses intentions, marquant le deuxi-

me but à la 57^e, de nouveau par David. Le jeu continue avec une bonne domination des locaux qui inscrivent deux buts supplémentaires, à la 86^e par Marco et à la 90^e par Alex. Les Portugais sauvent l'honneur dans les arrêts de jeu à la 92^e. Score final, 4 à 1 pour l'USCDSL qui termine l'année en beauté.

Très bon arbitrage du référé du jour.

Le club souhaite un repos bien mérité à ses deux équipes. Reprise le 1^{er} février.

US Saint-Geniès/Archignac La Chapelle-Aubareil

Dimanche 14 décembre, en déplacement à Saint-Laurent-sur-Manoire, les seniors C ont ramené une défaite rageante concédée en fin de match.

Romain ouvre le score pour l'union sportive, mais les locaux égalisent dans la foulée. Il faut un but dans les toutes dernières minutes pour voir basculer la rencontre.

Les seniors B poursuivent leur chemin en disposant de Condat C.

Ce sont pourtant les Condatois qui ouvrent la marque en première période sur leur seule occasion.

Après les oranges, les joueurs de l'entente réagissent en égalisant

par Alex sur penalty. Puis le buteur joker maison Kevin fait le reste en étant à la conclusion d'une belle action collective.

Cette victoire permet au groupe de se repositionner en milieu de tableau.

Les seniors A recevaient la jeune et courageuse équipe de l'Entente Saint-Crépin/Salignac 2. Le résultat aurait pu être encore plus lourd sans l'excellente prestation du gardien adverse. Buts de Jérémy (3), Romain D. (3) et Julien et Micka.

Agenda. Dimanche 21 décembre à 14 h 30, les seniors A joueront un tour de Coupe Sérripub à Monpazier.

Bon week-end pour l'Entente du Périgord Noir

Dimanche 14 décembre sur le terrain de Cénac-et-Saint-Julien, les seniors A recevaient le deuxième de la poule, l'US Paulin/Nadaillac/Jayac/Borrèze.

Après un résultat calamiteux le week-end précédent, ils se sont bien ressaisis et l'ont emporté 2 à 1. Buts de Maxime Mesa et Lionel Mercie.

Quatrième journée sans défaite pour les seniors B qui font match

nul, 4 partout, contre l'Union lamponnaise-carsacoise 2. Quadruplé de Rafaël De Abreu Matilde.

Après un match nul face à l'entente Thenon/Limeyrat, les U18 finissent premiers de leur poule de brassage et accèdent à la première division.

Agenda. Trêve des confiseurs oblige, le championnat reprendra le 10 janvier pour les U18 et le 1^{er} février pour les seniors.

L'équipe fanion du Football-club belvésois en tête de son championnat et invaincue à la trêve



L'équipe première

(Photo Bernard Malhache)

Dimanche 14 décembre à Belvès, les seniors A recevaient l'AS Rouffignac/Plazac.

Durant la première mi-temps les joueurs de la Bessède mettent du temps à entrer dans le match. Il faut attendre la 30^e minute pour voir Clément Humblot inscrire le premier but. À la fin de cet acte, Vincent Baldé marque son premier but de la tête suite à un bon centre. Le score est de 2 à 0 à la pause.

En seconde période, on remarque quelques changements dans le

groupe de Greg Goudal et on note également la première entrée sur le terrain de Nicolas Vétois pour son retour au club. Le jeu pratiqué devient très agréable et le public assiste ensuite à un enchaînement de buts de Sidi Baddedrine, de Clément Humblot, de Romain Claville et d'Éric Rezende Pedro. Score final, 6 à 0, pour la dernière rencontre avant la trêve des confiseurs.

Cette équipe est invaincue avec sept victoires et deux matches nuls.

En lever de rideau, les seniors B accueillent le deuxième, Saint-Pierre-de-Chignac.

Aucun but ne sera inscrit durant cette partie, et ce malgré des occasions franches en première mi-temps. Kentin Granger disputait son dernier match dans la cage et s'est aussi illustré. Bonne route Kentin...

L'équipe réserve est sixième à la trêve avec un match en retard.

Ecole de football Belvès/La Ménaurie.

Samedi 13 à Mazeyrolles, les U18 se sont inclinés 2 à 3 face à Prigonieux, mais ils joueront en première division grâce à leur deuxième place au classement.

Les U15 rencontraient l'entente Montignac/Rouffignac et ont réalisé un bon match nul, 2 partout.

Agenda. Vendredi 19 décembre en soirée aura lieu le repas de Noël des seniors.

Samedi 20, seuls les U15 joueront à Belvès à 15 h, ils affronteront le FC Sarlat/Marcillac 2 en match en retard.

Arbre de Noël. Le FC belvésois organisera le Noël de l'école de football samedi 20 à 20 h à la salle des fêtes de Fongalop.

Elan salignacois Deuxième tour de coupe départementale U11

Samedi 13 décembre, Sarlat accueillait de nouveau un plateau U11, mais pour le compte du deuxième tour de la Coupe de Dordogne.

Les Salignacois débutent leur premier match face au FC Sarlat/Marcillac.

Après une bonne entame ils entrent rapidement dans le vif du sujet. Les deux équipes font jeu égal, mais les Sarladais ouvrent le score malgré une belle envolée du gardien, Baptiste, qui touche le ballon du bout des doigts. Défaite 0 à 1.

Pour la deuxième rencontre face à Meyrals les Salignacois pratiquent du beau jeu et, suite à un cafouillage dans la surface adverse, Lucas ouvre la marque. Un petit relâchement défensif permet aux Coquelicots de revenir au score, mais les orange ne se découragent pas et repartent à l'assaut. La récompense ne tarde pas à venir et le second but est synonyme de victoire pour les petits Salignacois.

L'interlude jonglage permet de constater les progrès réalisés par le groupe depuis le samedi précé-

dent, mais certains joueurs doivent encore travailler plus sérieusement.

La reprise contre Trélissac se solde par un match nul, 2 partout.

La dernière rencontre se déroule face au FC Vergt. Les spectateurs peuvent assister à une partie riche de nombreuses occasions et c'est Vergt qui ouvre le compteur sur penalty. La fatigue est là et les orange encaissent un nouveau but qui scelle leur sort pour cette compétition.

Quatrième avec huit points, les U11 sortent la tête haute de cette Coupe de Dordogne et Guy félicite l'ensemble du groupe qui a montré un autre visage.

À noter le très bon arbitrage de Didier, venu encourager les jeunes du club, et un grand merci à tous les parents présents.

AS Rouffignac/Plazac. Victoire en or pour la A, défaite pour la B

Dimanche 14 décembre, pour le compte du dernier match de championnat de 2014, les seniors A disputaient une rencontre de haut de tableau face au deuxième, Saint-Astier. Amputée de la moitié de ses titulaires habituels, l'équipe de Pierre Marty avait tout à craindre de cette réception mais a su parfaitement contourner l'obstacle pour s'imposer 2 à 0.

Les vert et bleu dominant tout au long du premier acte en gagnant les duels et en monopolisant le ballon. N. Audu, le gardien astérien, doit s'employer devant B. Donzeau (15^e, 20^e, 25^e) et C. Chatton (27^e). Les visiteurs ne se procurent qu'une seule occasion sur un tir à l'entrée des 18 m que J. Boisgonthier détourne sur son poteau. R. Debernard trouve enfin l'ouverture de la tête à la 40^e sur un service de F. Lalot, mais le meneur de jeu se blesse sur l'action et doit céder sa place. Privé de son maître à jouer, P. Marty tente un coup de poker et change de système en laissant la possession de balle aux Astériens

pour utiliser en contre la vitesse de N. Didovic. La pression s'inverse, les adversaires ont le monopole du ballon mais ne se montrent que peu dangereux, à l'inverse des locaux qui, sur chaque contre, font planer le danger devant la cage de Saint-Astier. Il faut attendre la 85^e pour que l'ASRP se mette définitivement à l'abri quand, sur un débordement de C. Chatton, N. Didovic coupe le centre au premier poteau pour inscrire le second but libérateur.

Tributaires de nombreuses absences, les seniors B ont dû une nouvelle fois composer avec les moyens du bord pour aller défier le leader, Belvès.

Les vert et bleu font jeu égal avec leurs adversaires durant les quinze premières minutes mais cèdent à deux reprises avant la pause.

La seconde période est à sens unique, les Belvésois inscrivent quatre nouveaux buts et infligent la plus lourde défaite de la saison aux Rouffignacois.

Randonnée

Club de randonnées Dordogne-Lot

Sortie du 21 décembre

Baladou. Jeanine Bouyssonie, tél. 09 64 38 02 25, propose une randonnée facile de 15 km, 5 h environ.

Belle balade sur la cause de Baladou-Martel.

Prévoir un pique-nique.

Rendez-vous à 9 h 15 sur la place du Marché-aux-Noix à Sarlat ou à 10 h 15 sur le parking devant la mairie de Baladou, village entre Souillac et Martel.

Sports
mécaniquesUn Sarladais
à l'honneur

Christophe Descamp

Christophe Descamp, du Moto-club sarladais, est de nouveau sacré champion de France enduro à l'ancienne en catégorie C5 (quatre temps). Comme l'année précédente, il a survolé cette catégorie en remportant toutes les épreuves. L'autre challenge était de gagner une place au scratch par rapport à l'an passé et de monter sur le podium, ce qu'il a fait.

Après une bonne préparation hivernale pour le pilote comme pour la moto, Christophe est dans le bon rythme avec une troisième place dès la première épreuve le 30 mars à Bouteville, en Charente. La deuxième course à Cabasse, dans le Var, est très difficile, mais malgré plusieurs chutes il assure la cinquième place. Pour la troisième épreuve le 18 mai à Champagnat, dans la Creuse, les conditions sont favorables avec une météo idéale. Pas de grosses erreurs commises, mais ses jeunes concurrents sont rapides. Il se classe quatrième comme à l'épreuve suivante le 31 juin à Latrency-Ormois-sur-Aube, en Haute-Marne, pour une course longue et éprouvante avec beaucoup d'abandons. Retour presque à la maison le 31 août à Louignac, en Corrèze, avec un nouveau podium.

Enfin, le 7 septembre c'est la finale à Pont-de-Salars, dans l'Aveyron. Les points comptent double, d'où une tension accrue. Une heure avant le départ, la moto refuse de démarrer en raison d'un problème électrique qui ne sera résolu qu'à la dernière minute. De quoi augmenter le taux d'adrénaline qui lui permettra de taquiner les leaders dès les premières spéciales pour finir de nouveau troisième. La troisième place sur le podium est assurée.

Le vainqueur au scratch roule également en championnat de France moderne et il est équipé d'une moto qui faisait référence il y a trente ans. Cette compétition regorge de machines très performantes soigneusement préparées et actualisées dans les limites fixées par la réglementation, et les prestations de Christophe en sont d'autant plus remarquables. Pour les connaisseurs, Christophe roule sur une Honda 500 XLS modèle 1979 qui a le même âge que son pilote. Ce n'est pas la moto a priori idéale, mais avec beaucoup de préparation et l'aide de son motociste, il est arrivé à un excellent niveau. Le pilotage fait le reste. Faisons-lui confiance pour reconduire son titre en 2015 et pour imposer sa "bitza" au sommet du classement scratch.

Basket-ball

Périgord Noir Sarlat basket

Samedi 13 décembre, pour leur dernier plateau de l'année, les **pous-sins mixtes** recevaient de nouveau Lalinde et Le Lardin-Saint-Lazare. Six équipes constituées ont permis d'offrir cinq rencontres à tous. Les très jeunes Sarladais ont pu mettre en application leur travail de ces trois derniers mois. Tous ont bénéficié d'une collation réparatrice.

Les **minimes filles** recevaient Issac 2 et apparemment elles n'ont eu aucun problème avec cette équipe puisque d'entrée de jeu elles s'imposent de façon autoritaire, confisquent le ballon et récitent une excellente partition. Résultat convaincant, 102 à 46.

Les **cadettes**, dans l'obligation d'officier à Saint-Cyprien faute de salle, accueillent l'US Bergerac 2.

Déstabilisées et en manque de repères, elles jouent pratiquement à l'extérieur. Encore privées d'éléments, elles font front durant la majeure partie de la rencontre mais, épuisées par le rythme imposé par les Bergeracoises, s'inclinent sur le score de 49 à 63. Face à un adversaire plus frais et ayant un bel effectif, elles n'ont pas démerité.

Pour leur dernier match de la première phase, les **benjamins** se rendaient à Bergerac pour rencontrer l'équipe 2. Confortés par leur large succès de l'aller, les Sarladais étaient confiants. Malgré la présence de nouveaux joueurs chez leurs hôtes, ils restent sereins et n'affichent pas plus d'émotion qu'à l'accoutumée. Ce dixième match, s'il est gagné, doit les propulser au niveau supérieur.

Les riverains de la Cuze prennent la rencontre par le bon bout et se mettent vite à l'abri par un jeu rapide en passant un 17-2 réhibitoire pour les locaux ! Ils ne s'affolent pas, même si les Bergeracois mon-trent des velléités de retour, ce sera sans conséquence sur la suite de la rencontre. En effet, les petits bleus conservent un avantage substantiel au score tout en faisant tourner l'effectif pour conserver un minimum de fraîcheur. Score final, 40 à 68, sans crainte.

Les **cadets** se déplaçaient à Moulin-Neuf pour affronter l'entente Vallée de l'Isle.

Après ce long voyage, les Sarladais, dépliés et échauffés, s'appliquent à contrecarrer les plans des locaux et mettent un point d'honneur à défendre fort et à n'encaisser qu'un minimum de paniers. Ils tiennent bon en défense, mais l'attaque est trop laborieuse et les shoots imprécis ne donnent pas souvent de seconde chance. Ils font les efforts nécessaires pour limiter les attaques locales et y parviennent correctement, mais ils ont du mal à se projeter vers l'avant à la récupération du ballon, avec peu d'occasions exploitables. Ils ont fait un très gros match défensif en limitant leur adversaire à cinquante points. Malheureusement l'attaque n'a pas suivi. Score final, 50 à 40.

Dimanche 14, les **seniors garçons** débutaient la phase retour face à Auvézère Basket-club (ABC), seule équipe victorieuse des Sarladais à l'issue des matches aller. En effet, les bleus sont invaincus en championnat depuis début octobre et seuls premiers au classement de promotion départemental. Cette rencontre était attendue par tous. Côté Sarladais, étaient-ils en mesure d'inverser la tendance par rapport à cette équipe ? Existe-t-il un syndrome Auvézère ? Ou tout simplement un raté à l'allumage de la saison, ou encore les niveaux de préparation physique étaient tellement disparates que même sans parler des absents, les tireurs de langue de fin septembre sont peut-

être ceux qui ronronnent le mieux en fin de premier cycle ?

Pour en revenir à la rencontre du jour, les Sarladais, encore une fois jouant en fin d'après midi, à 16 h, et encore handicapés par l'absence de deux joueurs blessés, prennent carrément le match en main. De suite en action ils font parler l'artillerie longue distance, trois paniers primés pour autant de shoots pris, pour une réplique de l'adversaire, 100 % de shoots réussis à trois points en l'espace de deux minutes de jeu ! Sarlat est magique ? Plutôt euphorique, mais le jeu continue de façon agréable, surtout pour les locaux, 16 à 3 après huit minutes de jeu, puis 18 à 9 à la fin du premier acte. Bon début.

Voulant peut-être retomber dans la gestion, les Sarladais sont moins saignants, trouvent moins de solutions et les visiteurs durcissent la défense. Il faut faire des rotations à l'intérieur pour faire souffler, le jeu est moins fluide, moins de créations, quelques banderilles adverses viennent crucifier leurs efforts défensifs et le deuxième quart temps est pour l'ABC, 11 à 16. La pause avec un avantage au score pour les Sarladais, 29 à 25, dans cette partie qui avait décollé comme une fusée. A la mi-temps on peut sentir comme une frustration, comme un soufflé trop vite retombé.

Les défenses des deux côtés ont haussé le ton et les incursions dans la peinture deviennent compliquées, les points marqués sous les paniers tiennent plus des renards des surfaces que du jeu spécifique des pivots. Sarlat s'en contente, essaie d'accélérer le jeu, mais quelques maladresses dans les finitions font avorter bon nombre d'actions. Les visiteurs ne sont pas mieux lotis, ils ne mettent plus les shoots extérieurs et sont privés de nombreux rebonds offensifs en raison d'une bonne organisation locale, quart temps 14 à 10.

L'emballage final sera décisif dans une partie que les riverains de la Cuze n'auront pas su ou pas réussi à tuer plus tôt. Ce sera une lutte intense où les actions pénalisées par les fautes sont presque aussi nombreuses que les paniers marqués. Les coups de sifflet des arbitres rythment cette fin de partie. Il y a un chassé-croisé au score, les visiteurs tentent de prendre l'avantage à tout prix, les Sarladais défendent le plomb, la course aux fautes s'accroît, deux joueurs sortent chez les locaux, un chez les visiteurs, et comme les Sarladais ont déjà perdu un joueur sur blessure il faut un gros coup de cœur et de courage au jeune intérieur Théo pour aller chercher les deux derniers rebonds offensifs et les bonifier par un lancer franc pour arracher, et c'est vraiment le terme, une victoire qui aurait dû être plus facile et arriver plus tôt. Mais positifs, il y a quelque temps, ils auraient lâché ce genre de finale où il faut se dépouiller pour gagner. Petit score, 54 à 52, mais "grosse" victoire.

VTT

Club Vélo Silex
Championnat de cyclo-cross

Valentin sur la plus haute marche du podium

Les championnats régionaux Ufolep de cyclo-cross se sont déroulés le dimanche 14 décembre sur la commune du Porge, en Gironde. Quelque cent cinquante coureurs venus de toute l'Aquitaine y participaient. L'épreuve s'est courue par une météo moyenne, un temps gris mais sans pluie et sur un terrain très sablonneux, qui se dégradait petit à petit, causant plusieurs chutes mais sans gravité.

Le club Vélo Silex était représenté dans deux catégories avec Valentin Salon en 17/19 ans et Pierre Latour en 13/14 ans.

Le jeune vététiste de l'école VTT, Pierre, effectuait sa première course Ufolep au niveau régional. Après

avoir décroché une deuxième place au départemental Ufolep, il termine neuvième de l'épreuve régionale.

Valentin, vététiste expérimenté, prépare sa saison 2015. Avec une excellente forme physique il a réussi à faire la différence sur les terres du champion départemental girondin. Une course à deux durant les premiers tours, avant de le lâcher définitivement, sans lui laisser le moindre espoir ; il s'est imposé et devient le champion régional Ufolep en cyclo-cross. Un résultat de bon augure en vu de la saison 2015.

Tout le club encourage Valentin et Pierre et les félicite pour leurs résultats. ■

Boxe thaïlandaise

Muay thaï en Sarladais

Samedi 6 décembre, les couleurs de Sarlat ont été bien représentées à Pau lors des championnats d'Aquitaine de muay thaï (boxe thaïlandaise) organisés par la ligue régionale de la Fédération française de sports de contact et disciplines associées (FFSCDA).

En effet, le Sarladais du Muay Siam école de boxe thaïlandaise, Anthony Maleville, 25 ans et nak muay (pratiquant de boxe thaïlandaise) était engagé en catégorie seniors moins de 75 kg classe B. Sa pesée était validée en fin de

matinée à 74,5 kg. Plus de quarante-sept combats en muay thaï et quelques-uns en Pancrace étaient au programme de l'après-midi sur les deux rings montés spécialement pour l'occasion dans la salle des Anglais. La catégorie d'Anthony était celle qui comptait le plus de combattants, soit un total de dix. Les clubs des grandes villes régionales étaient tous présents : Bordeaux, Dax, Bayonne, Périgueux, Pau et Sarlat.

Après deux combats gagnés, dont un sur K.-O. magistral au deuxième round, Anthony finit vice-champion d'Aquitaine dans sa catégorie.

À l'issue des mois de préparation, parfois difficiles à caler entre des horaires imposés par sa profession et ses obligations familiales, ces championnats d'Aquitaine resteront une belle expérience. Sa détermination et son assiduité lui ont permis de concrétiser son projet personnel et ainsi d'obtenir ce titre régional.

Si vous souhaitez mieux connaître le Muay thai, le club vous invite à assister à une séance d'initiation le dimanche 21 décembre de 10 h à 12 h au gymnase de la Plaine des jeux à La Canéda. Des joueuses de rugby du club de Cénac seront initiées à cette discipline.

Cyclisme

Entraînements du club dommois

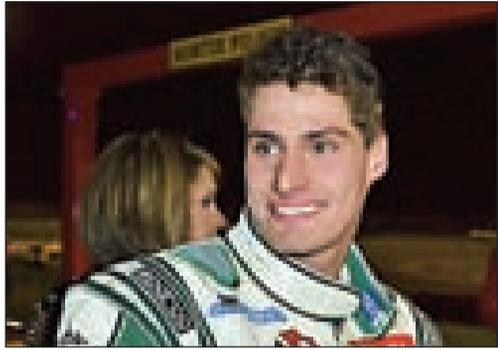
Le Vélo-club de Domme organisera des entraînements les samedis après-midi, et ce jusqu'à fin février, période à laquelle reprendront les compétitions sur route.

Sortie du 20 décembre. Départ à 13 h 30 du parking de Carrefour contact à Cénac-et-Saint-Julien.

Parcours d'environ 82 km : Cénac, La Roque-Gageac, Beynac, Saint-Cyprien, Mouzens, Coux-et-Bigaroque, Bigaroque, Le Bugue, Campagne, Les Eyzies-de-Tayac, Saint-Cyprien, Allas-Les Mines, les Milandes, Castelnaud, La Roque-Gageac, Cénac.

Sport automobile

Kévin Vacheyrou : décollage immédiat



en Indre, mettant à profit une rapide expérience en Formule Campus. Fidèle au karting, il décrochait un podium lors des six heures de Lubersac, en Corrèze, en septembre, signant au passage le meilleur tour.

En novembre, sous le déluge de Magny-Cours, il s'essayait au volant de la Mitjet 2 litres, éprouvant

d'excellentes sensations.

Cette succession de tests des plus concluants lui permet d'envisager 2015 sous le meilleur angle : " Mon premier objectif est le Volant euroFormula de La Châtre ; le vainqueur empoche une bourse qui permet d'envisager un joli programme en circuit. Je dois ajouter que j'ai rencontré, courant octobre, Max Mamers ; cet ancien pilote est devenu organisateur de compétitions dont le célèbre Trophée Andros ; il est possible, si une place se libère, que je puisse faire une pige en Andros-électrique à Superbesse. "

Et pour garder la main, Kévin disputera une demi-douzaine de compétitions en endurance karting sous les couleurs du NRT, une équipe de copains de son école.

Jean Teitgen

*Isat : Institut européen de l'automobile et des transports.

A 19 ans, Kévin Vacheyrou mène une double vie : étudiant la semaine et pilote le week-end.

Dans les salles de cours de l'Isat* de Nevers/Magny-Cours, dans la Nièvre, il engrange un maximum de connaissances pour décrocher un diplôme d'ingénieur à destination du milieu de l'automobile. Ce monde le fait rêver depuis qu'il est tout petit, admirant à juste titre les performances réalisées par son père. Effectivement, le Sarladais navigua, entre autres, avec le rallyman champion de France Hugues Delage.

L'année qui s'achève fut une succession de bons moments sur différentes pistes. Fort d'un titre de vice-champion du Limousin en karting, après seulement deux ans de compétition, Kévin souhaitait passer à l'échelon supérieur.

Ainsi, en mai, il découvrait la Formule Renault 2 litres à La Châtre,

Handball

Les seniors sarladais s'inclinent logiquement face au leader

Pour leur dernière rencontre de l'année, les **moins de 13 ans garçons** du Sarlat handball Périgord Noir se rendaient à Saint-Aulaye. Pour finir cette première phase, pleine de promesses pour la seconde, les petits bleus rencontraient les premiers de leur poule, toujours invaincus.

Le premier tiers temps est très laborieux (3 à 1). Le deuxième est un peu mieux, mais les Sarladais ne remontent pas au score, surtout que les adversaires s'avèrent plus solides en jouant à six contre six. L'écart se creuse de plus en plus dans la troisième partie du match, mais les bleus montrent quand même de belles choses. Score final, 13 à 8.

A Sarlat, les **moins de 11 ans** étaient opposés à Champcevinel 2. Cette équipe était en tout point supérieure aux Sarladais qui ne méritaient pas durant toute la rencontre. Les bleus ne marquent que deux buts, mais ils offrent d'excellentes actions de jeu. Défaite 2 à 22.

Ensuite les **moins de 15 ans garçons** accueillaient Coursac. Face au dernier de la poule n'ayant pas remporté un match, l'objectif était simple : gagner pour accrocher la deuxième place pour jouer les barrages et accéder en poule haute à la reprise après la trêve des confiseurs.

Les Sarladais sont appliqués et respectent les consignes. La victoire leur tend les bras et le match de barrage... Victoire, 28 à 21. Malheureusement l'équipe de Belvès s'est inclinée sur son parquet et les prive d'un espoir de monter en poule haute. La deuxième phase se fera donc en poule basse.

Les **moins de 18 ans garçons** recevaient le premier de la poule, Villeneuve-sur-Lot.

Après un début de partie sous tension, les deux équipes se neutralisent. Au bout de cinq minutes, le score est de parité (2-2). Les Lot-et-Garonnais passent la vitesse supérieure et profitent de quelques pertes de balle des Sarladais pour prendre l'avantage et mener 16 à 11 à la 25^e minute. L'écart se maintient jusqu'à la pause (13-18).

De retour des vestiaires, les deux formations font jeu égal pendant neuf minutes (16-21). Puis les Sarladais accélèrent pour infliger un 4-0 à Villeneuve. Après cet effort des locaux, un petit passage à vide permet aux visiteurs de faire la différence et de l'emporter 28 à 25.

Ce match doit permettre aux Sarladais de prendre confiance en eux et de continuer à travailler à l'entraînement pour faire de bons matches en tridépartemental.

Félicitations à l'équipe pour la deuxième place au classement lors de cette première phase.

Les **seniors filles** rencontraient Saint-Médard-en-Jalles, première au classement.

L'entame de match est difficile pour les Belettes en raison d'une mise en route compliquée. Les pertes de balle sont trop nombreuses en attaque et une défense pas assez solide pour gêner une équipe en pleine confiance. Elles commencent à jouer à leur niveau au bout de sept minutes alors que le score est de 0 à 3. Elles réagissent et égalisent en deux minutes. Après ce temps fort, les adversaires remettent la pression et reprennent l'avantage en infligeant un 5-0. Le score évolue sans que les locales ne parviennent à réduire l'écart au tableau d'affichage. La pause est sifflée sur le score de 16 à 12 pour les Girondines.

Après quelques échanges durant la mi-temps, les Périgordines montrent leur vrai visage et refont leur retard, à 19 partout après sept minutes, puis 21 partout à la 43^e minute. Les visiteuses prennent un temps mort, ce qui a pour conséquence de couper le très bon rythme des Belettes et de creuser un écart décisif. Score final, 27 à 32.

L'équipe montre les qualités que doit avoir un groupe évoluant à ce niveau et en prend conscience. Elle doit continuer ainsi pour se maintenir et bien figurer au classement.

En recevant le leader vaincu, Saint-Médard-en-Jalles, les **seniors garçons** savaient que la tâche allait être compliquée, d'autant que cet adversaire survole le championnat et inflige un écart de dix buts minimum à chaque match. Pour autant les bleu et blanc ont fait plus que résister, rivalisant même à certains moments de la rencontre face à ce qu'il se fait de mieux handballistiquement à ce niveau. Nous disons bien handballistiquement, car si sportivement cette équipe semble intouchable, le comportement de certains de ses joueurs et une nouvelle fois de son entraîneur qui s'était, déjà l'an passé, manifesté par sa grande modestie, a encore fait des siennes. Le respect doit être chose rare en terre saint-médardaise !

Revenons à la rencontre, durant laquelle les Sarladais ont chèrement vendu leur peau.

L'attaque fonctionne et Clément régale dans la cage, réalisant six ou sept parades avant d'encaisser le premier but. Les bleu et blanc dominant mais connaissent un léger creux en fin de première période. Les locaux sont menés 17 à 12 à la mi-temps.

La seconde période ressemble sensiblement à la première, les Girondins impriment un tempo que les Sarladais ne parviennent à tenir que par intermittence. Les Sarladais peuvent être fiers de leur prestation malgré le résultat sévère, 26-39. Avec cet esprit depuis le début, les Sarladais n'en seraient pas là aujourd'hui. Mais s'ils s'appuient sur ce comportement, la seconde phase pourrait être de bien meilleure facture et sûrement pleine de réussite.

Soulignons une nouvelle fois la très bonne performance de Clément dans sa cage, auteur d'une multitude de parades, ainsi que les très jolis buts de Max sur son aile.

Petit coucou à Damien, Laëti et Hanaë pour l'heureux événement avec la naissance de la petite Léana à qui le SHPN souhaite la bienvenue.

Escalade

Bienvenue à Lilo !



Périgord escalade a accueilli avec plaisir Lilo, 6 ans, trente-cinquième adhérente du club ! Ils sont désormais trente-cinq grimpeurs âgés de 6 à 66 ans, de tous niveaux, du 3a au 8c, du débutant complet au grimpeur du plus haut niveau.

Périgord escalade, ouvert à tous, organise un dimanche sur deux des sorties encadrées sur les falaises locales en attendant le printemps et la reprise des entraînements hebdomadaires sur les rochers de Saint-Rome à Carsac. De plus, ceux qui sont disponibles en semaine se donnent rendez-vous pour grimper ensemble chaque fois que le temps le permet.

Le club accueille chaleureusement toutes les personnes curieuses de découvrir l'escalade. Contact : Soazic, tél. 06 31 72 22 08, ou e-mail : infos@perigord-escalade.fr

Boxe anglaise

Le Sarlat Boxing-club à l'Interclubs de boxe éducative assaut

Samedi 13 décembre, le Sarlat Boxing-club (SBC) participait à l'Interclubs de boxe éducative assaut (BEA) organisé par le Boxing-club Périgoureux.

Yan Boutry, 10 ans, 33 kg à la pesée, et Tom Read-Picard, 11 ans, 42 kg à la pesée, représentaient le SBC dans leur catégorie respective. Il s'agissait de leur premier assaut de la saison au cours duquel ils ont pu mettre en pratique les enseignements dispensés par Boubacar, leur entraîneur et éducateur sportif.

Yan a réalisé deux assauts, dont un qu'il a gagné, et Tom a montré de belles esquives face à un adversaire un peu plus expérimenté. Les aptitudes pugilistiques augurent bien d'un avenir prometteur.

Le SBC poursuit son développement en se dotant de deux premiers juges-arbitres de BEA, niveau régional, formés pendant cet interclubs, et aussi de son premier boxeur amateur en la personne de Mustapha Henni, 32 ans. Après trois années de pratique en boxe loisir, Mustapha a décidé de pousser plus loin son engagement. Sa démarche lui a permis de découvrir la rigueur qu'exige ce sport qui le passionne : dépassement de soi, discipline et respect des autres. Il a d'ailleurs gagné le premier combat commun à tous les boxeurs, celui de la perte de poids. En effet, il combattra désormais dans la catégorie des moins de 81 kg.

Karaté

Le club sarladais en Coupe de la ligue d'Aquitaine

Dimanche 7 décembre se déroulait la Coupe d'Aquitaine de karaté-contact au dojo des Ecus à Bordeaux, en Gironde.

Pour cette compétition régionale, huit licenciés défendaient les couleurs du Karaté do Le Samourai : Vincenzo et Marcello Mazery, Maccéo Lassale, Maxime Cattiaux en

moins de 18 ans, Stéphane Morand, David Maillet, Farid Alichouche et Alexandre Mili en seniors. Tous concourraient dans des catégories de poids différentes.

Le niveau était élevé mais les karatékas sarladais ne se sont pas laissés impressionner et ont ramené six médailles.

Le club félicite ses licenciés ainsi que leurs coaches Issa Belgacem et Sébastien Lescure. Il leur souhaite bonne réussite pour la prochaine compétition, à savoir la Coupe de France qui se déroulera en février à Nîmes, dans le Gard.

Athlétisme

Périgord Noir athlétisme Sarlat



Maud Fuehrer

Les athlètes du PNA ont participé à quelques compétitions les 6 et 7 décembre. Ci-dessous les résultats qu'ils ont obtenu.

10 km du canal à Périgueux.

V1H : 8^e, Cédric Dumonteil, 36 min 29 ; 33^e, Lionel Dechaud, 39 min 51 ; 58^e, Sylvain Daval, 42 min 13 ; 103^e, Jérôme Arnaudet, 44 min 49 ; 239^e, Olivier Leverrier, 52 min 29.

SEH : 49^e, Grégory De Prada, 39 min 55 ; 60^e, Vivian Lefebvre, 40 min 36 ; 194^e, Thibault Lesur, 47 min 59.

V1F : 9^e, Karine Colell, 45 min 12 ; 29^e, Angélique Pennec, 50 min 20 ; 35^e, Céline Pichon, 52 min 29 ; 48^e, Virginie Garaud, 54 min 10 ; 49^e, Sylvie Laflaquière, 54 min 10 ; 62^e, Sandrine Pouvreau, 54 min 57.

SEF : 51^e, Julie Beneton, 53 min 08 ; 101^e, Ingrid Lefebvre, 58 min 06 ; 169^e, Laura Leverrier, 1 h 03 min 12.

Mentionnons aussi les petits Robin Arnaudet, Zoé Pichon et Ludivine Pennec en poussins et la quatrième place de Lia Lefebvre en benjamines.

Trail de l'Igüe, dans le Lot.

En 6 km. V2H : 1^{er}, Lionel Brusquand, 40 min 45. **V2F** : 1^{er}, Emmanuelle Haudegond, 47 min 40.

En 14 km. V1H : 9^e, Jean-Louis Delcros, 1 h 26 min 56. **V1F** : 2^e, Marie-Christine Brusquand, 1 h 39 min 17 ; 6^e, Esther Martano, 2 h 00 min 24.

En 26 km. V1H : 4^e, Stéphane Dolle, 2 h 22 min 41.

Signalons la première place de Margot Cornet au 10 km d'Arcachon en catégorie espoir féminin qui termine l'épreuve en 43 min 27.

Félicitations à tous.

Cross de Trélissac.

Dimanche 14 décembre, trente-cinq athlètes ont représenté le PNA lors de l'ultime épreuve préparatoire au championnat départemental qui se déroulera le 11 janvier sur le site de Picquecailloux à Bergerac. Par un temps couvert mais relativement doux, les courses se sont enchaînées dès 10 h 45 sur le parcours très sélectif du stade Firmin-Daudou, à Trélissac. Voici les résultats par ordre d'apparition.

Première course (espoirs/seniors/vétérans hommes). **ESM** : 2^e, Antoine Delbos. **VEH** : 4^e, Gilles Delbos ; 9^e, Sylvain Daval ; 17^e, Alain Couderc.

Deuxième course (écoles d'athlétisme filles et garçons), à laquelle ont participé Ambre Pothin, Camille Jouanel, Victoire Lopez, Vincent Lopez, Matéo Rotureau et Martin Grézis. Les petits Sarladais ont eu la chance de voir leur épreuve ouverte par Yoann Kowal qui a une nouvelle fois fait preuve de dispo-

Divers

□ Cabinet d'expertise comptable à Sarlat RECRUTE COLLABORATEUR (TRICE) pour tenue de clientèle de TPE-PME, expérience indispensable en cabinet de trois ans. — Ecrire au journal qui transmettra. n° 687

□ Emplois en CDI : RECHERCHE NÉGOCIATEURS immobiliers H/F pour Montignac, Le Bugue, Salignac, Sarlat, Bergerac, Lalinde, Périgueux. — Contactez Imococonseil de 8 h à 20 h au 06 07 28 28 22.

□ Assistante de vie dépendance, certifiée par Iperia l'Institut, avec expérience, PROPOSE ses SERVICES à la personne, AIDE au lever et au coucher, TOILETTE, REPAS, COURSES..., sur Sarlat et ses alentours. Cesu acceptés. — Tél. 06 34 54 32 95.

□ Homme de 28 ans, anglais correct, 10 ans d'expérience en dessin industriel (SolidWorks), support technique et assistant commercial, RECHERCHE EMPLOI sur Sarlat et ses environs. — Tél. 06 82 19 14 43.

□ Jeune femme sérieuse et dynamique FERAIT MÉNAGE, COURSES, REPASSAGE, GARDE de personnes âgées de nuit si besoin et weekend. Cesu acceptés. — Téléphone : 06 40 33 35 57.

□ Nicolas REYNAL, COUVREUR ZINGUEUR. — Le bourg à Bézenac, tél. 06 83 40 90 01 ou 05 53 59 63 99 ou nicolasreynal@orange.fr

ENTREPRISE P. CHAUSSE & Fils
Travaux publics et carrières
AU SERVICE DES PARTICULIERS
pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable gravier, goudronnage
Tél. 05 53 29 70 16

□ C'est bientôt l'hiver : pensez à votre chauffage. JE SUIS à votre DISPOSITION pour SCIER et FENDRE les bûches pour votre cheminée ou votre insert. Tous paiements acceptés. — Tél. 06 08 37 56 57.

□ Sébastien BONIS, ferrailleur agréé pour particuliers/professionnels, PROPOSE ses SERVICES. — La Roussie à Proissans, téléphone : 07 87 86 37 88.

□ Entreprise MTD PROPOSE ELAGAGE, DÉBROUSSAILLAGE, ABATAGE, petits travaux espaces verts. Travail soigné, broyage branches. Diplômé grimpeur. — Téléphone : 06 30 51 99 26.

□ SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC : insert tubé, de 50 € à 60 € suivant modèle ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 70 € ; cantou et chaudière à bois, de 80 € à 90 € suivant état. Ces tarifs s'entendent pour les ramonages effectués annuellement. Vente et pose de détecteurs de fumée et de monoxyde de carbone : détecteur de fumée posé, 60 € TTC ; détecteur de monoxyde de carbone posé, 80 € TTC. — Tél. 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

Ets SIRTA
ACHAT de tous vos DÉCHETS ENCOMBRANTS
(Voitures, fer et métaux) Pesée sur place Entreprises
Règlement dès la fin du chargement et particuliers
Ne jetez plus vos déchets, ils vous rapportent de l'argent et notre environnement en sera amélioré
Grille de prix aux cours du jour **07 86 90 93 34 - 06 02 65 16 53 - 06 50 80 64 47**

nibilité et de gentillesse auprès des enfants. A noter la bonne troisième place de Victoire Lopez.

Troisième course (poussins/poussines). **POM** : 1^{er}, Julien Petitfrère ; 2^e, Elouan Le Borgne. **POF** : 1^{er}, Betty Daval ; 6^e, Marianne Lopez ; 8^e, Ludivine Pennec.

Quatrième course (benjamins/benjamines/minimes filles). **BEM** : 6^e, Brice Pothin ; 9^e, Pierre Haudegond ; 16^e, Hugo Kadour. **BEF** : 4^e, Emma Roche ; 7^e, Natacha Kolesnikoff ; 8^e, Emilie Boyer. **MIF** : 2^e, Manon Roche.

Cinquième course (cross pour tous). 31^e, Lionel Brusquand au scratch.

Sixième course (minimes garçons/cadettes/juniors filles). **MIM** : 3^e, Aurel Journoud ; 4^e, Bastien Themelin ; 5^e, Baptiste Cassagnole ; 6^e, Driss Secondis. **JUF** : 1^{er}, Maud Fuehrer ; 2^e, Zoé Daval.

Septième course (cadets/juniors garçons/espoirs/seniors/vétérans féminins). **CAM** : 2^e, Nicolas Petitfrère. **JUM** : 1^{er}, Michael Waechter ; 2^e, Alexandre Hyot. **SEF** : 2^e, Pauline Massimi. **VEF** : 2^e, Marie-Christine Brusquand ; 6^e, Angélique Pennec.

De très beaux résultats qui laissent augurer de bonnes choses pour le 11 janvier à Bergerac.

Le club espère qu'à cette occasion il y aura une forte mobilisation de ses membres, car lors du championnat départemental sont récompensés les trois premiers de chaque course mais également la première équipe par catégories (sur la base du classement des quatre premiers de chaque club). Il faudra donc être représenté par le plus grand nombre d'équipes.

□ Professeur de lettres, expérience, des résultats, DONNE COURS particuliers de FRANÇAIS, collège et lycée. — Tél. 06 99 20 78 64.

□ Ets RICHARD, artisan en MAÇONNERIE spécialisé dans la rénovation, ASSURÉ tous TRAVAUX, entretien toiture, couverture en ardoises, piscine, carrelage, abri bois, jointures, salle de bain, pose de gouttières en zinc. English/dutch/german spoken. — Tél. 06 38 71 08 36 ou richard.stienstra@orange.fr

□ Je suis un chien qui CHERCHE les TRUFFES et je suis à votre disposition. — Tél. 06 85 07 62 92.

□ SARL DOUSSEAU, PLOMBERIE, sanitaire, chauffage. Vente et pose d'inserts, chauffage central couplé avec chaudière à fioul ou à gaz, très bon rendement. Cuisinière ou chaudière bois-charbon. Pompe à chaleur. Pose d'adoucisseurs. Devis gratuit. — Tél. 05 53 30 36 32.

□ ACHÈTE LIVRES, déplacement possible, paiement comptant. — Jacques PARMENTIER, téléphone : 05 53 50 45 07 ou 06 33 94 10 38.

Jean-François BOUYSSOU
RAMONAGE FUMISTERIE
Ramonage (Bois, Fioul, Gaz) - Tubage
Installation conduit de fumée
Vente et installation poêle à bois et à granulés
Vente, livraison de granulés de bois
Les Combes Hautes 24250 La Roque-Gageac
Tél. 06 37 75 24 40

□ Particulier ACHÈTE VOITURES anciennes à restaurer ou pour pièces. — Tél. 07 87 86 37 88.

Locations

□ Sarlat, résidence Du Bellay, à l'année, APPARTEMENT T2, balcon, cave. — Tél. 06 73 10 56 21.

□ Sarlat, le Pontet, STUDIO de 25 m², conviendrait à personne retraitée, 370 € (eau froide et chaude, électricité et chauffage compris). — Téléphone : 05 53 31 10 85 ou 06 83 25 49 10.

□ ACHÈTE FERRAILLE et métaux, VIDE MAISONS artisans et particuliers. — Troc du Moulin à Salignac, tél. 06 16 73 04 02.

□ Martine COUTOULA, antiquités, 5, rue Montaigne à Sarlat, ACHÈTE TABLEAUX anciens, même en mauvais état, MEUBLES, FAIENCES. Déplacements gratuits. Paiement comptant. — Tél. 05 53 28 84 65 ou 06 07 37 62 90.

□ RECHERCHE PERSONNE pour DONNER COURS de MATHS (à partir du niveau CE2) pour ado à Carsac. Paiement Cesu. — Tél. 06 84 83 60 25 (après 17 h).

□ ARBORÉA-ÉLAGAGE, taille et soins des arbres, abattage délicat, entretien de parcs. — Patrick LOPEZ, diplômé d'État, tél. 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

□ Dame sérieuse et dynamique FERAIT MÉNAGE, REPASSAGE, petit jardinage. Etudie toutes propositions. Cesu acceptés. — Tél. 06 77 14 69 09.

□ JARDINIER diplômé, 48 ans, 30 ans d'expérience : 3 ans comme apprenti, 10 ans comme artisan ; le reste en entreprise et travailleur indépendant, PROPOSE ENTRETIEN et RÉNOVATION de JARDINS, 15 € net/heure. Matériel. Travail pro et rapide. Cesu acceptés. — Téléphone : 06 28 59 06 11.

□ Professeur DONNE COURS d'ANGLAIS niveau collège. — Téléphone : 06 99 20 78 64.

□ RICHARD Elagage : TAILLE et SOIN des arbres, parcs et jardins, taille de haies, diplôme élagage. — Tél. 06 83 50 95 74 à Castelnau-La Chapelle.

□ CHAUFFAGE, PLOMBERIE, ÉLECTRICITÉ, secteur Sarladais, intervention rapide, déplacement gratuit. — Tél. 06 86 27 35 12.

□ IDÉAL ELECTRIQUE effectue tous travaux électriques, mise aux normes de vos habitations et gîtes, automatismes de portail, dépannage. — Tél. 06 37 83 79 71.

BAYARD BOX
Self-stockage et archivage
Location de boxes individuels de 4 à 30 m²
Particuliers ou archives
jour, semaine, mois, année
Impasse Roc-Bayard - SARLAT
05 53 30 42 23

□ RECYCLAGE FERRAILLE et métaux ; ACHAT BATTERIES, câbles électriques, plomberie, ferraille diverse, tracteurs, voitures, à Proissans. — Tél. 06 86 06 27 36.

□ RECHERCHE PROPRIÉTÉS sur les secteurs de Sarlat Sud, Gourdon et Villefranche, pour clientèles étrangères. — RICQ et DOBY immobilier à Salviac, tél. 05 65 41 02 20 ou salviac@ricqetdobyimmobilier.com

□ Le docteur Pasquet RECHERCHE TERRAIN à BÂTIR + PRÉ attenant pour poney dans secteur calme sans nuisances, à 10 min environ du rond-point nord de Sarlat. — Téléphone : 06 83 69 03 34.

□ Laurent BRUNET, artisan, FAIT MAÇONNERIE, carrelage, petits et gros travaux, Saint-Cyprien. — Tél. 06 14 95 57 02 ou 05 53 29 01 87.

□ Sarlat, rue Jean-Jaurès, STUDIO de 27 m² au premier étage, non meublé, 290 €. — Tél. 06 23 74 89 20.

□ Sarlat, avenue de Madrazès, MAISON type T4 sur deux niveaux, cave, jardin clos et parking, 705 € hors charges. Classes énergie D et E. — Tél. 06 62 44 53 22.

□ Salignac, MAISON, 3 chambres, chauffage électrique, cheminée avec poêle, petit jardin, 500 €. — Téléphone : 05 53 28 92 09.

□ Salignac, beau LOGEMENT F3 vide au premier étage, double vitrage, endroit agréable avec cour, jardinet et garage, libre fin janvier, 460 € charges comprises. — Téléphone : 06 88 53 24 26.

□ Sarlat centre, GARDE-MEUBLES ou stockage 33 m², PARKINGS dans garage, accès facile, portes automatiques. — Tél. 06 80 65 82 40.

□ Sarlat, 500 m du centre-ville, jusqu'au 31 mai, STUDIO meublé pour une personne, confortable, non-fumeur, libre. — Tél. 05 53 31 66 65 ou 06 75 45 43 06.

Les maisons
by
Chantal B.
□ A SAISIR ! Devenez propriétaires de votre maison pour le prix d'un loyer, MAISON, 3 chambres, cuisine américaine, aux alentours de Sarlat. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

□ Sarlat, location de STANDS, emplacement n° 1, halle gourmande, axe très passant, avec parking. Ouverture en 2015. — Tél. 06 75 20 06 14 ou 06 40 60 84 95.

□ Salignac-Eyvignes, à l'année, MAISON sur sous-sol, 4 chambres, 2 salles de bain, séjour, salon, terrasse couverte, cuisine aménagée, terrain de 1 500 m², chauffage électrique, 700 €. — Téléphone : 05 53 29 39 25 ou 06 82 49 82 40.

□ 1 km de Sarlat, à la campagne, jusqu'en juin : GÎTE meublé de 65 m², 2 chambres, 450 € ; MAISON meublée de 100 m², 3 chambres, 590 €. — Tél. 06 89 33 87 40.

□ Centre-ville : STUDIO meublé, 250 € ; T2 meublé, 320 € ; F2 meublé avec terrasse, au premier étage, 360 €. — Tél. 06 80 48 75 99.

□ Sarlat centre-ville, à l'année, APPARTEMENT vide de 60 m², cuisine, séjour, 1 chambre, salle d'eau/W.-C., double vitrage, chauffage central au gaz, 340 €. — Tél. 06 80 89 78 90.

□ Proche Sarlat, MAISON F3 avec garage et jardin, chauffage au gaz de ville. — Tél. 05 53 59 16 54.

□ Carsac, T3 de 40 m² avec jardinet, 430 €. — Tél. 06 84 83 60 25 (après 17 h).

□ Bourg de Castelnau, MAISON, 2 chambres, couloir, cuisine/salle à manger de 45 m², salle de bain, W.-C., insert, petite cour, libre. — Tél. 05 53 29 58 07 ou 06 70 06 94 19.

□ Sarlat, LOCATION-GÉRANCE RESTAURANT dans cité médiévale, emplacement de premier ordre, 3 salles et terrasse. — Téléphone : 06 40 73 79 51.

□ 2 km des Milandes, MAISON de plain-pied au calme, 3 chambres, grande pièce à vivre, cuisine aménagée, cellier, salle de bain, W.-C., garage, terrain clos, libre début janvier. — Téléphone : 06 81 00 73 15 ou 05 53 30 38 62 (le soir).

□ Saint-Cyprien centre-ville, APPARTEMENT de 120 m², salon/salle à manger, cheminée insert, cuisine équipée, salle de bain, 3 chambres, le tout entièrement rénové, 500 €. — Tél. 06 84 32 31 05.

□ Sarlat centre, DÉPÔT avec bureau, 190 m², porte automatique. — Tél. 06 80 65 82 40.

□ Sarlat, Temniac, MAISON mitoyenne, entrée, cuisine, salon, W.-C., à l'étage 3 chambres, salle de bain et W.-C., garage et jardin privatif, chauffage au gaz, libre le 30 janvier, 720 €. — Tél. 06 12 05 48 26.

□ Saint-André-Allas, MAISON de 100 m² de plain-pied, 3 chambres, chauffage éco therm, garage, parking, terrain, 650 €. — Tél. 06 07 76 29 05.

□ Saint-Cyprien centre, dans bel immeuble sécurisé et entièrement restauré, bonne isolation, double vitrage, 2 APPARTEMENTS deux pièces (l'un au premier, l'autre au deuxième étage), 395 €. — Téléphone : 05 53 28 54 24.

□ Saint-Cyprien, APPARTEMENT T4 de 123 m², 3 chambres, salle de bain, W.-C. séparés, chauffage au fioul, garage, cour, libre le 1^{er} mars, 600 €. — Tél. 05 53 29 23 22.

□ Sarlat, MAISON meublée pour 2 personnes, tout confort, calme, vue, parking, cuisine, salle d'eau, salon, chambre, 495 € hors charges ; STUDIO indépendant meublé pour 1 ou 2 personnes, pièce à vivre, cuisine, salle d'eau, parking, calme, 350 € hors charges. — Tél. 05 53 59 25 91.

L'IMMOBILIER DU FUTUR

Consultez l'ensemble de nos offres sur www.immobiliertdefutur.com ou en nous contactant du lundi au vendredi au 05 53 31 11 77

Suggestion de la semaine

Locaux, nous consulter

- PLACE de parking à Sarlat, 55 €.
- STUDIO meublé à Saint-André-Allas, 310 €, DPE G.
- STUDIO à Sarlat centre, 330 €, DPE vierge.
- T2 à Sarlat centre, 396 €, DPE C.
- T3 à Sarlat centre, avec parking, 470 €, DPE D.
- T3 neufs à Sarlat centre, de 500 à 520 €, DPE vierge.
- T4 à Sarlat, avec garage, 570 €, DPE en cours.
- T6 rénové à Sarlat, 740 €, DPE vierge.
- MAISON T3 à Saint-André-Allas, 590 €, DPE E.
- MAISON T4 à Sarlat, 660 €, DPE F.
- MAISON T4 à Carsac, 790 €, DPE C.
- MAISON T5 à Sarlat, 820 €, DPE C.

□ Salignac, à l'année, très beau LOGEMENT F4 vide au premier étage, grande terrasse extérieure, cour, garage, remise, endroit agréable et calme, libre fin février, 540 € charges comprises. — Tél. 06 88 53 24 26 ou 05 53 28 83 98.

□ Sarlat, la Bouquerie, APPARTEMENT de 37 m² au deuxième étage, 350 €. — Tél. 06 23 74 89 20.

□ Sarlat, rue Jean-Jaurès, APPARTEMENT de 45 m² avec terrasse au premier étage, séjour/coin-cuisine, 1 chambre, salle de bain, W.-C., parking deux-roues, 420 € + charges. — Tél. 06 23 74 89 20.

□ Loue en colocation STUDIO de 90 m², chambre meublée, baignoire, 230 € eau et électricité comprises + un mois de caution, repas pris en commun au salon/salle à manger, pour étudiant seul ou retraité. — Tél. 05 53 21 86 01.

Ventes

□ L'immobilier 100 % entre particuliers. Acheteurs français et européens RECHERCHENT tous types de BIENS sans commission à la vente. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60.

STOCK MEUBLES
MEUBLES BOUYÉ
39 bis, avenue du Général-de-Gaulle
SOULLAC - 05 65 37 03 57
Face à la station-service Total
www.stockmeubles-souillac.com

SUPER Affaires sur TABLES, BANHUS PETITS MEUBLES

NOUVEAU : MEUBLES sur MESURE en chêne massif
Différentes teintes. A prix discount
MEUBLES neufs style rustique ou contemporain
SALON - LITERIE - DÉCO
Ouvert le lundi de 14 h à 18 h 30
du mardi au samedi de 9 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h 30

□ Droit au bail MAGASIN de 40 m² avec toilettes et grande vitrine, état neuf, situé dans le centre de la cité médiévale, bail tous commerces même restauration, avec petit loyer mensuel (bail neuf), libre, 78 000 €. Curieux s'abstenir. — Téléphone : 05 53 31 04 37.

□ Marcillac-Saint-Quentin, MAISON, 3 chambres + garage, prête à décorer, sur très beau terrain, tous frais compris, 148 500 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

□ 2 PNEUS Kleber 145 SR13, état neuf ; CUVE en chêne, à démonter, très bon état ; BRABANT 2 socs Huart, bon état. — Tél. 05 53 07 15 23 (messagerie) ou 05 53 07 43 23.

□ La FERME Caramel à Florimont-Gaumier vous PROPOSE toute l'année ses VOLAILLES FERMIERES vivantes ou prêtes à cuire : poulets, pintades. Pour les fêtes de fin d'année : chapons et dindes. Livraison possible. — Téléphone : (HR) 05 53 28 43 53 ou 06 74 34 67 61 ou 06 83 29 14 97.

□ VOLKSWAGEN Fox Diesel, juillet 2008, première main, excellent état, 75 000 km, gris métallisé, 4 900 €. — Téléphone : 05 56 30 92 25 ou 06 76 61 51 70.

□ Carsac-Aillac, magnifique TERRAIN de 2 000 m², très proche de Sarlat, borné et bien exposé. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

□ BOIS de CHAUFFAGE chêne sec, coupé à 0,50 m ou à 1 m, possibilité livraison. — Tél. 06 81 11 01 74.

□ POËLE à BOIS noir, bûches de 50 cm, 2 portes, grille de protection ; TÉLÉVISEUR ancien ; 2 petits TÉLÉVISEURS ; grande SCIE, lame et plateau, moteur électrique sur courroie. Le tout en très bon état et à petit prix. — Tél. 06 87 17 90 98.

□ Proissans, MAISON, 3 chambres + garage, prête à décorer, sur très beau terrain calme et boisé, tous frais compris, 147 450 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

□ Sarlat, quartier résidentiel, au calme, proche de la ville, MAISON, construction artisanale, 3 chambres, salle de bain, W.-C., grand sous-sol, terrain clôturé, 250 000 €. — Téléphone : 05 53 28 25 08.

□ TERRAIN à BÂTIR à 5 min à pied de Sarlat, 25 000 € ; TERRAIN à 5 min de Sarlat, 28 000 €. — Téléphone : 06 80 48 75 99.

□ Proissans, joli TERRAIN plat de 1 350 m², borné, exposé plein Sud, 30 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

□ CHIOTS type border collie, 2 femelles et 5 mâles nés le 30/10/2014, identification mère n° 250 268 500 683 923 et père n° 250 268 500 683 966, 150 €, Carsac-Aillac. — Tél. 06 81 98 19 86 ou sirmichou@yahoo.fr

INFORMATIQUE.COM
Dépannage informatique -10%
Toute informatique à domicile et en entreprise
<http://www.informatique.com>
Avenue de Mazarine - SARLAT
05 53 29 45 23

□ 2 PNEUS Michelin Alpin 205/65 R15 (94T) sur jantes neuves, servi 3 fois, vendu moitié prix du neuf, 190 €. — Tél. 06 70 65 21 59.

□ Masclat, MAISON, 2 chambres, prête à décorer, sur très beau terrain calme et boisé, tous frais compris, 116 200 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), téléphone : 05 53 28 19 88.

□ 4 PNEUS hiver Michelin Alpin A4 215/65 R15 96H, neufs, jamais montés, achetés 600 € (facture disponible), vendus 300 € ; CHAUDIÈRE en fonte à flamme inversée Morvan DFA 32, mixte bois/gaz, bon état, petit prix à négocier. — Tél. 06 85 66 63 44 ou 05 53 59 46 19.

□ Saint-Geniès, TERRAIN borné et viabilisé de 1 950 m², belle exposition, 35 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

Les maisons by Chantal B.

□ Carsac, MAISON, 3 chambres, prête à décorer, sur très beau terrain plat et boisé avec très belle vue, tous frais compris, 157 800 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

□ MAÏS, toute quantité, 5 € les 25 kg ; BOIS de CHAUFFAGE, 50 € le m³, 60 € coupé à 0,50 m et livré. — Tél. 06 81 06 79 42 ou 05 53 29 41 80.

□ AUDI A3 1.9 TDI 90, 2001, 3 portes, 293 000 km, courroie de distribution OK, bleu métallisé, pack électrique, climatisation automatique, jantes 15", sièges semi-baquet bleu et gris, 2 200 € à débattre. — Téléphone : 06 88 41 29 16.

□ POMMES de TERRE Agata pour consommation animale, gros, demi-gros, 0,12 € le kg ; TANK à LAIT, 2 000 l, 1 200 € à débattre. — Tél. 06 77 88 80 48.

□ Saint-André-Allas, beau TERRAIN de 3 000 m², dont 1 500 m² constructibles, jolie vue et bien exposé, 35 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31.

□ ACCESSOIRES de CHEMINÉE en fer forgé : pare-étincelles, crémaillère, panier à bûches, 2 chenets à bols en fonte, 160 € l'ensemble. — Téléphone : 06 07 80 93 16.

Tous produits métallurgiques
profilés, poutrelles, tubes, tôles planes
Tôles couverture et bardage déclassées

VENTE au DÉTAIL

CLÔTURES et GRILLAGES

FAURE MARCILLAC JAYAC
05 53 28 25 88 05 53 28 84 53

Ouvert du lundi au vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h et le samedi de 9 h à 12 h

□ BOIS de CHAUFFAGE, possibilité coupé à 0,50 m, livraison assurée. — Tél. 06 82 40 14 11.

□ Grolejac, projet de MAISON, 3 chambres + garage, prête à décorer, sur beau terrain calme, tous frais compris, 156 200 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), téléphone : 05 53 28 19 88.

□ DACIA Duster Prestige Diesel dCi 110, 6 cv, 2012, 83 000 km, première main, boîte 6 vitesses, intérieur cuir, radar de recul, vitres teintées et gravées, puce antivol, marron métallisé, 4 pneus neufs, écrous de roue de sûreté, crochet d'attelage, révision des 80 000 km faite. — Téléphone : 06 87 27 30 74.

□ Peyrillac-et-Millac, ENSEMBLE à rénover, peut convenir pour chambres d'hôtes, maison, grange en pierre, cour, dépendance, jardin de 1 000 m² ; CENTRALE VAPEUR neuve, valeur 161,50 €, vendue 100 €. — Téléphone : 05 53 28 40 63.

□ Proissans, TERRAIN de 1 700 m², très proche de Sarlat, borné, 25 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

□ FOIN en petites bottes et en boules ; 30 PIGEONS de chair, race texane, 12 € le couple ; CANARDS de Barbarie prêts à gaver, 15 € pièce. — Téléphone : 05 53 28 42 28 (HR).

L'Arbre de Judée
Brocante · Antiquités · Bibelots
Livres · Œuvres d'art
et autres curiosités
Des cadeaux originaux à tous les prix

DAGLAN Chemin des Hautes-Vignes
(100 m du centre-ville et parking)
06 09 04 52 95

□ OPEL Zaphira 2.2 DTi Diesel, 2005, 171 000 km, 4 500 € ; KARCHER, 15 bars, 150 € ; VELO de course, tout carbone, T 58, 1 500 € ; OUTILLAGE menuiserie, 2 500 €. Le tout en très bon état. Affaires à saisir. — Téléphone : 05 53 28 94 84 (19 h).

□ MOTEUR électrique, 3 ch, sur chariot ; ÉPANDÉUR d'engrais, 300 kg. Petit prix. — Tél. 05 53 28 37 79 (HR).

□ ORDINATEUR complet avec écran plat, prêt à l'emploi, idéal Internet, parfait état, garantie de 6 mois, 169 €, livraison possible. — Téléphone : 06 28 33 22 43.

□ A SAISIR. COIFFEUSE en bois massif, blanche, 100 € ; ENFILADE blanche, 50 € ; MEUBLES de cuisine, 40 € ; MEUBLE-LIT 1 personne, 50 € ; divers MEUBLES et objets à petits prix. Visibles sur Le Bon Coin. — Tél. 05 53 31 10 46 ou 06 86 49 28 83.

□ Sarlat, projet de MAISON, 2 chambres + garage, prête à décorer, sur beau terrain calme, tous frais compris, 137 800 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), téléphone : 05 53 28 19 88.

L'ESSOR SARLADAIS
A nos annonceurs et aux correspondants
En raison de Noël, le bouclage du journal est avancé au **mardi 23 décembre**
Textes et publicités devront être transmis **lundi 22, 17 h dernier délai**

□ 2 PNEUS neige cloutés montés sur jantes, neufs, + 2 PNEUS Thermogomme montés sur jantes, très bon état, 175/75 R14. — Téléphone : 06 83 42 67 82.

□ Lot de 8 SOLIVES anciennes en chêne de plus de 100 ans, 1,7 m³, longueur utile de 4,60 à 5,10, section moyenne 20 x 21, 700 € le tout ou au détail. — Tél. 06 84 56 35 15.

□ Vézac, MAISON, 3 chambres + garage, prête à décorer, sur très beau terrain, tous frais compris, 154 200 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

STORESUD
STORES ET MENUISERIES
MENUISERIE PVC / ALU
STORES INTÉRIEURS/EXTÉRIEURS
CHANGEMENT DE TOILE
PARASOL - VOILE D'OMBRAJE
VOLETS ROULANTS - MOUSTIQUAIRES
PORTAIL - MOTORISATION
PORTE DE GARAGES
RIDEAUX MÉTALLIQUES
Tél. 05 53 31 27 81
Les presses 24 200 Sarlat

□ BOIS de CHAUFFAGE chêne, coupé à 1 m, 40 € le stère. A prendre sur place, région Saint-Geniès. Possibilité de coupe à 0,50 m. — Téléphone : 07 85 33 39 81.

□ Saint-Martial-de-Nabirat, TERRAIN plat dans environnement calme et agréable de 1 500 m² pour 23 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

□ MOTOCULTEUR Staub, 1955, avec accessoires, à prendre sur place, fonctionne encore mais nécessite petites réparations, très bas prix. — Tél. 05 53 29 57 40.

□ BARQUE en résine style Dordogne, neuve, 3,70 x 1,10, 45 kg, 600 €. — Tél. 05 53 59 12 39.

□ A 2 min de Sarlat, MAISON, 3 chambres + garage, prête à décorer, sur très beau terrain viabilisé, tous frais compris, 147 900 €, normes RT 2012. — Les Maisons CHANTAL B (CR), tél. 05 53 28 19 88.

□ CITROËN C15, bon état, 198 000 km, contrôle technique OK, prix à débattre. — Tél. 05 55 85 36 20 (HR).

□ FOIN de 2014 en petites bottes et boules de 120 x 120 ; PAILLE en bottes et boules. Livraison assurée. — Tél. 05 53 05 41 88.

□ Sarlat, TERRAIN viabilisé, borné, avec jolie vue, de 930 m², pour 25 000 €. — Maisons OMEGA à Sarlat, tél. 05 53 30 45 31 ou 06 73 54 13 00.

OFFREZ UN ABONNEMENT

1 an ■ 50 €
6 mois ■ 35 €
3 mois ■ 25 €

idée cadeau

J'abonne L'ESSOR SARLADAIS

Mes coordonnées. Nom Tél.

Les coordonnées du nouvel abonné.
Nom Prénom
Adresse Tél.

Coupon à retourner avec votre règlement à :
ESSOR SARLADAIS - BP 57 - 29, avenue Thiers - 24202 SARLAT Cedex

L'ESSOR SARLADAIS
Hebdomadaire d'information
Siège social :
29, avenue Thiers - 24200 SARLAT
CPPAP n° 1016 C 83767
Propriétaire :
Madame Marie-Louise ARMAGNAC
Directeur de la publication :
M. Michel DELPECH
Rédactrice en chef :
Josette DELPECH
Edité par :
IMPRIMERIE DU SARLADAIS
29, avenue Thiers - Sarlat

Imprimé par
ROTOGARONNE
47310 ESTILLAC

Tirage :
8 800 exemplaires
Dépôt légal
à parution

La direction se réserve le droit de refuser toute insertion sans avoir à justifier sa décision.

Entretien et valorisation des paysages



Les élus, les entreprises, le maître d'œuvre et les bergers

Face à une déprise agricole très marquée, les parcelles de terrain jusqu'alors entretenues perdent peu à peu leur identité naturelle. Avec la disparition de nombreuses exploitations, les coteaux s'embroussaillent, le boisement se reconstitue, les friches s'étendent, les paysages se ferment. Avec des étés de plus en plus secs, le risque incendie augmente significativement.

Acteurs locaux et pouvoirs publics (chambre d'agriculture et élus) se mobilisent pour agir et tenter de trouver des solutions concrètes. La relance du pastoralisme avec la réintroduction des élevages de moutons peut constituer une initiative raisonnée particulièrement efficace. En effet, le pâturage, en offrant une ressource fourragère, contribue à maintenir l'entretien naturel et à valoriser des sites jusqu'ici préservés, éléments essentiels de notre patrimoine commun. Et aussi de notre patrimoine touristique, le Périgord Noir étant apprécié avant tout pour la qualité remarquable de ses paysages et de ses points de vue.

Si la communauté de communes Domme/Villefranche-du-Périgord

s'est engagée dans cette opération pastorale, c'est avant tout dans l'espoir d'impulser une dynamique et de présenter une démarche qui pourra être reprise ailleurs.

Comme le souligne le président Thomas Michel, il convient de rappeler en la matière les objectifs poursuivis : " Il s'agit d'abord de mettre en place un outil pour créer des conditions favorables à l'installation d'éleveurs qui s'engageront dans la valorisation des zones de déprise et assureront le gardiennage de troupeaux pour le compte d'autres éleveurs intéressés par le pastoralisme. Puis de créer à terme un outil pédagogique, qui pourra prendre la forme d'une ferme pédagogique, pour sensibiliser les jeunes générations aux notions de gestion et d'entretien de l'espace, de produits de proximité, et aux activités d'élevage et de transformation. "

La première bergerie est aujourd'hui terminée et va pouvoir héberger les animaux. La seconde, augmentée d'une fromagerie, sera livrée vers février/mars 2015.

Théâtre de poche



Jeudi 18, vendredi 19 et samedi 20 décembre à 21 h, le Théâtre de poche accueillera " On joue à domicile ", écrit et mis en scène par Marie-Laure Monturet. Avec Agnès Felipe, Didier Guinot, Gilles et Régine Esclafér, Elisabeth Milhac.

Deux amis qui vont voir un match de football dans un bar pour le regarder sur un écran géant, ça n'a rien d'anormal... Que leurs femmes décident du coup de passer une soirée entre filles avec leur copine dépressive, ça n'a rien d'anormal non plus... Mais quand ledit bar a brûlé dans

l'après-midi et que les filles entendent l'info à la radio, ça devient tout de suite plus compliqué ! Du coup, elles n'ont qu'une idée en tête... retrouver leurs maris ! Et c'est à ce moment-là que démarre vraiment le match... mais pas celui que l'on croyait !

Tarifs : 10 € ; 5 € pour les moins de 12 ans et les demandeurs d'emploi.

Réservations au 06 32 36 69 66.

Théâtre de poche, 31-33, boulevard Eugène-Le Roy, à Sarlat.

7€95

Poinsettia
Dans cache-pot
céramique rouge.
Diamètre 13 cm.

jusqu'à -50%

sur la décoration de Noël

12€95

Phalaenopsis
Orchidée 3 tiges.
Pot de 12 cm.

Ouvert le dimanche 21/12

10h-12h / 14h30-18h30

Offres valables jusqu'au 31/12/14

Jardinerie LALEU

Place de la Gare SNCF - SARLAT

Tél. 05 53 59 17 19

Ouvert du lundi au samedi 9 h-12 h/14 h-19 h
Dimanche 10 h-12 h/14 h 30/18 h 30

Delbard

Bien plus que du jardin

Les élèves sarladais sensibilisés à la cause des enfants victimes de la guerre



Jeudi 11 décembre à l'Office de tourisme, rue Tourny à Sarlat, les élèves en classe de CM2 à l'école Ferdinand-Buisson, parrains de Kim, jeune Cambodgienne, ont décoré l'Arbre de la paix, un sapin constellé d'étoiles et de mots d'espoir pour ce nouveau millénaire.

La rencontre, en présence de Roger Nouvel, très sensibilisé à la cause des enfants des rues, de représentants de la municipalité de Sarlat et d'Alain Carrier qui crayonne depuis 1999 des affiches pour l'association Enfants d'Asie, a été pétillante, elle fut l'occasion de fêter les 90 ans de l'artiste sarladais.

Par leurs messages, les jeunes Sarladais souhaitent de meilleures conditions de vie aux enfants victimes de la guerre. Ils leur disent de ne pas être tristes, qu'ils pensent très fort à ceux qui sont en danger et qu'ils aimeraient que la guerre n'existe pas, que les petits Cambodgiens ne travaillent pas comme des esclaves et qu'ils puissent aller à l'école.

Lucie, Amandine, Valentin, Paul, Nina, Romain... ont écrit :

" Evitez les fusils et leurs balles ".

" Regardez les étoiles quand vous êtes tristes ".

" Si je le pouvais, je vous laisserais une place à côté de moi à l'école ".

" Mon rêve, c'est que les enfants des pays en guerre soient heureux ".

Venu du pays des kangourous et des koalas, le message : " l'Amitié est planétaire " (Stéphanie), fera l'objet d'une affiche qui sera visible dans une école internationale australienne.

Des cartes sont mises en vente au prix de 1 € à l'Office de tourisme afin de financer le parrainage de Kim.